



༄༅། ཨོཾ ཨུཾ ཨྃ། རྩོམ་དམ་གྱི་བདེ་བ།

2021 True Blessings

ཨ་མདོའི་ཡར་གཞི།
Amdo Tibetan Edition

༄༅། ༢༠༢༡ རོན་དམ་གྱི་བདེ་བ།

2021 True Blessings

ཨ་མདོའི་བར་གཞི།

Amdo Tibetan Edition

Second Edition Copyright © April 2021 Central Asia Publishing

Music Notation Copyright © February 2021 Central Asia Publishing

Scripture Copyright © 2009-2021 gSungrab

Cover Artwork Copyright © 2021 拉姆

***Notes Regarding Song Titles**

DPS - refers to the songbook ཨྲ། བསྟོན་དབྱངས་སྐྱུལ་ཞིག། published in 2012

GL - refers to the collection of songs records by children living in Golok

MC - refers to songs produced and published on YouTube by Mountain Calling

སེམས་རྒྱུད་དབུལ་རྣམས་བདེ་བ་དང་ལྡན་ཏེ། །
དཀོན་མཆོག་རྒྱལ་སྲིད་ཁོ་ཚོའི་ཡིན་པས་སོ། །
ལྷ་པོ་ཅན་རྣམས་བདེ་བ་དང་ལྡན་ཏེ། །
ཁོ་ཚོར་སེམས་གསོ་འཛོལ་ངེས་ཡིན་པས་སོ། །
སྟེམས་རྒྱུད་བ་རྣམས་བདེ་བ་དང་ལྡན་ཏེ། །
ཁོ་ཚོ་ས་གཞིའི་བདག་པོར་འགྱུར་བས་སོ། །
བགྲེས་སྐྱོམ་ཅན་གྱི་དྲང་བདེན་མི་དེ་རྣམས། །
བདེ་བ་ཡིན་ཏེ་སྐྱོ་ཡིད་ཚེམ་པས་སོ། །
སྟོང་རྗེ་ཅན་གྱི་མི་རྣམས་བདེ་བ་སྟེ། །
ཁོ་ཚོར་སྟོང་རྗེ་ངེས་པར་འཛོལ་བས་སོ། །
ལྷ་པོ་མེད་སེམས་བཟང་ཅན་དག་བདེ་བ་སྟེ། །
ཁོ་ཚོས་དཀོན་མཆོག་མཇུག་མཇུག་བར་འགྱུར་བས་སོ། །
འདུམ་སྐྱིག་མཁན་རྣམས་བདེ་བ་དང་ལྡན་ཏེ། །
ཁོ་ཚོར་དཀོན་མཆོག་གྲུས་ཞེས་འབོད་པས་སོ། །
དྲང་བདེན་ཉིད་ཕྱིར་འཚོ་བ་ཕོག་པ་རྣམས། །
དཀོན་མཆོག་རྒྱལ་སྲིད་ཁོ་ཚོའི་ཡིན་པས་བདེ་འོ། །

། མཛད་གྲགས། ༥:༣:༡༠།

དཀར་ཆག

1. གྲུ། དཀོན་མཆོག	Ah, Lord God (DPS001).....	8
2. གྲུ། མི་རིགས་ཀུན།	Praise the Lord All Peoples (DPS002)	10
3. དཀོན་མཆོག་བཀའ་དྲིན་ཆེན་པོ།	God Is So Good (DPS003)	12
4. དཀོན་མཆོག་གི་རྒྱུ་རྒྱུ་ལོག	Come Back to God (DPS004)	14
5. དཀོན་མཆོག་གིས་ཉིད་ཀྱི་སྲས་གནང་།	God Gave His Own Son (DPS005)	16
6. དཀོན་མཆོག་ལ་དགའ་བར་སོག	Jubilate Deo (DPS006)	18
7. དཀོན་མཆོག་ལ་དཀོན་མཆོག	God My Saviour (DPS007)	20
8. སྲིད་སྲུ་ལོངས་ཤིག	Sing a Song of Joy (DPS010)	22
9. བྱེད་ཀྱིས་གནང་བའི་ཉིན་བཟང་འདི་ལ།	Thank You Lord for This Fine Day (DPS012).....	24
10. སྲོགས་པོ་བྱེད་ལ།	O Friend, Blessing Song (DPS018).....	26
11. གའ་བ་ལ་དང་། དགའ་བ་ལ།	Joy O Joy (DPS019)	28
12. ང་ཚོ་འདི་རུ་འཛོམས་འཛོམས།	We Are Gathered Here (DPS023)	30
13. ང་ཚོའི་ཡབ་ཆེན་དཀོན་མཆོག	Our Great God and Father (DPS030)	32
14. ཉེན་གཅིག་མི་གཅིག་སོང་ནས།	One Day a Man Went Out (DPS035)	34
15. སྙིང་རྗེ་དང་བྱམས་ལྡན།	Merciful and Humble Savior (DPS036)	36
16. ཐར་བའི་ཉིན་ཐར་བྱུང་།	Salvation's Day Has Arrived (DPS040).....	38
17. དེ་རིང་སྐྱབས་མགོན་འབྲུངས་སོང་།	The Saviour Was Born Today (DPS049)	40
18. དེ་རིང་ང་ཚོ་འཛོམས་འཛོམས།	Today We Meet Together (DPS050).....	42
19. སྲིག་པ་ནས་ཐར་བའི་ལམ་གཅིག་ཡོད།	There Is One Way of Salvation (DPS053)	44
20. བྱིན་རྒྱལ་གྱི་དཀོན་མཆོག་ལ་བསྟོད་པ།	Praise God, Doxology (DPS061)	46
21. གཙོ་བོ་ང་ཡི་ཇི་བོ་ལགས།	The Lord Is My Shepherd (DPS065).....	48
22. གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུ་མ་ཤི་གཤམ།	O Lord, Jesus Messiah (DPS067).....	50
23. གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན།	Jesus' Name Is the Greatest (DPS069).....	52
24. གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་སྟོན་ལམ།	The Lord's Prayer (DPS095).....	54
25. དཀོན་མཆོག་ཉིད་ཀྱི་བཀའ།	God's Word, John 1:1-18 (DPS096)	56

དཀར་ཆག

26. ཡེ་ཤུའི་འཁྲུངས་སྐར་ལ་རྟེན་འབྲེལ་ལྷ།	Congratulations for Jesus' Birthday (DPS111)	58
27. སྐབས་མགོན་གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུ།	Lord and Saviour Jesus (DPS115).....	62
28. མས་པ་ཚོ་བ་པའི་ཕྱིར་བདམས་པའི་མི།	You Were Born to Be Loved (DPS128).....	64
29. ཁོང་ཨ་པ་རེད།	He Is Apa Father (DPS140).....	68
30. བྱིམ་ཚང་གཅིག་གི་མི།	We Are All One Family (DPS145)	70
31. ང་ཡི་དཀོན་མཆོག་ངས་བྱེད་ལ་བསྟོད།	Oh My God I Worship You (DPS150).....	72
32. ང་ཡི་སེམས་ཀྱི་བརྟེན་ས།	My Heart's Support (DPS156)	74
33. ང་ཡེ་ཤུའི་རྗེས་སུ་འབྲུང་བར་ཐག་བཅད།	I Have Decided to Follow Jesus (DPS159)	76
34. རེ་སྐྱབ།	Waiting in Hope (DPS182)	78
35. གདོད་མ་ཉིད་ནས་རི་སྲིད་འཛོལ་བའི་བར།	From Beginning to End He Lives (DPS194).....	80
36. གནམ་ས་གཉིས་ཀྱི་བདག་པོ།	Lord of Heaven and Earth (DPS200)	82
37. བཀའ་རྒྱུ་བྱ་བ་སྐྱེ།	Thankfulness Song (DPS205)	84
38. སློན་མེད་པའི་རྒྱལ་པོ།	King Above All Kings (DPS210).....	86
39. གཙོ་བོ་གཟི་བརྗིད་ཚང་མ་བྱེད་ལ་འབྲུལ།	All the Nations Will Bring You Glory (DPS218)	88
40. ཡེ་ཤུའི་ཕོ་ཉ།	Messenger of Jesus (DPS235).....	90
41. གཙོ་བོའི་མདུན་ལམ།	The Lord's Outlook (DPS237)	92
42. ཡབ་དཀོན་མཆོག་གི་རྒྱལ་སྲིད།	Father God's Kingdom Come (DPS242)	94
43. ལུག་རྗེ་བཟང་པོ་ཡེ་ཤུ།	The Lord Is My Shepherd (DPS257).....	96
44. ས་གཞི་ཆེན་པོའི་ཡང་སྟེང་ནས།	I Exalt Thee (DPS262)	98
45. སེམས་ལ་ཞི་བདེ་མེད་ན།	Serenity (DPS263).....	100
46. གསུང་མགུར་༥༡།	Psalms 51 (DPS270)	102
47. ངས་ཡེ་ཤུ་ལ་དད་པ་བྱེད་བཞིན་ཡོད།	I Believe in Jesus Christ (GL4)	104
48. རོན་དམ་གྱི་བདེ་བ།	Beatitudes (MC)	106
49. སྤངས་བམཉམ་ཞིབ།	Folded Sleeves (MC).....	108
50. གནམ་ཁའི་ཀར་མ།	Stars in the Sky (MC).....	110

ཀྱེ དཀོན་མཆོག་

C

ཀྱེ དཀོན་མཆོག་

F

C

ནམ་མཁའ་དང་སྐྱ་གཞི།

F

G

ཕྱི་ཀྱི་དབང་གིས་བཀོད་པ་རེད།

C

ཀྱེ དཀོན་མཆོག་

F

C

ནམ་མཁའ་དང་སྐྱ་གཞི།

F

G7

C

ཕྱི་ཀྱི་ཕྱུག་གིས་བཀོད་པ་རེད།

C

Em

F

ཕྱི་ལ་ཁག་པོ་གང་ཡང་མེད།

G7

C

ཕྱི་ལ་ཁག་པོ་གང་ཡང་མེད།

C

ང་ཚོའི་ཀྱུན་དབང་གི་དཀོན་མཆོག་

F

G

C

བཀའ་དང་མཛད་པ་རྣམས་ཆེན་པོ་ཡིན།

Am

Dm

G

གང་ཡང་། གང་ཡང་། ཅུ་བ་ནས་གང་ཡང་།

C

G7

C

ཕྱི་ལ་ཁག་པོ་གང་ཡང་མེད།

English Singable Version

Ah Lord God

Thou has made the heavens

And the earth by Thy great power

Ah Lord God

Thou has made the heavens

And the earth by thine outstretched hand.

Nothing is too difficult for Thee

Nothing is too difficult for Thee

Oh Great and Mighty God

Great in power and mighty in strength

Nothing, nothing, absolutely nothing

Nothing is too difficult for Thee.

Copyright page AT

DPS001 གྲུ་དགོན་མཚོག

ཞེས་པའི་དབྱིན་ཇིའི་བསྟོན་དབྱངས། །

Amdo Tibetan
English melody

1=C 1 3 5- | 6 6 4 6 5 3 4 | 5. 5 6 5 | 5 2 2-- |

གྲུ་དགོན་མཚོག བམ་མཁའ་དང་ས་གནི། རྒྱུད་ཀྱི་དབང་གིས་བཀོད་པ་རེད།

5 C 1 3 5- | 6 6 4 6 5 3 4 | 5. 6 3 2 | 2 1 1-- |

གྲུ་དགོན་མཚོག བམ་མཁའ་དང་ས་གནི། རྒྱུད་ཀྱི་ཕྱག་གིས་བཀོད་པ་རེད།

9 C i i i i 7 7 | 7 6 6-- | G7 7 7 7 6 6 | C 6 5 5- 3 4 |

གྲུ་ལ་ཁག་པོ་གང་ཡང་མེད། རྒྱུད་ལ་ཁག་པོ་གང་ཡང་མེད། ང་ཚོའི་

13 C 5 5 5 4 3- | F 0 4 4 G 5 5 6 | C 5 5 4 3- | 5 5 4 3- |

ཀྲུ་དབང་གི་དགོན་མཚོག བགའ་དང་མཇེད་པ་རྣམས་ཚེན་པོ་ཡིན། ཚེན་པོ་ཡིན།

17 Am 3 3 3 1 1 1 | Dm 4 4 4 3 2 2 2 | G 3 3 3 3 2 2 | C 2 1 1-- ||

གང་ཡང་། གང་ཡང་། ཚུ་བཞུགས་གང་ཡང་། རྒྱུད་ལ་ཁག་པོ་གང་ཡང་མེད།

Ah, Lord God

Copyright © 1976 Kay Chance, Glaubenszentrum,

Dr. -H. -Jasper-Str.20, D-37581 Bad Gandersheim Germany. Used by Permission.

Music Notation Copyright © 2016/2020 Central Asia Publishing

DPS002 AT Praise the Lord All Peoples

ཀྲཱུ་མི་རིགས་ཀུན་ལ།

Kyu Chog

Pentatonic Mode on E

Bm7 F#m7 Em Bm

ཀྲཱུ་མི་རིགས་ཀུན་ལ།

Em A Bm7 Em7

ཡ་ལྷོ་བསྐྱོད་སྤྱོད་ཤིག་གི།

Bm7 Em7 Bm A F#m

ཀྲཱུ་མི་ལྟེ་རྣམས་ཁོང་ལ།

Em Bm Em

བསྐྱོད་སྤྱོད་ཤིག་གི།

English Translation

Praise the Lord, all you nations!

Praise the Lord, all you people!

He is gracious to us.

His truth will last forever.

Praise the Lord! (2x)

Bm7 F#m7 Em Bm

ངོད་ལ་ཁོང་གི།

Em A Bm7 Em7

སྤྱོད་སྤྱོད་ཤིག་གི།

Bm7 Em7 Bm A F#m

ཡ་ལྷོ་བསྐྱོད་སྤྱོད་ཤིག་གི།

Em Bm Em

གནས་པས་སོ།

Bm7 F#m7 Em Bm

ཡ་ལྷོ་སྤྱོད་སྤྱོད་ཤིག་གི།

Em A Bm7 Em7

བསྐྱོད་སྤྱོད་ཤིག་གི།

Bm7 Em7 Bm A F#m7

ཡ་ལྷོ་སྤྱོད་སྤྱོད་ཤིག་གི།

Em Bm Em

ཤིག་གི།

DPS002 གྱེ་མི་རིགས་ཀུན།

། གསུང་མགུར། ༡༡༧ སྐྱེ་བའི་ལོ་ལྷན་གྱི་གདངས། །

Amdo Tibetan
Amdo melody

Bm7 F#m7 Em Bm Em A

1=D 6· 5 6 1̣ 6 5 | 3 2 3 5 1 2· 3 6 1 | 2 3 5 6 5 6 5 3 2 |

༡ གྱེ། མི་ རིགས་ ཀུན་ ཡ་ ལྷོར་
 ༢ རོང་ ཡ་ རོང་ སྐྱེ་ རྒྱགས་ རྩ་
 ༣ ཡ་ རྩ་ ལྷོ་ ཡ་ བསྐྱོད་ བར་

Bm7 Em7 Bm7 Em7 Bm

3 5 6 1 2 1 2 3 1 | 2--- | 6· 5 6 1 | 6· 1 3 5 2· 3 6 1 |

བསྐྱོད་ རྩ་གས་ སྐྱེ། གྱེ། མི་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་
 རྩ་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་
 ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་

A F#m7 Em Bm Em

2· 1 2 5 3· 2 3 | 2· 3 6 1 2 1 2 3 1 | 2--- ||

ལོང་ ཡ་ བསྐྱོད་ རྩ་གས་ སྐྱེ།
 ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་
 ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་

Praise the Lord All Peoples

Psalm 117, Dramyen Dungalen melody

ལྷོ་ལོང་གི་ ལྷོ་ལོང་གི་ ལྷོ་ལོང་གི་ Kyu Chog Pentatonic Mode on E (23-56-1)

DPS003 AT God Is So Good

Key of D

དགོན་མཚོག་བཀའ་དྲིན་ཆེན་པོ།

D A
 དགོན་མཚོག་བཀའ་དྲིན་ཆེན་པོ།
 D
 དགོན་མཚོག་བཀའ་དྲིན་ཆེན་པོ།
 G Em
 དགོན་མཚོག་བཀའ་དྲིན་ཆེན་པོ།
 D A D
 བཀའ་དྲིན་ཆེན་པོ་རེད།

D A
 ང་ཡི་སྡིག་པ་བསལ་སོང་།
 D
 ང་ཡི་སྡིག་པ་བསལ་སོང་།
 G Em
 ང་ཡི་སྡིག་པ་བསལ་སོང་།
 D A D
 བཀའ་དྲིན་ཆེན་པོ་རེད།

D A
 ང་ལ་རང་དབང་ཐོབ་བྱུང་།
 D
 ང་ལ་རང་དབང་ཐོབ་བྱུང་།
 G Em
 ང་ལ་རང་དབང་ཐོབ་བྱུང་།
 D A D
 བཀའ་དྲིན་ཆེན་པོ་རེད།

D A
 དགོན་མཚོག་བཀའ་དྲིན་ཆེན་པོ།
 D
 ང་ཡི་སྡིག་པ་བསལ་སོང་།
 G Em
 ང་ལ་རང་དབང་ཐོབ་བྱུང་།
 D A D
 བཀའ་དྲིན་ཆེན་པོ་རེད།

English Singable Version

God is so good (3x)
He's so good to me.

He took my sin (3x)
He's so good to me.

Now I am free (3x)
He's so good to me.

God is so good
He took my sin
Now I am free
He's so good to me.

DPS003 དགོན་མཚོག་བཀའ་དྲིན་ཚེན་པོ།

། ཞེས་པའི་དབྱིན་ཇིའི་བསྟོན་དབྱུངས། །

Amdo Tibetan
English melody

Musical notation for the first system (measures 1-4). The key signature is one sharp (F#) and the time signature is 4/4. The melody is written on a treble clef staff. Chords are indicated above the staff: D (measures 1-3), A (measures 2-3), and D (measures 4-5). Fingerings are indicated below the staff: 1, 1, 1, 3, 2-, 2-, 2, 2, 2, 4, 3-, 3-.

། དགོན་ མཚོག་ བཀའ་ དྲིན་ ཚེན་ པོ། དགོན་མཚོག་བཀའ་ དྲིན་ ཚེན་ པོ།
 ༢ ང་ ཡི་ རྟིག་ པ་ བསལ་ སོང་། ང་ ཡི་ རྟིག་ པ་ བསལ་ སོང་།
 ༣ ང་ ལ་ རང་ དབང་ སོབ་ བྱང་། ང་ ལ་ རང་ དབང་ སོབ་ བྱང་།
 ༤ དགོན་ མཚོག་ བཀའ་ དྲིན་ ཚེན་ པོ། ང་ ཡི་ རྟིག་ པ་ བསལ་ སོང་།

Musical notation for the second system (measures 5-8). The key signature is one sharp (F#) and the time signature is 4/4. The melody is written on a treble clef staff. Chords are indicated above the staff: G (measures 5-6), Em (measures 6-7), D (measures 7-8), A (measures 8-9), and D (measures 9-10). Fingerings are indicated below the staff: 3, 3, 3, 5, 4-, 2, 4, 3-, 2, 2, 1---.

༥ དགོན་ མཚོག་ བཀའ་ དྲིན་ ཚེན་ པོ། བཀའ་ དྲིན་ ཚེན་ པོ་ རོད།
 ང་ ཡི་ རྟིག་ པ་ བསལ་ སོང་། བཀའ་ དྲིན་ ཚེན་ པོ་ རོད།
 ང་ ལ་ རང་ དབང་ སོབ་ བྱང་། བཀའ་ དྲིན་ ཚེན་ པོ་ རོད།
 ང་ ལ་ རང་ དབང་ སོབ་ བྱང་། བཀའ་ དྲིན་ ཚེན་ པོ་ རོད།

God Is So Good
Music and lyrics attributed to Velna A. Ledin, 1933
 Music Notation Copyright © 2019/2020 Central Asia Publishing

དགོན་མཚོག་གི་རླང་དུ་ལོག་

D G
 དགོན་མཚོག་གི་རླང་དུ་ལོག་
 A D
 དེ་ཚེས་ཚུད་རང་ཐར་ཡོང་།
 G A
 འཕྲིན་བཟང་འདི་དགོན་མཚོག་གིས།
 D G D
 མི་ཐམས་ཅད་ལ་བཏང་ངོ་། ༢

D G
 ཇལ་པ་དང་རྒྱལ་ཚོས་མཁུག་།
 A D
 སྤྲིག་ཅན་དང་དྲང་པོ་རྣམས།
 G A
 ཡེ་ཤུའི་རླང་དུ་ལོང་ན།
 D G D
 ཁོང་གིས་ཐམས་ཅད་འདྲེན་ཡོང་། ༢

ས་གཞི་ཡོངས་ཀྱི་ཕྱིར་དུ།
 གསོལ་སྟོན་ཚེན་པོ་བཤམས་འདུག།
 སྲུ་ཡང་ལོང་འདོད་པ་རྣམས།
 ད་ལྟ་མཁྱོགས་པོར་ཤོག་ཅིག། ༢

དགོན་མཚོག་གི་སྲས་དེ་ལ།
 ཚུད་ཀྱི་སྤྲིག་པ་མཐོལ་ན།
 ཁོང་གིས་ཡོངས་སུ་བསལ་ཞིང་།
 མཐའ་མེད་པའི་སློག་གནང་ཡོང་། ༢

ཡིད་སེམས་ང་ལ་བཅོལ་ན།
 ངས་ཚུད་བདེ་སྦྱིད་གནང་ཡོང་།
 ཁོང་གིས་བུམས་པའི་སྐད་ཀྱིས།
 ཚུད་ལ་འདི་ལྟར་བསྐྱེད་ཡོ། ༢

ཚུད་ཀྱི་ཡབ་ཀྱི་རླང་དུ།
 ད་ལྟ་མཁྱོགས་པོར་ཤོག་ཅིག།
 ཁོང་ལ་ཚུད་འཇིགས་མི་དགོས།
 ཁོང་གིས་ཚུད་ལ་གཅེས་སོ། ༢

ཡེ་ཤུའི་རླང་དུ་ལོང་མཁུག།
 དེ་ཚེས་ཐར་བ་འཐོབ་ཡོང་།།
 ཡོན་འདི་ནི་དགོན་མཚོག་གིས།།
 ཡུལ་ཐམས་ཅད་ལ་བཏང་ངོ་།།
 ༢

English Translation

Come back to God
 You will be set free there.
 God gives this good news
 To all people.

Brigands and hypocrites
 Sinners and saints
 If they come to Jesus' presence
 He will guide them all.

At the end world
 There will be a huge banquet prepared.
 If anyone want to join,
 Come quickly.

To God's son
 If you confess your sin
 He will purify all and
 Will give you eternal life.

If you trust in me,
 I will give joy and happiness.
 His love
 Will exhort you.

Come back to Father
 Come quickly, right now.
 No need to be afraid of Him
 He loves you.

Whoever comes to Jesus
 Will be set free.
 God paid this for all. (2x)

DPS004 དགོན་མཚོག་གི་རླུང་རྒྱུ་ལོག་
 ། བོད་པའི་བརྗོད་དབྱངས། །

Amdo Tibetan
 Tibetan melody

1=D 5 1 3 2 1 6 | 7 1 2 5 1 2 3 |

༡ དགོན་མཚོག་གི་ རླུང་རྒྱུ་ལོག་ དེ་ནས་ཚུད་རང་ཐར་ཡོང་།
 ༢ རྗོད་པ་དང་ ཚུལ་ཚོས་མཁུན། རྗོད་ཅན་དང་རླུང་ བོ་རྗམས།
 ༣ ས་གཞི་ཡོངས་ གྱི་ཕྱིར་རྒྱ། གསོལ་སྟོན་ཚེན་ བོ་བཤམས་འདུག

||: 5 5 G 3 3 A | D 2 G 2 D 1: ||

འཕྲིན་བཟང་འདི་ དགོན་མཚོག་གིས། མི་ཐམས་ཅད་ལ་བཏང་ངོ།
 ཡེ་ལྷུ་ལྱའི་རླུང་རྒྱུ་ལོང་ན། ཁོང་གིས་ཐམས་ཅད་འདྲེན་ཡོང་།
 ལྷ་ཡང་འོང་འདོད་པ་རྗམས། ད་ལྟ་མཚོགས་པོར་ཤོག་ཅིག

༤ དགོན་མཚོག་གི་སྐུ་དེ་ལ།
 ཚུད་ཀྱི་རྗོད་པ་མཚོལ་ན།
 ཁོང་གིས་ཡོངས་སུ་བསལ་ཞིང་།
 མཐའ་མེད་པའི་སྲོག་གནང་ཡོང་། ༢

༥ ཚུད་ཀྱི་ཡབ་ཀྱི་རླུང་རྒྱུ།
 ད་ལྟ་མཚོགས་པོར་ཤོག་ཅིག།
 ཁོང་ལ་ཚུད་འཇིགས་མི་དགོས།
 ཁོང་གིས་ཚུད་ལ་གཅེས་སོ། ༢

༦ ཡིད་སེམས་ང་ལ་བཅོལ་ན།
 ངས་ཚུད་བདེ་སྦྱིད་གནང་ཡོང་།
 ཁོང་གིས་བྱམས་པའི་རྒྱུད་ཀྱིས།
 ཚུད་ལ་འདི་ལྟར་བསྐྱུལ་ལོ། ༢

༧ ཡེ་ལྷུ་ལྱའི་རླུང་རྒྱུ་ལོང་མཁུན།
 དེ་ཚོར་ཐར་བ་འཛོལ་ཡོང་།
 ཡོན་འདི་ནི་དགོན་མཚོག་གིས།
 ཡུལ་ཐམས་ཅད་ལ་བཏང་ངོ། ༢

DPS005 AT God Gave His Own Son

Key of D

དགོན་མཚོག་གིས་ཉིད་ཀྱི་སྲས་གནང་།

D G D
དགོན་མཚོག་གིས་ཉིད་ཀྱི་སྲས་གནང་ནས།

འཇིག་རྟེན་འདི་ལ་བྱམས་པར་མཛད་དོ།།
G D

ཁོང་ལ་དད་པ་བྱེད་མཁན་རྣམས་ལ།
EmA D

མཐའ་མེད་པའི་སྲོག་འགྲོལ་ཡོང་།

D G A
བྱམས་པ་དངོས་དེ་གང་ཡིན་ཟེར་ན།

D F#m Em A7

ངེད་དགོན་མཚོག་ལ་བྱམས་པ་མ་ཡིན།

D G D
ཁོང་གིས་ངེད་ལ་བྱམས་པར་མཛད་ཅིང་།

Bm Em G D

སྐབས་མགོན་ཡེ་བུ་གནང་ངོ་།།

English Singable Version

For God so loved the world
That he gave his son
Whoever believes in him
Will have eternal life
What is the love about?
Not that we loved him
But that Jesus Christ was sent
Because He loved us

Jesus is God's son
He set us free from sin
For He loved us
He came down from heaven
He is the only savior, no others.
He suffered for you
His love is calling
Sinners, come to me

D G D
ཡེ་བུ་ནི་དགོན་མཚོག་གི་སྲས་ཡིན།

ཁོང་གིས་ངེད་ལ་བྱམས་པ་གནང་བས།
G D

ང་ཚོ་སྲིག་པ་ནས་ཐར་བར་མཛད།
EmA D

ནམ་མཁའ་ནས་འདྲིར་ཕེབས་སོ།།

D G A
ཁོང་མ་གཏོགས་སྐབས་མགོན་གཞན་ཞིག་མེད།

D F#m Em A7

ཁོང་གིས་ཁྱོད་ཆེད་དུ་སྐྱུག་བཟུལ་གྱུངས་སོ།།

D G D

ད་ཁོང་གིས་བྱམས་པས་འབོད་ཀྱིན་འདུག་སྲིག།

Bm EmG D

ཅན་རྣམས་ངའི་རྩེ་ཤོག།

DPS005 དཀོན་མཆོག་གིས་ཉིད་ཀྱི་སྲས་གནང་།

Amdo Tibetan
Tibetan melody

། བོད་པའི་བསྟོན་དབྱེས། །

1=D 5 3 2 3· 2 | 1 6̣ 5̣ 1 - | 1 2 3 1 5· 6 |

དཀོན་མཆོག་གིས་ཉིད་ཀྱི་སྲས་གནང་ནས། འཇིག་རྟེན་འདི་ལ་བྱམས་

4 5 3 1 3 - | 3 2 1 3· 2 | 1 6̣ 5̣ 1 - | 1 2 3 1 2· 1 |

པར་མཛད་དོ། ཁོང་ལ་དད་པ་བྱེད་མཁན་རྣམས་ལ། མཐའ་མེད་པའི་

8 A 6 6̣ 5̣ 1 - | 1 2 3 5 7· | 1 7 6 5 - |

སྲོག་འཕྲོག་ཡོང་། བྱམས་པ་དངོས་དེ་གང་ཡིན་ཟེར་ན།

11 D 5 6 5 4 5· 3 | 2 1 2 - | 3 2 1 3· 2 |

དེད་དཀོན་མཆོག་ལ་བྱམས་པ་མ་ཡིན། ཁོང་གིས་དེད་ལ་བྱམས་

14 G 1 6̣ 1 5 - | 5̣ 6̣ 1 6̣ 2· 3 | 1 1 6̣ 1 - ||

པར་མཛད་ཅིང་། སྐབས་མགོན་ཡེ་ཤུ་གནང་དོ།

༢ ཡེ་ཤུ་ནི་དཀོན་མཆོག་གི་སྲས་ཡིན།
 ཁོང་གིས་དེད་ལ་བྱམས་པ་གནང་བས།
 ང་ཚོ་སྲིག་པ་ནས་ཐར་བར་མཛད།
 བཀའ་མཁའ་ནས་འདིར་ཕེབས་སོ།

ཁོང་མ་གཏོགས་སྐབས་མགོན་གཞན་ཞིག་མེད།
 ཁོང་གིས་ཁྱོད་ཆེད་དུ་སྲུག་བསྐྱེད་ལྗངས་སོ།
 ད་ཁོང་གིས་བྱམས་པས་འབོད་ཀྱིན་འདུག
 སྲིག་ཅན་རྣམས་ངའི་ཚུར་ཤོག

God Gave His Own Son

Music Notation Copyright © 2018/2020 Central Asia Publishing

DPS006 AT Jubilate Deo

Key of A

དགོན་མཚོག་ལ་དགའ་བར་ཤོག

A E7 A E7

དགོན་མཚོག་ལ་དགའ་བར་ཤོག

A E7 A E7 AE7 A

ཁོང་ལ་བསྐྱོད་པ་ལུལ་དང་། ཉ་ལེ་ལོ་ལུ་ཡཱ།

English Translation

Come love God

Worship Him. Hallelujah.

DPS006 དཀོན་མཆོག་ལ་དགའ་བར་ཤོག
 ། ཞེས་པའི་བསྟོན་དབྱེངས། །

Amdo Tibetan
 English melody

1=A A E7 A E7 A E7
 i- 2̇ 2̇ | 3̇ i i 7 | i 6 5̇ 4̇ |

དཀོན་ མཆོག་ ལ་ དགའ་ བར་ ཤོག། ཁོང་ ལ་ བསྟོན་ བ།

4 A E7 A E7 A
 3 4 2- | 1- 4 4 | 1- - - : ||

ལྷལ་ དང། ལྷ། ལྷ། ལྷ། ལྷ། ལྷ།

DPS007 AT God My Saviour

Key of A

དགོན་མཚོག་ཡ་དགོན་མཚོག

A F#m D E A
 དགོན་མཚོག་ཡ་དགོན་མཚོག་ང་ཡི་སྐྱབས་མགོན།
 F#m7 D E
 རྣམ་མཁའ་རྩ་བ་ལུགས་པའི་དགོན་མཚོག
 D F#m C#m D
 བྱེད་ནི་སྤྲོད་རྗེ་དང་བྱམས་པ་ཡི་བདག་པོ།
 A C#m E A
 འཇམ་གླིང་འདི་བྱེད་ཀྱིས་བཀོད་དོ།།
 A F#m Bm F#m
 ང་ཚོ་སྤྲིག་ཅན་རྣམས་ཀྱི་དོན་དུ།
 Bm D E
 སྐྱེས་ལོ་ཞི་ཕངས་མེད་དུ་བཏང་སོང་།
 D F#m C#m D
 ང་ཚོའི་སྤྲིག་པ་རྣམས་ཁོང་གིས་བསལ་སོང་།
 A C#m E A
 ཞེས་འདི་དེ་འདྲ་སྦྱིད་པ།

English Translation

God my God, our Savior
 The God who lives in heaven
 You are the Lord of love and compassion
 You created the world
 For us, sinners
 You sacrificed your life
 Purified us from all sins
 So joyful

My brothers and sisters
 Pray to God
 You will receive salvation
 My heart is so joyful
 His precious blood
 Purifies us from all sins
 We will have eternal life
 I am so joyful

A F#m D E A
 གྲོགས་པོ་ཡ་གྲོགས་མོ་བདག་གི་སྐྱེན་ལྗེ།
 F#m7 D E
 དགོན་མཚོག་ཡ་གསོལ་བ་ཐོབས་དང་།
 D F#m C#m D
 ཁོང་གི་ཐར་བའི་ལམ་དེ་འཐོབ་ཡོང་།
 A C#m E A
 ངའི་ཡིད་སེམས་དེ་འདྲ་དགའ་བ།
 A F#m Bm F#m
 ཁོང་གི་རིན་ཆེན་སྐྱེས་ལུགས་དེ་ཡིས།
 Bm D E
 ང་ཚོ་ཡི་སྤྲིག་པ་རྣམས་བསལ་སོང་།
 D F#m C#m D
 མཐའ་མེད་པའི་སྤྲིག་དེ་བྱེད་ལ་འཐོབ་ཡོང་།
 A C#m E A
 ཞེས་ང་དེ་འདྲ་སྦྱིད་པ།

DPS007 དགོན་མཚོག་ཡ་དགོན་མཚོག

Amdo Tibetan
Tibetan melody

། བོད་པའི་བསྟོན་དབྱངས། །

1=A 5 5 3 | 5 5 6 | 1. 3 2 | 1-- | 3 5 6 |

དགོན་མཚོག་ཡ་ དགོན་མཚོག་ ང་ ཡི་སྐབས་ མཐོག་། ཉམ་མཐའ་རུ་

6 D i. 2 6 5 | 5-- | 5-- | 6 6. 5 | F#m 6 1 i. 3 | C#m 3 3 2 3 5 | D 6-- |

བཞུགས་པའི་དགོན་མཚོག་། བྱིད་ནི་། ལྷིང་རྗེ་དང་བྱམས་པ་ཡི་བདག་པོ།

13 A 5 5 6 | C#m 3. 5 2 | E 1-- | A 1-- | A i. 2 | F#m 3- 3 | Bm 2 3 2 1 6 | F#m 6-- |

འཇམ་གྲིང་འདི་བྱིད་ཀྱིས་བཀོད་དོ། ང་ཚོ་སྲིག་ཅན་རྣམས་ཀྱི་དོན་དུ།

21 Bm 2 2 i | D 2 2 i 6 5 | E 5-- | 5-- | D 6 6. 5 | F#m 6 1 i. 3 |

སྐྱེསྐོག་ནི་ཕངས་མེད་དུ་བཏང་སོང་། ང་ཚོའི་སྲིག་པ་རྣམས་

27 C#m 3 3 2 3 5 | D 6-- | A 5 5 6 | C#m 3. 5 2 1 | E 1-- | A 1-- ||

ཁོང་གིས་བསལ་སོང་། ཞེ་མ་འདི་དེ་འདྲ་སྦྱིད་པ།

༢ གྲོགས་པོ་ཡ་གྲོགས་མོ་བདག་གི་སྐུན་ལྷ།

ཁོང་གི་རིན་ཆེན་སྐྱེསྐོག་དེ་ཡིས།

དགོན་མཚོག་ཡ་གསོལ་བཅོམས་དང་།

ང་ཚོ་ཡི་སྲིག་པ་རྣམས་བསལ་སོང་།

ཁོང་གི་ཐར་བའི་ལམ་དེ་འཛོལ་ཡོང་།

མཐའ་མེད་པའི་སྲིག་དེ་བྱིད་ལ་འཛོལ་ཡོང་།

ངའི་ཡིད་སེམས་དེ་འདྲ་དགའ་བ།

ཞེ་མ་ང་དེ་འདྲ་སྦྱིད་པ།

God My Saviour

Music Notation Copyright © 2019/2020 Central Asia Publishing

སློང་སྐྱེ་ལོངས་ཤིག

Bm A D A
སློང་སྐྱེ་ལོངས་ཤིག ཉི་མ་གསར་བ་ཤར་བྱང་ལ།

Bm A D A
སོའོ་ཡ་ལ། ལུ་ཀ་པའི་དཀྱིལ་ལ་ཤར་བྱང་ལ།

D Bm
ཤེབས་ཤོག་མ་ཤི་ཀ།

Bm A D A
སློང་སྐྱེ་ལོངས་ཤིག ལུ་ཀ་པའི་དཀྱིལ་ལ་ཤར་བྱང་ལ།

D A D A
སོའོ་ཡ་ལ། ང་ཚོའི་དོན་ལ་ཤར་བྱང་ལ།

D Bm
ཤེབས་ཤོག་མ་ཤི་ཀ།

Bm A D A
སློང་སྐྱེ་ལོངས་ཤིག ལྷུབས་མགོན་ཡེ་ཤུ་ཤེབས་བྱང་ལ།

Bm A D A
སོའོ་ཡ་ལ། ཉི་ཀྱི་ཞིག་ཡང་བསྐྱར་ཤེབས་ཡོང་ལ།

D Bm
ཤེབས་ཤོག་མ་ཤི་ཀ།

Bm A D A
སློང་སྐྱེ་ལོངས་ཤིག ཉི་ཀྱི་ཞིག་ཡང་བསྐྱར་ཤེབས་དུས་ལ།

D A D A
སོའོ་ཡ་ལ། འོད་ཟེར་འཕྲོས་ནས་ཤེབས་ཡོང་ལ།

D Bm
ཤེབས་ཤོག་མ་ཤི་ཀ།

ཞབས་བྱོ་འཁྲབ་དང་། དུང་སྐད་ཆེན་པོ་གོ་དུས་ལ།
སོའོ་ཡ་ལ། ལྷིན་གྱི་དཀྱིལ་ལ་མཐོང་ཡོང་ལ།

ཤེབས་ཤོག་མ་ཤི་ཀ།

ཞབས་བྱོ་འཁྲབ་དང་། ལྷིན་གྱི་དཀྱིལ་ནས་མཐོང་དུས་ལ།
སོའོ་ཡ་ལ། ཅི་འདྲའི་གཟི་བརྗིད་ཆེན་པོ་ལ།

ཤེབས་ཤོག་མ་ཤི་ཀ།

ཞབས་བྱོ་འཁྲབ་དང་། ང་ཚོས་གྲ་སྒྲིག་བྱེད་དགོས་ལ།
སོའོ་ཡ་ལ། ངས་སེམས་གྲ་སྒྲིག་བྱེད་ན་ལ།

ཤེབས་ཤོག་མ་ཤི་ཀ།

ཞབས་བྱོ་འཁྲབ་དང་།
ངས་སེམས་གྲ་སྒྲིག་བྱེད་དུས་ལ།

སོའོ་ཡ་ལ། ལྷོད་ཚོས་གྲ་སྒྲིག་བྱེད་དམ་ལ།
ཤེབས་ཤོག་མ་ཤི་ཀ།

ང་ཞིག་རུངས་དང་། ང་ཚོས་གྲ་སྒྲིག་བྱེད་ན་ལ།
སོའོ་ཡ་ལ། ཤེབས་མཁན་མཉམ་དུ་འགྲོགས་ཡོང་ལ།

ཤེབས་ཤོག་མ་ཤི་ཀ།

ང་ཞིག་རུངས་དང་།
ཤེབས་མཁན་མཉམ་དུ་འགྲོགས་ན་ལ།

སོའོ་ཡ་ལ། ལྷ་མཁའའི་ཡབ་དུང་བསྐྱེད་ཡོང་ལ།
ཤེབས་ཤོག་མ་ཤི་ཀ།

English Translation

Sing a song of joy. The sun comes up.
Soyala. It shines into the darkness.
Please come, Christ.

Sing a song of joy. It shines into the darkness.
Soyala, it shines for us.
Please come, Christ.

Sing a song of joy. Jesus Christ came.
Soyala, He will come again, someday.
Please come, Christ.

Sing a song of joy.
When He comes again someday,
Soyala, there will be light shining.
Please come, Christ.

Dance, when you hear the trumpeters,
Soyala, will see him in the middle of clouds.
Please come, Christ.

Dance, when you see him
In the middle of the clouds,
Soyala, such a glory. Please come, Christ.

Dance. Let's get prepared.
Soyala, My heart is ready.
Please come, Christ.
Dance, when my heart gets ready,
Soyala, are you prepared?
Please come, Christ.

Play a drum. We are prepared.
Soyala, we will walk together.
Please come, Christ.
Play a drum. We will walk together,
Soyala, reach to the heavenly Father.
Please come, Christ.

DPS012 AT Thank You Lord For for This Fine Day

Key of D

ཕྱིད་ཀྱིས་གནང་བའི་ཉིན་བཟང་འདི་ལ།

D G D
ཕྱིད་ཀྱིས་གནང་བའི་ཉིན་བཟང་འདི་ལ།
 A

ཕྱིད་ཀྱིས་གནང་བའི་ཉིན་བཟང་འདི་ལ།

D G D
ཕྱིད་ཀྱིས་གནང་བའི་ཉིན་བཟང་འདི་ལ།

G A7 D
གཙོ་བོ་ཕྱགས་རྗེ་ཆེ།

English Singable Version

Thank you Lord for this fine day
Right where we are.

Thank you Lord for giving us food. (3x)
Right where we are.

Thank you Lord for all your blessings (3x)
Right where we are.

D G D
ཕྱིད་ཀྱིས་གནང་བའི་ཁ་ཟས་འདི་ལ།
 A

ཕྱིད་ཀྱིས་གནང་བའི་ཁ་ཟས་འདི་ལ།

D G D
ཕྱིད་ཀྱིས་གནང་བའི་ཁ་ཟས་འདི་ལ།

G A7 D
གཙོ་བོ་ཕྱགས་རྗེ་ཆེ།

D G D
ཕྱིད་ཀྱིས་གནང་བའི་བྱིན་རླབས་འདི་ལ།
 A

ཕྱིད་ཀྱིས་གནང་བའི་བྱིན་རླབས་འདི་ལ།

D G D
ཕྱིད་ཀྱིས་གནང་བའི་བྱིན་རླབས་འདི་ལ།

G A7 D
གཙོ་བོ་ཕྱགས་རྗེ་ཆེ།

DPS012 བྱིས་གནང་བའི་ཉིན་བཟང་འདི་ལ།

Amdo Tibetan
English melody

། ཞེས་པའི་དབྱིན་རིའི་བསྟོན་དབྱངས། །

1=D D G D A

3 1 1 5 | 6̣ 1 5̣ 5̣ | 3 1 1 1 | 2 3 2 2 |

། བྱིས་གནང་བའི་ཉིན་བཟང་འདི་ལ། བྱིས་གནང་བའི་ཉིན་བཟང་འདི་ལ།
 ། བྱིས་གནང་བའི་ཁ་ཟས་འདི་ལ། བྱིས་གནང་བའི་ཁ་ཟས་འདི་ལ།
 ། བྱིས་གནང་བའི་བྱིན་རླབས་འདི་ལ། བྱིས་གནང་བའི་བྱིན་རླབས་འདི་ལ།

5 D G D G A7 D

3 1 1 5̣ | 6̣ 1 5̣ 5̣ | 6̣ 1 7̣ 2 | 1---||

བྱིས་གནང་བའི་ཉིན་བཟང་འདི་ལ། བཙུག་པོ་ཕྱགས་རྒྱུ་མེད།
 བྱིས་གནང་བའི་ཁ་ཟས་འདི་ལ། བཙུག་པོ་ཕྱགས་རྒྱུ་མེད།
 བྱིས་གནང་བའི་བྱིན་རླབས་འདི་ལ། བཙུག་པོ་ཕྱགས་རྒྱུ་མེད།

Thank You Lord for This Fine Day

Music and lyrics by Diane Davis Andrews, Copyright © 1975 Celebration,
 809 Franklin Avenue, PO Box 309 Aliquippa, Pennsylvania, 15001, USA.
 Music Notation Copyright © 2020 Central Asia Publishing

DPS018 AT Oh Friend, Blessing Song

Key of Em

གོགས་པོ་ཕྱིད་ལ།

Em Am
 གོགས་པོ་ཕྱིད་ལ།
 Bm Am7 Em
 གཙོ་བོའི་མཚན་གྱི་བཀའ་ལན་གནང་བར་ཤོག
 C Am7 Bm
 གོགས་པོ་ཕྱིད་ ལ།
 Bm Am7 Em
 གཙོ་བོའི་མཚན་གྱི་བཀའ་ལན་གནང་བར་ཤོག

Em Am CAm7 Bm
 གོགས་པོ་ཕྱིད་ལ།
 Bm Am7 Em
 ཡེ་ཤུའི་མཚན་གྱི་ཐར་བ་གནང་བར་ཤོག
 C Am7 Bm
 གོགས་པོ་ཕྱིད་ ལ།
 Bm Am7 Em
 ཡེ་ཤུའི་མཚན་གྱི་ཐར་བ་གནང་བར་ཤོག

Em Am CAm7 Bm
 གོགས་པོ་ཕྱིད་ལ།
 Bm Am7 Em
 དམ་པའི་ཐུགས་ཉིད་དབང་གནང་བར་ཤོག
 C Am7 Bm
 གོགས་པོ་ཕྱིད་ ལ།
 Bm Am7 Em
 དམ་པའི་ཐུགས་ཉིད་དབང་གནང་བར་ཤོག

Em Am
 གོགས་པོ་ཕྱིད་ ཀྲིས།
 Bm Am7 Em
 དམ་པ་ཁོང་ལ་བསྟོད་དབྱངས་འབྲུལ་བར་ཤོག
 C Am7 Bm
 གོགས་པོ་ཕྱིད་ ཀྲིས།
 Bm Am7 Em
 དམ་པ་ཁོང་ལ་བསྟོད་དབྱངས་འབྲུལ་བར་ཤོག

English Singable Version

In the Lord's name, O Friend
May the Lord's reply come to you

In Jesus' name, O Friend
May the Lord's salvation come to you

In the Holy Spirit, O Friend
May God's power come to you

To the Holy One, O Friend
May you offer up a song of praise.

DPS018 གྲོགས་པོ་ཁྱེད་ལ།

། ཇམ་མཛོེ་བསྐྱོད་དབྱེངས། །

Amdo Tibetan

Amdo melody

Em Am Bm Am7

1 = G 3 3 3 2 1 3 | 2-- 3 | 3 3 5 6 1 2 1 6 |

། གྲོགས་པོ་ ཁྱེད་ ལ། གཙོ་ པོའི་ མཚན་གྱི་ བཀའ་ ལན་ གནང་བར་
 གྲོགས་པོ་ ཁྱེད་ ལ། ཡི་ རྒྱའི་ མཚན་གྱི་ ཐར་ བ་ གནང་བར་
 གྲོགས་པོ་ ཁྱེད་ ལ། དམ་ པའི་ ཐུགས་ཉིད་ དབང་ གནང་བར་
 གྲོགས་པོ་ ཁྱེད་ གྱིས། དམ་ པ་ ཁོང་ ལ་ བསྐྱོད་ དབྱེངས་ འབྲུལ་ བར་

Em C Am7 Bm

6--- | 0 1 2 1 6 5 | 5 3 3-

ཕོག
 ཕོག
 ཕོག
 ཕོག

། གྲོགས་པོ་ ཁྱེད་ ལ།
 གྲོགས་པོ་ ཁྱེད་ ལ།
 གྲོགས་པོ་ ཁྱེད་ ལ།
 གྲོགས་པོ་ ཁྱེད་ གྱིས།

Bm Am7 Em

3 3 5 6 1 2 1 6 | 6--- ||

གཙོ་ པོའི་ མཚན་ གྱི་ བཀའ་ ལན་ གནང་ བར་ ཕོག
 ཡི་ རྒྱའི་ མཚན་ གྱི་ ཐར་ བ་ གནང་ བར་ ཕོག
 དམ་ པའི་ ཐུགས་ ཉིད་ དབང་ གནང་ བར་ ཕོག
 དམ་ པ་ ཁོང་ ལ་ བསྐྱོད་ དབྱེངས་ འབྲུལ་ བར་ ཕོག

O Friend, Blessing Song

Music Notation Copyright © 2016/2020 Central Asia Publishing

DPS019 AT Joy O Joy

Key of D

དགའ་བ་ལ་དང་། དགའ་བ་ལ།

D G D GD

དགའ་བ་ལ་དང་། དགའ་བ་ལ།

G D Em

སྐྱིད་པ་ལ་དང་། སྐྱིད་པ་ལ།

D G DGA

སྐྱབས་མགོན་གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུ་ཡིས།

D Em AD

ཉི་མ་གསར་པ་གནང་བ་དེ།

D

ཐུགས་རྗེ་ཆེ་བཀའ་དྲིན་ཆེ།

G

ང་ཚོའི་སེམས་ནང་ནས།

A

D

ཁྱེད་ལ་བསྟོད་དབྱངས་སྟུང་། ༢

D G DG D

དེ་རིང་ཉི་མ་ འདི་ལ།

G D Em

བཀའ་ཤིས་པ་ཡོང་བར་ཤོག།

D G D G A

ང་ཚོས་ཁྱེད་ལ་བསྟོད་པ་སྟུང་གྱི་ཡིན།

D Em A D

ང་ཚོ་ལ་བྱམས་པ་གནང་བ་དེ།

D G DGD

སྐྱབས་མགོན་ཡེ་ཤུས་ང་ཚོ་ལ།

G D Em

སྨིག་པ་ནས་ཐར་པ་གནང་རོགས་གནང་།

D G D G A

ང་ཚོའི་མི་ཚེ་སྐྱིད་པོ་ཡོང་ལ་གི།

D Em A D

ང་ཚོ་ལ་བྱིན་རླབས་གནང་རོགས་གནང་།།

English Singable Version

Ga wa la dang Ga wa la

O what joy and happiness!

From our Saviour Jesus Christ

This new day has dawned upon us.

Thank you Lord, Gracious One,

From our hearts we offer you

Our praise song (2x)

Blessed One, O come to us,

On this very day, today!

You have shown your love to us,

We will offer you our praise.

Saviour Jesus, grant to us

Your salvation from our sin

Grant your blessing upon us.

Then how happy we shall be.

DPS019 དགའ་བ་ལ་དང་། དགའ་བ་ལ།

། བོད་པའི་བསྟོན་དབྱེངས། །

Amdo Tibetan
Tibetan melody

D G D G D G D Em

1=D 1 1 6̣ 1 3 3 6̣ 3 | 5--- | 6̣ 1̣ 6̣ 5 3 3 2 1 | 2-- 3 |

། དགའ་བ་ལ་དང་དགའ་བ་ལ། རྒྱུད་པ་ལ་དང་། རྒྱུད་པ་ལ།

༢ དེ་རིང་ཉི་མ་འདི་ལ། བཀྲ་ཤིས་པ་ཡོང་བར་ཤོག།

༣ རྒྱབས་མགོན་ཡི་བྱས་ང་ཚོ་ལ། རྟེན་པ་ནས་ཐར་བ་གནང་བར་ཤོག།

D G D G A D Em A D

1 1 6̣ 1 3 3 6̣ 3 | 5--- | 3 3 2 1 6̣ 6̣ 5 6̣ | 1---

རྒྱབས་མགོན་གཙོ་བོ་ཡི་བྱ་ཡིས། ཉི་མ་གསར་བ་གནང་བ་རེད།

ང་ཚོས་བྱིད་ལ་བསྟོན་བསྐྱབས་འབྲུལ་བཞིན་ཡོད། ང་ཚོ་ལ་བྱམས་པ་གནང་བ་རེད།

ང་ཚོའི་མི་ཚེ་རྒྱུད་པ་ཡོང་བ་རེད། ང་ཚོ་ལ་བྱིན་རླབས་གནང་བར་མཛོད།

D G A D

||: 5 5 5- | 5 5 5- | 5 5 5 5 5 5 5 | 6 6 5-: ||

ལྷགས་རྗེ་ཚེ་བཀའ་དྲིན་ཚེ། ང་ཚོའི་སེམས་གཏིང་ནས་བྱིད་ལ་བསྟོན་དབྱེངས་འབྲུལ།

||: 5 1̣ 6̣ 1̣ 6̣ | 5 1̣ 6̣ 1- | 3 5 3 2 1 6̣ 1 | 2 2 3 1-: ||

ལྷགས་རྗེ་ཚེ་བཀའ་དྲིན་ཚེ། ང་ཚོའི་སེམས་གཏིང་ནས་བྱིད་ལ་བསྟོན་དབྱེངས་འབྲུལ།

DPS023 AT We Are Gathered Here

Key of Em

ང་ཚོ་འདི་རུ་འཛོམས་འཛོམས།

Em

ང་ཚོ་འདི་རུ་འཛོམས་འཛོམས།

D Am7

ཡབ་ཚེན་དགོན་མཚོག་མཇུག་ཞིང་།

D C D

ཁོང་ལ་བསྟོན་པར་འཛོམས་ཡོད།

G D G Em

སོའོ་ ང་ཚོ་འདི་རུ་འཛོམས་འཛོམས་ལ།

Em

ཁོང་གི་བྱ་དང་བྱ་མོ།

D Am7

ཕྱི་མ་གཅིག་བཞིན་དུ་ཚོགས་ན།

D C D

ཡབ་ཚེན་དགོན་མཚོག་ཕེབས་ཡོད།

G D G Em

སོའོ་ ང་ཚོ་འདི་གས་དུ་ཕེབས་ཡོད་ལ།

Em

ཁོང་གི་མཚན་ལ་བསྟོན་ཅིང་།

D Am7

ཁོང་གི་བཀའ་ལ་ཉོན་དང་།

D C D

གཙོ་བོ་ཡི་ཤུ་འདིར་ཡོད།

G D G Em

སོའོ་ ང་ཚོ་འདི་རུ་ཕེབས་བྱུང་ལ།

English Singable Version

We've all gathered here (now)

Come to meet the Father

Gathered here to praise Him

So! We've all come to gather here

We're his songs and daughters

Meeting as one family

God the Father's coming

So! Drawing near to us (now) here

Give your praise to His name

Pay attention to His Word

Jesus Christ is here now

So! Our (great) King has come to us!

DPS023 ང་ཚོ་འདི་རུ་འཛོམས་འཛོམས།

Amdo Tibetan
Tibetan melody

། ཚོགས་སྐྱོན་གྱིས་བཅུ་མས་པ། །

Em D Am7

1=G 6 1 6 1 | 6 6- 0 | 6 1 3 5 3 | 2- 1 6 |

། ང་ ཚོ་ འདི་ རུ་ འཛོམས་ འཛོམས། ཡལ་ ཚེན་ དགོན་མཚོག་ མཇལ་ ཞིང་།—

། ཁོང་ གི་ བྱ་ དང་ བྱ་ མ། བྱིས་ གཅིག་བཞིན་ རུ་— ཚོགས་ བ།—

། ཁོང་ གི་ མཚོན་ ལ་ བསྟོན་ ཅིང་། ཁོང་ གི་ བཀའ་ ལ་— ཉོན་ དང་།—

D C D G D G

2 2 6 1 6 | 5 5- 0 | 1- 2- | 1 2 1 6 1- |

། ཁོང་ ལ་ བསྟོན་ པར་— འཛོམས་ ཡོད། ཁོང་ _____

། ཡལ་ ཚེན་ དགོན་མཚོག་— སེབས་ ཡོད། ཁོང་ _____

། གཚོ་ བ་ ཡི་ བྱ་— འདིར་ ཡོད། ཁོང་ _____

Em

1 2 1 6 6 6 | 6 0 0- ||

། ང་ ཚོ་ འདི་ རུ་ འཛོམས་ འཛོམས་ ཡ།

། ང་ ཚོ་ གམ་ རུ་ སེབས་ ཡོད་ ཡ།

། ང་ ཚོ་ རྒྱལ་ བ་ སེབས་ བྱང་ ཡ།

We Are Gathered Here
Original lyrics by Lonam

Music Notation Copyright © 2017 Gyumang Associates

ང་ཚོའི་ཡབ་ཚེན་དགོན་མཚོག

Bm D
ང་ཚོའི་ཡབ་ཚེན་དགོན་མཚོག
G A
གང་འདྲའི་བྱམས་པ་གནང་སོང་།
G D
ཁོང་གིས་སྤྲས་གཅིག་ཡེ་གྲ།
A

འཇིག་རྟེན་འདི་ལ་གནང་སོང་།
D Bm
གང་འདྲའི་བྱམས་པ་ང་ལ་གནང་སོང་།
D Bm
གང་འདྲའི་བྱམས་པ་ཁྱོད་ལ་གནང་སོང་།
D A D Bm
ང་ལ་གནང་སོང་། ཁྱོད་ལ་གནང་སོང་།

Bm D
ང་ཚོའི་སྐྱབས་མགོན་ཡེ་གྲ།
G A
ང་རང་འཚོལ་དུ་ཕྱེབས་བྱུང་།
G D
ང་རང་གཅིག་པོ་མ་རེད།
A
ཁྱོད་ཀྱང་འཚོལ་དུ་ཕྱེབས་བྱུང་།
D Bm
གང་འདྲའི་བྱམས་པས་ང་རང་བཅོལ་བྱུང་།
D Bm
གང་འདྲའི་བྱམས་པས་ཁྱོད་རང་བཅོལ་བྱུང་།
D A D Bm
ང་རང་བཅོལ་བྱུང་། ཁྱོད་རང་བཅོལ་བྱུང་།

ཁོང་གིས་རང་གི་སྐྱ་སྒྲོག
ང་ཡི་དོན་ལ་གནང་སོང་།
ང་རང་གཅིག་པོ་མ་རེད།
ཚང་མའི་དོན་ལ་གནང་སོང་།
གང་འདྲའི་བྱམས་པ་ང་ལ་གནང་སོང་།
གང་འདྲའི་བྱམས་པ་ཁྱོད་ལ་གནང་སོང་།
ང་ལ་གནང་སོང་། ཁྱོད་ལ་གནང་སོང་།

ང་ཡིས་དད་པ་བྱས་པས།
ང་ལ་ཐར་བ་གནང་སོང་།
ཁྱོད་ཀྱིས་དད་པ་བྱེད་ན།
ཁྱོད་ཀྱང་ཐར་བ་གནང་ཡོང་།
དད་པ་བྱེད་ན། ཐར་བ་གནང་ཡོང་། ུ

English Singable Version

Our Great God and Father
What a love He showed us!
He sent His Son Jesus
To this earthly realm here.
What amazing love He has shown me
What amazing love He has shown you.
He has shown me, He has shown you.

Our great Savior Jesus
He has come to seek me
But not only for me
He has come to seek You.
What amazing love! He has sought me.
What amazing love! He has sought you.
He has sought me, He has sought you.

He gave up His own life
And He gave it for me
But not only for me
He gave it for all of us.
What amazing love He has shown me.
What amazing love He has shown you.
He has shown me. He has shown you.

I have faith in Him now
I've received salvation
And if you believe in Him
You'll receive salvation
And if you believe, you'll be saved too.
And if you believe, you'll be saved too.
And if you believe, you'll be saved too

DPS030 ང་ཚོའི་ཡབ་ཚེན་དགོན་མཚོག

། བོད་པའི་བསྟོན་དབྱངས། །

Amdo Tibetan
Tibetan melody

1=D Bm D G A

1 1 1 2 3 | 5 5-- | 6· 1̇ 6· 5 | 3 2 2-- |

། ང་ ཚོའི་ ཡབ་ ཚེན་ དགོན་ མཚོག བུ་ འདྲའི་བྱམས་ པ་ བཞུང་ མོང་།
། ང་ ཚོའི་ སྐབས་ མགོན་ ཡེ་ བྱ། ང་ རང་འཚོལ་ ཅུ་ སེབས་ བྱུང་།

G D A

6· 1 6 5 | 3 2 1-- | 3 5 3· 1 | 2 3 2-- |

མོང་ བྱིས་ སྐས་ བཞུང་ ཡེ་ བྱ། འཇིག་ ཉེན་ འདི་ ལ་བཞུང་ མོང་།
། ང་ རང་བཞུང་ ས་ མ་ རེད། སྐྱོད་ ཀྱང་འཚོལ་ ཅུ་ སེབས་ བྱུང་།

D Bm

3· 5 2 3 1 | 3· 5 2 3 1 | 3· 3 3 5 6 5 | 6---

བུ་ འདྲའི་བྱམས་ པ་ ང་ ལ་ བཞུང་ མོང་། བུ་ འདྲའི་བྱམས་ པ་
བུ་ འདྲའི་བྱམས་ པས་ ང་ རང་བཞུང་ བྱུང་། བུ་ འདྲའི་བྱམས་ པས་

D Bm D A D Bm

1· 1 1 2 1 5 | 6--- | 1· 1 1 2 3 1 | 2--- | 1· 1 1 2 1 5 | 6--- ||

སྐྱོད་ ལ་ བཞུང་ མོང་། ང་ ལ་ བཞུང་ མོང་། སྐྱོད་ ལ་བཞུང་ མོང་།
སྐྱོད་ རང་བཞུང་ བྱུང་། ང་ རང་བཞུང་ བྱུང་། སྐྱོད་ རང་བཞུང་ བྱུང་།

། མོང་བྱིས་རང་བྱི་སྐྱོན་གྱི་
ང་ཡི་དོན་ལ་བཞུང་མོང་།
ང་རང་བཞུང་སོ་མ་རེད།
ཚང་མའི་དོན་ལ་བཞུང་མོང་།
བུ་འདྲའི་བྱམས་པ་ང་ལ་བཞུང་མོང་།
བུ་འདྲའི་བྱམས་པ་སྐྱོད་ལ་བཞུང་མོང་།
ང་ལ་བཞུང་མོང་། སྐྱོད་ལ་བཞུང་མོང་།

། ང་ཡིས་དད་པ་བྱས་པས།
ང་ལ་ཐར་བ་བཞུང་མོང་།
སྐྱོད་ཀྱིས་དད་པ་བྱེད་ན།
སྐྱོད་ཀྱང་ཐར་བ་བཞུང་ཡོང་།
དད་པ་བྱེད་ན། ཐར་བ་བཞུང་ཡོང་། །

ཉིན་གཅིག་མི་གཅིག་སོང་ནས།

D G/D A DAD
 ཉིན་གཅིག་མི་གཅིག་སོང་ནས། ཡ་ལ་སོ།
 D G/D A DAD
 ཞིང་ལ་ཚོར་བུ་མཐོང་སོང་། ཡ་ལ་སོ།
 Em7 G
 ཚང་མ་བཙོངས་པ་ཡིན་པས།
 A D
 ཞིང་ཉོས་ཚོར་བུ་ཐོབ་སོང་། ར

D G/D A DAD
 མཛེས་པའི་འཛམ་བུ་གླིང་དུ། ཡ་ལ་སོ།
 D G/D A DAD
 ཚོར་བུ་མི་འདུག་མ་ཟེར། ཡ་ལ་སོ།
 Em7 G
 སྐབས་མགོན་གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུ།
 A D
 ཚོར་བུ་མིན་ན་གང་ཅེད། ར

D G/D A DAD
 ཚོར་བུ་འདིའི་སྐོར་གོ་ན། ཡ་ལ་སོ།
 D G/D A DAD
 གཟུབ་གཟུབ་བྱས་ནས་ཉོན་དང་། ཡ་ལ་སོ།
 Em7 G
 འཛམ་གླིང་ཡོངས་ཀུན་ཚྲོགས་ཀྱང་།
 A D
 ཚོར་བུ་འདི་ནི་གནས་ཡོང་། ར

D G/D A DAD
 བྱོད་ཀྱི་ཡིད་སེམས་ནང་ལ། ཡ་ལ་སོ།
 D G/D A DAD
 ཚོར་བུ་འདི་ནི་བལྟགས་ན། ཡ་ལ་སོ།
 Em7 G
 འཛམ་གླིང་ཡོངས་ཀུན་ཚྲོགས་ཀྱང་།
 A D
 ཚོར་བུ་བྱོད་ནང་གནས་ཡོང་། ར

English Singable Version

One day one man went out (ya la so)
 Saw a precious jewel in a field
 Then sold all and bought the field
 And took the jewel

In this world of beauty (ya la so)
 Don't say there's no jewel (ya la so)
 There's no other Jewel but Jesus
 Lord and Saviour

Hearing of this jewel (ya la so)
 Listen very carefully (ya la so)
 Even when this whole world ends,
 This Jewel will live on.

If this Jewel lives now (ya la so)
 In your deepest being (ya la so)
 Even when this whole world ends
 In you He will live.

DPS035 ཉེན་གཅིག་མི་གཅིག་སོང་ནས།

Amdo Tibetan
Lhokha melody

ཚོགས་སྐོར་ལྷོ་མཁུ་གྱིས་བརྒྱུ་ལས་པ། ལྷོ་ཁ་ཡུལ་གྱི་གདངས།

1=D 1 1 6 1 | 2 2- 5 | 3- 3 2 | 1---

༡ ཉེན་གཅིག་མི་གཅིག་སོང་ནས། ཡ་ ཡ་ ཡ་ ཡ་
 ༢ མཛེས་པའི་འཇམ་གྱི་སྒྲིང་གྱི། ཡ་ ཡ་ ཡ་ ཡ་
 ༣ ལོར་གྱི་འདིའི་སྐྱོར་ལོ་ན། ཡ་ ཡ་ ཡ་ ཡ་
 ༤ ལྷོང་གྱི་ཡིད་སེམས་བྱང་ལ། ཡ་ ཡ་ ཡ་ ཡ་

5 D 1 1 6 1 | 2 2- 5 | 3- 3 2 | 1---

ཞིང་ཡ་ལོར་གྱི་མཛོང་སོང་། ཡ་ ཡ་ ཡ་ ཡ་
 ལོར་གྱི་མི་འདུག་མ་ཟེར། ཡ་ ཡ་ ཡ་ ཡ་
 གཟབ་གཟབ་བྱས་ནས་ཉེན་དང་། ཡ་ ཡ་ ཡ་ ཡ་
 ལོར་གྱི་འདི་ལོ་བཞུགས་ན། ཡ་ ཡ་ ཡ་ ཡ་

9 Em7 ||: 2 2 3 2 1 | 6 6 5 6 | 1-- 2 | 1- 1-: ||

ཚང་མ་བཅོངས་པ་ཡིན་པས། ཞིང་ཉེས་ལོར་གྱི་མོབ་སོང་།
 ལྷོང་མཁོན་གཙོ་ལོ་ཡི་གྱི་ལོར་གྱི་མིན་ན་གང་རེད།
 འཇམ་སྒྲིང་ཡོངས་ཀུན་རྒྱལ་གྱི་ལོར་གྱི་འདི་ལོ་གནས་ཡོང་།
 འཇམ་སྒྲིང་ཡོངས་ཀུན་རྒྱལ་གྱི་ལོར་གྱི་ལྷོང་བྱང་གནས་ཡོང་།

One Day a Man Went Out
Traditional melody from the Yarlung Tsangpo Valley
Lyrics by Lonam Copyright © 1995
 Music Notation Copyright © 2014/2020 Central Asia Publishing

སྤྱིང་རྗེ་དང་བྱམས་ལྡན།

Bm Em D Em A
 སྤྱིང་རྗེ་དང་བྱམས་ལྡན་གྱི་སྐྱབས་མགོན་ལགས།
 Bm F#m Em G A
 ང་ཁྱེད་གྱི་རྗེས་ལ་ཡོང་བཞིན་ཡོད།
 D G D A Bm
 ཐམས་ཅད་སྤངས་ནས་ཡོང་བཞིན་ཡོད།
 Bm7 Em F#m BmA Bm
 ཁྱེད་ཀྱིས་ང་ལ་ལྷུས་གསོལ་གནང་བར་མཛོད།

Bm A F#m Bm7
 གྱུ་གཙོ་བོ་སྐྱབས་མགོན་ཡེ་ཤུ་ཁྱེད།
 Bm A F#m Bm7
 གྱུ་བྱིན་རྒྱ་བས་ང་ལ་གནང་བར་མཛོད།
 D G D A Bm
 ཁྱེད་ནི་ཐམས་ཅད་མཁྱེན་པ་དང་།
 Bm7 Em F#m
 སྤྱག་བསྐྱེད་ལས་སྦྱོར་པའི་དྲིན་ཆེན།
 F#m Bm A Bm
 སྐྱབས་མགོན་ཡེ་ཤུ་རེད།

Bm Em D Em A
 ངས་ཚོ་འདྲིའི་གང་ཡོད་ཚང་མ་ཁྱེད་ལ་འབྲུལ།
 Bm F#m Em G A
 ད་ནས་ང་ལི་ལྷུས་ངག་ཡིད་གསུམ་འདི།
 D G D A Bm
 སྐྱབས་མགོན་ཁྱེད་ཀྱིས་ལས་རོགས་གནང་།
 Bm7 Em F#m BmA Bm
 ཁྱེད་ཀྱིས་ཐར་ལམ་ང་ལ་གནང་བར་མཛོད།

English Singable Version

Humble, compassionate,
 Saviour, full of mercy
 I'm coming now to follow after You.
 All forsaking, I now follow You
 Saviour, I call on You,
 Please baptize me O Lord.

O You are my Lord and Saviour Jesus.
 O I ask please shower me with blessings.
 You know all and save from suffering,
 You are the great and Merciful Sa-viour,
 Jesus, the Lord.

I come to offer You all I have in this life,
 From this day on, my body, soul & spirit,
 All are yours, O Saviour now receive.
 Show to me Your way of salvation,
 O, O Lord.

DPS036 ལྷིང་རྗེ་དང་བྱམས་ལྡན།

Amdo Tibetan
Tibetan melody

། བོད་པའ་བསྟོན་དབྱེངས། །

1 = D Bm Em D Em A Bm F#m

6 6 6 2 2 2 | 3 3 5 2· 1 | 2--- | 6 1 2 3 3 |

། ལྷིང་རྗེ་དང་བྱམས་ལྡན་གྱི་སྐབས་མགོན་ལགས། ང་ཁྱིད་ཀྱི་རྗེས་ལ
 རམ་ཚེ་འདིའི་གང་ཡོད་ཚང་མའོད། ཁྱིད་ལ་འབུལ། ང་ནས་ང་ཡི་

Em G A D G D A Bm

2 3 5 6 6- | 6 5 | 3· 5 6 5 3 5 | 2· 3 1 2 1 6 1 |

ཡོང་བཞིན་ཡོད། ཐམས་ཅད་སྤངས་ནས་ཡོང་བཞིན་ཡོད།
 ལུས་ངག་ཡིད་གསུམ་འདི་སྐབས་མགོན་ཁྱིད་ཀྱིས་ལས་རོགས་གནང་།

Bm7 Em F#m Bm A Bm

3 3 5 2 1 2 3 | 5 3 5 6 1 2 3 | 1- 1 6 5 | 6--- |

ཁྱིད་ཀྱིས་ང་ལ་ལྷན་གསོལ་གནང་བར་མཛོད།
 ཁྱིད་ཀྱིས་ཐར་ལས་ང་ལ་གནང་བར་མཛོད།

Bm A F#m Bm7 Bm

||: 6-- i | 5 5 2 3 5 6 5 | 5 3--- | 6-- i |

གྱི་གཙོ་བོ་སྐབས་མགོན་ཡེ་ཤུ་ཁྱིད། གྱི་

A F#m Bm7 D G D A Bm

5 5 2 3 5 6 5 | 5 3--- | 3· 5 6 5 3 5 | 2· 3 1 2 1 6 1 |

ཕྱིན་སྐབས་ང་ལ་གནང་བར་མཛོད། ཁྱིད་ནི་ཐམས་ཅད་མཁྱེན་པ་དང་།

Bm7 Em F#m Bm A Bm

3 3 5 2 1 2 3 | 5 3 5 6 1 2 3 | 1- 1 6 5 | 6---: ||

སྐྱུག་བསྐྱེད་ལས་སྐྱོབ་པའི་དྲིན་ཚེས། སྐབས་མགོན་ཡེ་ཤུ་རེད།

Merciful and Humble Saviour

Music Notation Copyright © 2016/2020 Central Asia Publishing

DPS040 AT Salvation's Day Has Arrived

| Kyu Chog

ཐར་བའི་ཉི་མ་ཤར་བུང་།

Pentatonic Mode on E

Em

ཐར་བའི་ཉི་མ་ཤར་བུང་། དགའ་བ་ལ།
D A Bm
དེ་རིང་སེམས་པ་དགའ་སོང་། རློན་པ་ལ།
Bm Em
དགའ་བ་ལ། རློན་པ་ལ།

རློན་པ་ལ། ཉི་མ་ཤར་བུང་། དགའ་བ་ལ།
དགའ་བའི་སྐྱ་གཞུང་ལོངས་ཤིག རློན་པ་ལ།
དགའ་བ་ལ། རློན་པ་ལ།

English Translation

Salvation's day has dawned. So happy.
Heart's filled by joy. So happy.
Happy and joy.

Em

སྐྱབས་མགོན་སྲིག་པ་མེད་པ། དགའ་བ་ལ།
D A Bm
ང་ཚོའི་དོན་དུ་གོངས་སོང་། རློན་པ་ལ།
Bm Em
སློབ་ལ། རློན་པ་ལ།

Savior has no sin. So happy.
He died for us. So sad.
Happy and sad.

རྒྱ་གུམ་སྐྱུག་བཟུལ་ལྷུངས་སོང་། རློན་པ་ལ།
སྲིག་པ་ཐམས་ཅད་བསལ་སོང་། རློན་པ་ལ།
དགའ་བ་ལ། རློན་པ་ལ།

Suffered on the cross. So sad.
Purified all sin. So happy.
Happy and joy.

གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུག་ཤེགས་སོང་། རློན་པ་ལ།
ཞག་མ་གསུམ་པར་སྤར་གསོན། རློན་པ་ལ།
དགའ་བ་ལ། རློན་པ་ལ།

The Lord Jesus died So sad.
He rose again after three days. So happy.
Happy and joy.

ཡེ་ཤུག་སྐྱུ་ལྷག་རིན་ཆེན། དགའ་བ་ལ།
ང་ཚོའི་སྐྱུ་རིན་གནང་སོང་། རློན་པ་ལ།
དགའ་བ་ལ། རློན་པ་ལ།

Precious blood of Jesus. So happy.
Paid for our redemption. So happy.
Happy and joy.

འཆི་བའི་དབང་ནས་རྒྱལ་སོང་། དགའ་བ་ལ།
བདུད་ཀྱི་དབང་ལས་རྒྱལ་སོང་། རློན་པ་ལ།
དགའ་བ་ལ། རློན་པ་ལ།

Conquered the power of death. So happy.
Conquered the power of demon. So happy.
Happy and joy.

སྐྱབས་མགོན་གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུག་ དགའ་བ་ལ།
ནམ་རྒྱུན་གསོན་པོར་བཞུགས་ཡོད། རློན་པ་ལ།
དགའ་བ་ལ། རློན་པ་ལ།

Savior Lord Jesus. So happy.
Has everlasting life. So happy.
Happy and joy.

Happy day comes. So happy.
Sing the happy song. So happy.
Happy and joy.

DPS040 ཐར་བའི་ཉི་མ་ཤར་བྱུང་།

། ཐོད་པའི་བསྐྱོད་དབྱངས། །

Amdo Tibetan
Tibetan melody

1=D Em 2 2 2 3 2 2 | 2 3 6 6 5 3 |

། ཐར་བའི་ཉི་མ་ཤར་བྱུང་། དགའ་བ་ལ།
 ༢ རྒྱབས་མགོན་ཕྱིག་པ་མེད་པ། དགའ་བ་ལ།

3 D 5 5 3 5 A 2 3 | Em 2 1 6 6- |

དེ་རིང་སེམས་པ་དགའ་སོང་། རྒྱུད་པ་ལ།
 ང་ཚོའི་དོན་དུ་སྤོངས་སོང་། རྒྱུད་པ་ལ།

5 Bm 6 1 3 3 1 | Em 3 2 2 2- ||

དགའ་བ་ལ། རྒྱུད་པ་ལ།
 རྒྱུད་པ་ལ། རྒྱུད་པ་ལ།

༣ རྒྱ་གུམ་སྤྱད་བསྐྱེད་ལྷུངས་སོང་། རྒྱུག་པ་ལ།
 ཕྱིག་པ་ཐམས་ཅད་བསལ་སོང་། རྒྱུད་པ་ལ།
 དགའ་བ་ལ། རྒྱུད་པ་ལ།

༤ གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུག་ཤེགས་སོང་། རྒྱུག་པ་ལ།
 འག་མ་གསུམ་པར་སྤྲར་གསོན། རྒྱུད་པ་ལ།
 དགའ་བ་ལ། རྒྱུད་པ་ལ།

༥ ཡེ་ཤུག་སྤྱད་ཤུག་རིན་ཆེན། དགའ་བ་ལ།
 ང་ཚོའི་སྤྱད་ཤུག་གནང་སོང་། རྒྱུད་པ་ལ།
 དགའ་བ་ལ། རྒྱུད་པ་ལ།

༦ རེ་མེ་བའི་དབང་ནས་རྒྱལ་སོང་། དགའ་བ་ལ།
 བདུད་ཀྱི་དབང་ལས་རྒྱལ་སོང་། རྒྱུད་པ་ལ།
 དགའ་བ་ལ། རྒྱུད་པ་ལ།

༧ རྒྱབས་མགོན་གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུག་ དགའ་བ་ལ།
 བཀ་རྒྱུན་གསོན་པོར་བཞུགས་ཡོད། རྒྱུད་པ་ལ།
 དགའ་བ་ལ། རྒྱུད་པ་ལ།

༨ རྒྱུད་པའི་ཉི་མ་ཤར་བྱུང་། དགའ་བ་ལ།
 དགའ་བའི་སྤྱད་ཤུག་འཕྲོད་ཤེས་ཤིག རྒྱུད་པ་ལ།
 དགའ་བ་ལ། རྒྱུད་པ་ལ།

Salvation's Day Has Arrived

ཐུ་མཚོག་ལྷ་ལྷན་བྱི་གདངས། Kyu Chog Pentatonic Mode on E (23-56-1)

DPS049 AT The Saviour Was Born Today

Kyu Chog

དེ་རིང་སྐྱབས་མགོན་འབྲུངས་སོང་།

Pentatonic Mode on E

Em

དེ་རིང་སྐྱབས་མགོན་འབྲུངས་སོང་། དགའ་བ་ལ།

D A Bm

སྐྱབས་མགོན་ཡེ་ཤུ་འབྲུངས་སོང་། སྦྱིད་པ་ལ།

Bm Em

དགའ་བ་ལ། སྦྱིད་པ་ལ།

སྦྱིད་པའི་ཉི་མ་ཤར་བུང་། དགའ་བ་ལ།

སྦྱོན་པའི་གླུ་དབྱེངས་སྒྲུངས་སོང་། སྦྱིད་པ་ལ།

དགའ་བ་ལ། སྦྱིད་པ་ལ། ར

English Translation

Today the Saviour was born.

The Saviour Jesus was born.

O what joy! O what happiness!

Born in Bethlehem.

Born in a stable.

O what joy! O what happiness!

Em

ཤིང་ལེ་ཉེས་ཏུ་འབྲུངས་སོང་། དགའ་བ་ལ།

D A Bm

རྩ་རའི་ནང་ལ་བཞུགས་འདུག སྦྱིད་པ་ལ།

Bm Em

དགའ་བ་ལ། སྦྱིད་པ་ལ།

Shepherds saw the angels.

They told them joyful news.

O what joy! O what happiness!

ལུག་རྗེས་ཕོ་ཉ་མཐོང་སོང་། དགའ་བ་ལ།

དགའ་བའི་གནས་ཚུལ་བཤད་སོང་། སྦྱིད་པ་ལ།

དགའ་བ་ལ། སྦྱིད་པ་ལ།

A star rose in the east.

The star showed the way.

O what joy! O what happiness!

ཤར་ནས་སྐར་མ་ཤར་སོང་། དགའ་བ་ལ།

སྐར་མས་ལམ་ཁ་བསྟན་སོང་། སྦྱིད་པ་ལ།

དགའ་བ་ལ། སྦྱིད་པ་ལ།

The shepherds came from the fields.

The shepherds came singing praises.

O what joy! O what happiness!

ཐང་ནས་ལུག་རྗེ་བསྐྱབས་བུང་། དགའ་བ་ལ།

ལུག་རྗེས་བསྟོད་དབྱེངས་སྒྲུངས་སོང་། སྦྱིད་པ་ལ།

དགའ་བ་ལ། སྦྱིད་པ་ལ།

Wise men came from the east.

The wise men offered gold and silver.

O what joy! O what happiness!

ཤར་ནས་མཁས་པ་བསྐྱབས་བུང་། དགའ་བ་ལ།

མཁས་པས་གསེར་དུལ་ཕུལ་སོང་། སྦྱིད་པ་ལ།

དགའ་བ་ལ། སྦྱིད་པ་ལ།

The sky was filled with angels.

The angels sang a song of praise.

O what joy! O what happiness!

ནམ་མཁའ་ཕོ་ཉས་ཁེངས་སོང་། དགའ་བ་ལ།

ཕོ་ཉས་སྦྱིད་གླུ་སྒྲུངས་སོང་། སྦྱིད་པ་ལ།

དགའ་བ་ལ། སྦྱིད་པ་ལ།

A joyful day has dawned.

A sweet song is sung.

O what joy! O what happiness!

DPS049 དེ་རིང་སྐྱབས་མགོན་འབྲུངས་སོང་།

Amdo Tibetan
Tibetan melody

། བོད་པའི་བསྟོན་དབྱངས། །

1=D Em₃ D A

2 2 | 2 3 6 6 5 3 | 5 5 3 5 2 3 |

། དེ་རིང་སྐྱབས་མགོན་འབྲུངས་སོང་། དགའ་བ་ ལ།—སྐྱབས་མགོན་ ཡེ་ རྒྱ་ འབྲུངས་སོང་།
 ༣ ལྷག་རྗེས་ སོ་ ཉ་ མཐོང་སོང་། དགའ་བ་ ལ།—དགའ་བའི་ གནས་ཚུལ་ བཤད་སོང་།
 ༥ ཐང་ནས་ ལྷག་རྗེ་ བསྐྱེད་བསྐྱུང་། དགའ་བ་ ལ།—ལྷག་རྗེས་ བསྟོན་དབྱངས་ སྤུལ་སོང་།
 ༧ བཅའ་ལའང་ སོ་ ཉས་ ཁེངས་སོང་། དགའ་བ་ ལ།—སོ་ ཉས་ རྒྱུད་ ལྷ་ ལྷངས་སོང་།

Bm₃ Bm₃ Em₃

2 1 6 6- | 6 1 3 3 1 | 3 2 2 2- |

རྒྱུད་ པ་ ལ། དགའ་བ་ པ་ ལ།— རྒྱུད་ པ་ ལ།

Em₃ D A

2 2 | 2 3 6 6 5 3 | 5 5 3 5 2 3 |

༩ བོད་ཡེ་ ཉེམ་ ཏུ་ འབྲུངས་སོང་། དགའ་བ་ ལ།— ཏུ་ རའི་ བང་ ལ་ བཞུགས་འདུག
 ༡༡ ཤར་ནས་ སྐར་ མ་ ཤར་ སོང་། དགའ་བ་ ལ།—སྐར་ མས་ ལམ་ ལ་ བསྟུན་སོང་།
 ༡༣ ཤར་ནས་ མཁས་ པ་ བསྐྱེད་བསྐྱུང་། དགའ་བ་ ལ།—མཁས་ པས་ གསེར་ དངུལ་ སྤུལ་ སོང་།
 ༡༥ རྒྱུད་པའི་ ཉི་ མ་ ཤར་ ལྷུང་། དགའ་བ་ ལ།—སྟོན་པའི་ ལྷ་ དབྱངས་ལྷངས་ སོང་།

Bm₃ Bm₃ Em₃

2 1 6 6- | 6 1 3 3 1 | 3 2 2 2- ||

རྒྱུད་ པ་ ལ། དགའ་བ་ པ་ ལ།— རྒྱུད་ པ་ ལ།

The Saviour Was Born Today

བྱུ་ལྷ་སྟོན་གྱི་གདངས་ Pentatonic Mode on E (23-56-1)

DPS050 AT Today We Meet Together

Key of Bm

དེ་རིང་ང་ཚོ་འཛོམས་འཛོམས།

Bm F#m Bm
 དེ་རིང་ང་ཚོ་འཛོམས་འཛོམས། སྐལ་བ་བཟང་།
 Em7 G Em Bm7
 གཙོ་བོ་ཡ་ལྷའི་བཀའ་དྲིན་རེད། སྐལ་བ་བཟང་།
 F#m Bm Em/G
 ཚང་མ་ཡར་ལ་ལངས་ནས། སྐལ་བ་བཟང་།
 Bm Em Bm7
 དགོས་པའི་འདོད་པ་ཁོང་ལ་ལུ། སྐལ་བ་བཟང་།

English Translation

Today we meet together.
 Great fortune
 It's grace from the Lord, God.
 Great fortune
 We all stand together.
 Great fortune
 Praying for all your needs
 Great fortune

Bm F#m Bm
 དེ་རིང་ང་ཚོ་འཛོམས་འཛོམས། སྐལ་བ་བཟང་།
 Em7 G Em Bm7
 སྐབས་མགོན་ཡེ་ཤུའི་ཐུགས་རྗེ་རེད། སྐལ་བ་བཟང་།
 F#m Bm Em/G
 ཚང་མ་ཡར་ལ་ལངས་ནས། སྐལ་བ་བཟང་།
 Bm Em Bm7
 འདོད་པ་ཐམས་ཅད་ཁོང་ནས་ལེན། སྐལ་བ་བཟང་།

Today we meet together.
 Great fortune
 It's mercy from Jesus Christ.
 Great fortune
 We all stand together,
 Great fortune
 Sing all your needs to Him.
 Great fortune

Bm F#m Bm
 དེ་རིང་ང་ཚོ་འཛོམས་འཛོམས། སྐལ་བ་བཟང་།
 Em7 G Em Bm7
 དམ་པའི་ཐུགས་ཉིད་ཀྱི་དབང་རེད། སྐལ་བ་བཟང་།
 F#m Bm Em/G
 ཚང་མ་ཡར་ལ་ལངས་ནས། སྐལ་བ་བཟང་།
 Bm Em Bm7
 དགའ་སྤོའི་བསྟོན་དབྱངས་ཁོང་ལ་འབྲུལ། སྐལ་བ་བཟང་།

Today we meet together.
 Great fortune
 It's sovereignty from the Holy Spirit.
 Great fortune
 We all stand together.
 Great fortune
 Sing the joyful praise songs to Him.
 Great fortune
 We will have eternal life
 Great fortune

DPS050 དེ་རིང་ང་ཚོ་འཛོམས་འཛོམས།

༼ བོད་པའི་བསྟོན་དབྱེངས། ༽

Amdo Tibetan
Central melody

Bm F#m Bm

6̣. 1̣ 2̣ 3̣ 1̣ 2̣ 1̣ 6̣ | 3̣ 5̣ 6̣ 1̣ 6- | 6- |

དེ་ རིང་ ང་ ཚོ་ འཛོམས་ འཛོམས། སྐལ་ བ་ བཟང་།

Em7 G Em Bm7

1̣ 6̣ 2̣ 1̣ 6̣ 1̣ 6̣ 5̣ 6̣ 5̣ 3̣ 2̣ | 1̣ 6̣ 1̣ 2̣ 3̣ 5̣ 5̣ 3̣ 3̣ | 3- |

གཙོ་ བོ་ ཡ་ ལྷོ་ལི་ བཀའ་ འུམ་ རེད། སྐལ་ བ་ བཟང་།
སྐབས་ མགོན་ ཡེ་ ལྷོ་ལི་ ལྷོ་ལི་ རེད། སྐལ་ བ་ བཟང་།
དམ་ པའི་ ལྷོ་ལི་ རེད། སྐལ་ བ་ བཟང་།

F#m Bm Em/G

3̣. 5̣ 6̣ 1̣ 1̣ 6̣ 1̣ 6̣ 5̣ | 3̣ 6̣ 1̣ 2̣ 3̣ 2̣. 3̣ |

ཚང་ མ་ཡར་ ལ་ ལངས་ བསུམ་ སྐལ་ བ་ བཟང་།

Bm Em Bm7

1̣ 6̣ 1̣ 2̣ 3̣ 1̣ 2̣ 1̣ 6̣ 5̣ | 3̣. 5̣ 6̣ 1̣ 2̣ 1̣ 1̣ 6̣. 6̣ | 6- ||

དགོས་ པའི་ འདོད་ བ་ ཁོང་ལ་ ལྷོ་ལི་ སྐལ་ བ་ བཟང་།
འདོད་ བ་ ཐམས་ ཅད་ ཁོང་ནས་ ལོན། སྐལ་ བ་ བཟང་།
དགའ་ ལྷོ་ལི་ བསྟོན་ དབྱེངས་ ཁོང་ལ་ འཇུག། སྐལ་ བ་ བཟང་།

ཕྱིག་པ་ནས་ཐར་བའི་ལམ་གཅིག་ཡོད།

Bm F#m
ཕྱིག་པ་ནས་ཐར་བའི་ལམ་གཅིག་ཡོད།
Bm G A D (Bm A Bm)
ལམ་དེ་ནི་ཡེ་ཤུ་ཡི་ན། ༢
Bm F#m
ང་དགའ་ཞིང་ཁོང་གི་ཅུར་འགྲོ་ན།
Bm G A G
ངའི་ཕྱིག་པ་ནས་ཐར་བའི་ལམ་ཡོད། ༢

Bm F#m
ངས་དད་པ་བྱེད། ངས་དད་པ་བྱེད།
Bm G A (Bm A Bm)
ཡེ་ཤུ་ངའི་དོན་ལ་གྲོངས། ༢
Bm F#m
ཁོང་གི་ཁྲག་གིས། རིན་ཆེན་ཁྲག་གིས།
Bm G A D (Bm A Bm)
ང་ཕྱིག་པ་ནས་ཐར་བྱུང། ༢

Bm F#m
ལམ་གཅིག་ནས་སེམས་གསུམ་བ་ཐོབ་ཡོང།
Bm G A D (Bm A Bm)
ལམ་དེ་ནི་ཡེ་ཤུ་ཡི་ན། ༢
Bm F#m
ངའི་སེམས་ཕྱིག་པས་ནག་པོ་བྱུང་ཡང།
Bm G A G (Bm A Bm)
ཁོང་གིས་དཀར་པོ་མཛད་ཡོང། ༢

Bm F#m
སྲོག་འཆི་བ་ནས་ཐར་ལམ་གཅིག་ཡོད།
Bm G A D (Bm A Bm)
ལམ་དེ་ནི་ཡེ་ཤུ་ཡི་ན། ༢
Bm F#m
ཁོང་གིས་མཚན་ལ་དད་མཁན་རྣམས་ལ།
Bm G A G (Bm A Bm)
མཐའ་མེད་པའི་སྲོག་འཐོབ་ཡོང། ༢

ལམ་གཅིག་ནས་ནམ་མཁའ་ལ་བསྐྱེད་ཡོང།
ལམ་དེ་ནི་ཡེ་ཤུ་ཡི་ན། ༢
སྤྱིང་ནས་ཁོང་ལ་དད་པ་བྱེད་ན།
ཁོང་གིས་ང་དེར་འདྲེན་ཡོང། ༢

English Singable Version

There is a way to be saved from sin.
That way is Jesus, the Saviour.
That way is Jesus, the Lord.
If I come to Him in worship,
He will cleanse me from sins.
He will cleanse me from my sins.

I believe, I believe in Him!
Jesus has died for me.
Jesus has died for me.
By His blood, by His precious blood.
I have received salvation. (2x)

By that way there's a new heart
That way is Jesus, the Saviour,
That way is Jesus, the Lord.
Even though my heart is black with sin.
He will make it white. (2x)

There is a way to be saved from death.
That way is Jesus, the Saviour.
That way is Jesus the Lord.
Those who believe in His name now.
Will gain eternal life. (2x)

There is a way to the heavenly realms
That way is Jesus, the Saviour.
That way is Jesus, the Lord.
If from my heart I have faith in Him
He will lead me there. (2x)

DPS053 རྟེན་པ་ནས་ཐར་བའི་ལམ་གཅིག་ཡོད།

Amdo Tibetan
English melody

། རྟེན་པ་འོ་དེ་དབྱེན་གཞིས་ཀྱི་བསྟོན་དབྱངས། །

1=D Bm F#m Bm G A

3- 6 6 | 6- 6 5 | 3 5 3- | 3- 0- | 3- 6 i | 6- 5 3 5 |

རྟེན་པ་ རྟེན་པར་ བའི་ ལམ་གཅིག་ཡོད། ལམ་ དེ་ རྟེན་ ཡེ་ ལྷ་
ང་ དགའ་ཁོང་ཁོང་ ལྷི་ རྩ་འགྲོ་ ལ། ངའི་ རྟེན་པ་ རྟེན་པ་ བསལ།

D Bm A Bm

3- 1 6 | 1 2 3 5 | 2 3 2 1 | 6--- | 6- 0-: ||

རྟེན་པ་ ལམ་ དེ་ རྟེན་ ཡེ་ ལྷ་ ཡིན།
ཡོད། ངའི་ རྟེན་པ་ རྟེན་པ་ བསལ། ཡོད།

12 Bm F#m Bm G A

3- 6 6 | 6- 6 5 | 3 5 3- | 3- 0- | 3- 6 i | 6- 5 3 5 |

ངས་ དང་ པ་ རྱེད། ངས་ དང་ པ་ རྱེད། ཡེ་ ལྷ་ ངའི་ དོན་ ལ་
ཁོང་ ལྷི་ རྩ་ག་ ལྷི་སྤྱི་ རྩ་ རྩ་ ལྷི་སྤྱི་ ལ། ང་ རྟེན་པ་ རྟེན་པ་ ཐར་

18 D Bm A Bm

3- 1 6 | 1 2 3 5 | 2 3 2 1 | 6--- | 6- 0-: ||

གྲོངས། ཡེ་ ལྷ་ ངའི་ དོན་ ལ་ གྲོངས།
ལྷུང། ང་ རྟེན་པ་ རྟེན་པ་ ཐར་ ལྷུང།

- | | |
|--|---|
| <p>༡ ལམ་གཅིག་ནས་སེམས་གསར་བ་ཐོབ་ཡོད།
ལམ་དེ་ནི་ཡེ་ལྷ་ཡིན། ༢
ངའི་སེམས་རྟེན་པ་སྤྱི་བྱུང་ཡང་།
ཁོང་གིས་དཀར་པོ་མཛད་ཡོད། ༢</p> | <p>༤ ལམ་གཅིག་ནས་ནམ་མཁའ་ལ་བསྐྱེད་ཡོད།
ལམ་དེ་ནི་ཡེ་ལྷ་ཡིན། ༢
སྤྱིང་ནས་ཁོང་ལ་དང་པ་རྱེད་ན།
ཁོང་གིས་ང་དེར་འདྲེན་ཡོད། ༢</p> |
| <p>༣ རྟེན་པ་འོ་དེ་དབྱེན་གཞིས་ལམ་གཅིག་ཡོད།
ལམ་དེ་ནི་ཡེ་ལྷ་ཡིན། ༢
ཁོང་གིས་མཚན་ལ་དང་མཁའ་རྟེན་ལ།
མཐའ་མེད་པའི་རྟེན་པ་འོ་དེ་ཡོད། ༢</p> | |

DPS061 AT Praise God Doxology

Key of G

བྱིན་རླབས་ཀྱི་དཀོན་མཚོག་ལ་བསྟོད་པ།

G

བྱིན་རླབས་ཀྱི་དཀོན་མཚོག་ལ་བསྟོད་ཚུགས།

C D

འགྲོ་བ་ཚང་མས་ཁོང་ལ་བསྟོད་ཚུགས།

G

ནམ་མཁའི་ཚོགས་ཀྱང་ཁོང་ལ་བསྟོད་ཚུགས།

C D G

ཡབ་སྲས་དང་ཐུགས་ཉིད་ལ་བསྟོད་ཚུགས།

English Singable Version

Praise God from whom all blessings flow

Praise God all creatures here below

Praise God above all heavenly hosts

Praise Father, Son, and Holy Ghost.

DPS061 ཕྱིན་རྒྱལ་སྐྱེ་གྱི་དགོན་མཚོག་ལ་བསྟོན་པ།
འཛིན་པའི་དཔྱིན་ཇིའི་བསྟོན་དབྱངས།

Amdo Tibetan
English melody

1=G G
1 | 1 7̣ 6̣ 5̣ | 1 2 3̣̣̣ 3 | 3 3 2 1 |

ཕྱིན་རྒྱལ་སྐྱེ་གྱི་དགོན་མཚོག་ལ་བསྟོན་སྟོགས། འགོ་བ་ཚང་མས་ཁོང་།

C D G
4 3 2̣̣̣ 1 | 2 3 2 1 | 6̣ 7̣ 1̣̣̣ 5 |

ལ་བསྟོན་སྟོགས། བཅ་མཁའི་ཚོགས་གྲང་ཁོང་ལ་བསྟོན་སྟོགས། ཡབ་

C D G
3 1 2 4 | 3- 2- | 1-- ||

སྐྱེ་དང་ལྷགས་ཉིད་ལ་བསྟོན་སྟོགས།

Praise God (Doxology)

Lyrics by Thomas Ken 1695

Music Notation Copyright © 2020 Central Asia Publishing

གཙོ་བོ་དེ་ཡི་ཇི་བོ་ལགས།

A E A
 གཙོ་བོ་དེ་ཡི་ཇི་བོ་ལགས།
 F#m
 ང་ཀི་ཅི་ནས་ཀྱང་མི་འཕོངས།
 Bm A F#m E
 སྤོ་ལྗང་སྤང་ལ་བསྟལ་བ་དང་།
 A F#m Bm7 A
 རྒྱ་མེག་གཙང་མེད་འགྲམ་དུ་འབྲིད།

ཁྱེད་ཀྱི་བྱམས་པ་དང་ཕུགས་ཇེ།
 མི་ཚོ་གང་བོར་ང་ལ་ཡོད།
 ང་རང་གཙོ་བོ་ལོ་བྲང་ནང་།
 རྒྱུ་ནས་རྒྱུ་དུ་གནས་པར་འགྱུར།

English Translation

The Lord is my shepherd
 I shall not be in want
 He makes me lie down in green pastures
 He leads me beside quiet waters

A E A
 ངའི་སེམས་གསོ་ཞིང་ཁོང་ཉིད་ཀྱི།
 F#m
 མཚན་གྱི་ཕྱིར་དུ་ལམ་འཕྲེང་སྟོན།
 Bm A F#m E
 འཆི་ཉེན་ཡོད་སར་འགྲོ་དགོས་ཀྱང་།
 A F#m Bm7 A
 ང་ལ་འཇིགས་པ་གང་ཡང་མེད།

He restores my soul
 He guides me in paths of righteousness
 For His name's sake
 Even though I walk through
 The valley of the shadow of death
 I will fear no evil for you are with me
 Your rod and your staff they comfort me

A E
 དེ་ཀི་ཅི་ཕྱིར་ཡིན་ཞེ་ན།
 F#m
 ཁྱེད་ཉིད་ང་དང་མཉམ་དུ་བཞུགས།
 Bm A F#m E
 ཁྱེད་ཀྱི་ཕུག་གི་ཕུག་འཁར་དེ།
 A F#m Bm7 A
 ང་ཡི་སེམས་གསོ་ཡིན་པས་སོ།།

You prepare a table before me
 In the presence of my enemies
 You anoint my head with oil
 my cup overflows
 Surely goodness and love
 Will follow me all the days of my life
 And I will dwell in the house
 Of the Lord forever.

A E A
 ངའི་དགའ་ལོ་མདུན་དུ་ཁྱེད་ཉིད་ཀྱིས།
 F#m
 ང་ལ་གསོལ་སྟོན་ཞིག་བཤམས་ནས།
 Bm A F#m E
 ངའི་མགོར་འབྱུ་ཡི་མར་གྱིས་བྱུགས།
 A F#m Bm7 A
 ང་ཡི་ཕོར་བ་བཀང་ནས་མེད།

DPS065 གཙོ་བོ་དམི་ཇི་བོ་ལགས།

། གསུང་མགུར། ༢༩ །

Amdo Tibetan
Tibetan melody

1=A A E A F#m
5 6 5 3 | 1 2 3- | 5 6 i 5 | 3 1 6- |

༡ གཙོ་བོ་ ང་ ཡི་ ཇི་ བོ་ ལགས། ང་ བེ་ ཅི་ བས་ ཀྱང་ མི་ འཕོངས།
 ༢ ངའི་སེམས་གསོ་ ཞིང་ ཁོང་ ཉིད་ གྱི། མཚན་གྱི་ ཕྱིར་ ཏུ་ ལམ་ འཕྲེང་ ལྷོན།
 ༣ དེ་ བེ་ ཅིའི་ ཕྱིར་ ཡིན་ ཞེ་ བ། བྱིད་ ཉིད་ ང་ ངང་མཉམ་ ཏུ་ བཞུགས།
 ༤ ངའི་དགའི་མདུན་ཏུ་ བྱིད་ ཉིད་ གྱིས། ང་ ལ་ གསོལ་ལྷོན་ ཞིག་ བཤམས་ བས།
 ༥ བྱིད་ གྱི་ བྱམས་ བ་ ངང་ཕྱགས་ ཇེ། མི་ ཚེ་ གང་ བོར་ ང་ ལ་ ཡོད།

Bm A F#m E A F#m Bm7 A
6 5 6 3 | i 6 2- | i 2 3 2 i 6 5 | 1 2 3 2 1- ||

སྡོ་ ལྷང་ ལྷང་ ལ་ བསྟལ་ བ་ ངང། རྩ་ མིག་ གཙང་ མོའི་ འགུམ་ ཏུ་ འཕྲིད།
 འཚི་ ཉེན་ ཡོད་ སར་ འགོ་ དགོས་ ཀྱང། ང་ ལ་ འཇིགས་ བ་ གང་ ཡང་ མེད།
 བྱིད་ གྱི་ ཕྱག་ གི་ ཕྱག་ འཕར་ དེ། ང་ ཡི་ སེམས་ གསོ་ ཡིན་ བས་ སོ།
 ངའི་མགོར་འབྱུ་ ཡི་ མར་ གྱིས་ བྱུགས། ང་ ཡི་ སོར་ བ་ བཀང་ བས་ མེད།
 ང་ ངང་ གཙོ་ བོའི་ སོ་ བྱང་ བང། རྩུན་ བས་ རྩུན་ ཏུ་ གནས་ བར་ འགྱུར།

The Lord Is My Shepherd
Psalm 23

Music Notation Copyright © 2016/2020 Central Asia Publishing

DPS067 AT O Lord, Jesus Messiah

Key of D

གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུ་མ་ཤི་ཀ་ལ།

D A D Bm Bm7 D

གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུ་ མ་ཤི་ ཀ་ལ།

A Bm A DA D

ཁྱེད་ནས་ལ་ནི་ང་ལ་ཡ་འ་ལ་ཐར་བ་བྱུང་། ར

English Translation

O Our Lord Jesus Christ Messiah

You've brought deliverance

(Ya-a-la) For You have saved me.

D A D Bm Bm7 D

གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུ་ མ་ཤི་ ཀ་ལ།

A Bm A DA D

ང་ཡིས་ལ་ནི་ཁྱེད་ལ་ཡ་འ་ལ་བསྐྱོད་པ་འབྲུག་། ར

O Our Lord Jesus Christ Messiah

I bring my offering

(Ya-a-la) of praises unto You.

D A D Bm Bm7 D

ཉ་ལེ་ལོ་ལུ་ཡྲཱ་ ཡེ་ཤུ་ མ་ཤི་ ཀ་ལ།

A Bm A DA D

ཁྱེད་ནས་ལ་ནི་ང་ལ་ཡ་འ་ལ་ཐར་བ་བྱུང་། ར

Hallelujah Jesus Christ Messiah

You've brought deliverance

(Ya-a-la) For You have saved me.

D A D Bm Bm7 D

ཉ་ལེ་ལོ་ལུ་ཡྲཱ་ ཡེ་ཤུ་ མ་ཤི་ ཀ་ལ།

A Bm A DA D

ང་ཡིས་ལ་ནི་ཁྱེད་ལ་ཡ་འ་ལ་བསྐྱོད་པ་འབྲུག་། ར

Hallelujah Jesus Christ Messiah

I bring my offering

(Ya-a-la) of praises unto You.

DPS067 གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུ་མ་ཤི་གཤམ་ལ།

ཚོགས་སྐོར་རྒྱུ་སྐྱེས་བཅུ་མཁའ་པ། བོད་པའི་གདངས།

Amdo Tibetan
Central melody

1=D

D 5- i 6 i 6 | A 5--- | 5- 0- | D 5- i 5 | Bm 6-- i | Bm7 6 i 6 5 3 2 | D 3-- 6 |

༡ གཙོ་བོ་ སྐྱེས་ བཅུ་ མཁའ་ པའི་ གཤམ་ ལ།
 ༢ གཙོ་བོ་ སྐྱེས་ བཅུ་ མཁའ་ པའི་ གཤམ་ ལ།

8

A 5- 2 3 1 2 | Bm 6- 6 0 | A 2- 5 6 5 | D 3-- 5 | A 5 3 2 3 2 | D 1--- | 1- 0- |

ཁྱེད་ནས་ལ་ནི་ང་ལ་ཡ་འ་ལ་མའ་བ་བྱུང་།
 ང་ཡིས་ལ་ནི་ཁྱེད་ལ་ཡ་འ་ལ་ལ་བསྟོན་པ་འབྲུལ།

15

A 3 5 2 3 1 2 | Bm 6- 6 0 | A 2- 5 6 5 | D 3-- 5 | A 5 3 2 3 2 | D 1--- | 1- 0- ||

ཁྱེད་ནས་ལ་ནི་ང་ལ་ཡ་འ་ལ་མའ་བ་བྱུང་།
 ང་ཡིས་ལ་ནི་ཁྱེད་ལ་ཡ་འ་ལ་ལ་བསྟོན་པ་འབྲུལ།

༣ ཏཱ་ལེ་ལོ་ལྷ་ཡུ། ཡེ་ཤུ་མ་ཤི་གཤམ་ལ།
 ཁྱེད་ནས་ལ་ནི་ང་ལ་ཡ་འ་ལ་མའ་བ་བྱུང་། ༢

༤ ཏཱ་ལེ་ལོ་ལྷ་ཡུ། ཡེ་ཤུ་མ་ཤི་གཤམ་ལ།
 ང་ཡིས་ལ་ནི་ཁྱེད་ལ་ཡ་འ་ལ་བསྟོན་པ་འབྲུལ། ༢

O Lord, Jesus Messiah

Original words by Lonam

Traditional Southern Tibetan tune: སྟོན་གཞན་ཕྱུ་ཡི་བསམ་སྲིད་དགོན་པ།

Music Notation Copyright © 2020 Central Asia Publishing

གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན།

D G D
 གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་ཆེ་ཤོས་རེད།
 A D A
 གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་ཆེ་ཤོས་རེད།
 Bm A
 མཚན་ཐམས་ཅད་ཀྱི་དྲིལ་ལ།
 D Bm7 A
 རྣམ་མཁའ་ནས་དང་སའི་སྤང་ནས།
 A D(Bm) (A) G(D)
 གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་ ཆེ་ཤོས་རེད། ༢

D G D
 གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་སྟོན་ཤོས་རེད།
 A D A
 གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་སྟོན་ཤོས་རེད།
 Bm A
 མཚན་ཐམས་ཅད་ཀྱི་དྲིལ་ལ།
 D Bm7 A
 རྣམ་མཁའ་ནས་དང་སའི་སྤང་ནས།
 A D(Bm) (A) G(D)
 གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་ སྟོན་ཤོས་རེད། ༢

D G D
 གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་མཐོ་ཤོས་རེད།
 A D A
 གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་མཐོ་ཤོས་རེད།
 Bm A
 མཚན་ཐམས་ཅད་ཀྱི་དྲིལ་ལ།
 D Bm7 A
 རྣམ་མཁའ་ནས་དང་སའི་སྤང་ནས།
 A D(Bm) (A) G(D)
 གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་ མཐོ་ཤོས་རེད། ༢

གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་དབང་ཤོས་རེད། ༢
 མཚན་ཐམས་ཅད་ཀྱི་དྲིལ་ལ།
 རྣམ་མཁའ་ནས་དང་སའི་སྤང་ནས།
 གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་དབང་ཤོས་རེད། ༢

English Translation

The Lord Jesus' Name is the greatest
 Among all names in heaven and on earth.
 The Lord Jesus' Name is the greatest

The Lord Jesus' Name is the sweetest
 Among all names in heaven and on earth.
 The Lord Jesus' Name is the sweetest

The Lord Jesus' Name is the highest
 Among all names in heaven and on earth.
 The Lord Jesus' Name is the highest

The Lord Jesus' Name is the greatest
 Among all names in heaven and on earth.
 The Lord Jesus' Name is the greatest

DPS069 གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན།

། བོད་པའི་བསྟོན་དབྱེངས། །

Amdo Tibetan
Tibetan melody

1=D $\overset{D}{5} \ \overset{D}{5} \ \overset{D}{2} \ \overset{D}{3} \ \overset{D}{5} \ \overset{G}{6} \ \overset{G}{5} \mid \overset{D}{3} \cdot \overset{D}{2} \ 1- \mid \overset{A}{2} \ \overset{A}{2} \ \overset{A}{5} \ \overset{A}{6} \ \overset{A}{5} \ \overset{D}{5} \ \overset{D}{2} \mid \overset{D}{5} \ \overset{A}{3} \ \overset{A}{1} \ \overset{A}{2} \ \overset{A}{3} \mid$

གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་ཆེ་ ཤོས་ རེད། གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་ཆེ་ ཤོས་ རེད།

5 $\overset{Bm}{1} \ \overset{Bm}{2} \ \overset{Bm}{1} \ \overset{A}{6} \ \overset{A}{5} \ \overset{A}{5} \mid \overset{D}{2} \ \overset{D}{3} \ \overset{D}{2} \ \overset{D}{1} \ \overset{D}{2} \ \overset{D}{3} \mid \overset{Bm7}{5} \ \overset{A}{6} \ \overset{A}{3} \ \overset{A}{5}- \mid$

མཚན་ཐམས་ཅད་ གྱི་དགྱེལ་ལ། བཅ་མཁའ་ནས་དང་ སའི་སྤྲེང་ནས།

8 $\overset{A}{5} \ \overset{A}{5} \ \overset{A}{2} \ \overset{A}{3} \ \overset{D}{1} \ \overset{D}{5} \ \overset{D}{2} \mid \overset{G}{1} \ \overset{G}{2} \mid \overset{A}{5} \ \overset{A}{6} \ \overset{A}{2} \ \overset{A}{5} \ \overset{Bm}{3} \ \overset{A}{2} \ \overset{A}{2} \mid 1--- \parallel$

གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་ཆེ་ ཤོས་ རེད། གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་ཆེ་ ཤོས་ རེད།

༢ གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་སྟོན་ཤོས་རེད། ༢
མཚན་ཐམས་ཅད་གྱི་དགྱེལ་ལ།
བཅ་མཁའ་ནས་དང་སའི་སྤྲེང་ནས།
གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་སྟོན་ཤོས་རེད། ༢

༤ གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་དབང་ཤོས་རེད། ༢
མཚན་ཐམས་ཅད་གྱི་དགྱེལ་ལ།
བཅ་མཁའ་ནས་དང་སའི་སྤྲེང་ནས།
གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་དབང་ཤོས་རེད། ༢

༣ གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་མཚོ་ཤོས་རེད། ༢
མཚན་ཐམས་ཅད་གྱི་དགྱེལ་ལ།
བཅ་མཁའ་ནས་དང་སའི་སྤྲེང་ནས།
གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མཚན་མཚོ་ཤོས་རེད། ༢

DPS095 AT The Lord's Prayer

Key of Em

གཙོ་བོའི་སློན་ལམ།

Em Am Bm
 རམ་མཁའ་བུའི་ཐུགས་པའི་ངེད་ཀྱི་ཡབ།
 Em G D
 བྱིད་མཚན་དམ་པར་སྐྱེད་བར་ཤོག།
 G Em Am Bm
 བྱིད་ཀྱི་རྒྱལ་སྤྱི་འོང་བར་ཤོག།
 Em Am7 Em
 བྱིད་ཀྱི་རྒྱལ་སྤྱི་འོང་བར་ཤོག།

Em Am Bm
 བྱིད་ཀྱི་དགོངས་པ་རམ་མཁའ་བུའི་ཐུགས་པ།
 Em G D
 ས་ལའང་དེ་ལྟར་འགྲུབ་པར་ཤོག།
 G Em Am Bm
 རེད་ཀྱི་ཉི་མ་རེ་རེའི་ཟས།
 Em Am7 Em
 དེ་རིང་ཡང་ཞི་གནང་བར་མཛོད།

Em Am Bm
 རེད་ཀྱིས་གཞན་ཉེས་སེལ་བ་ལྟར།
 Em G D
 རེད་ཀྱི་སྤྱི་ལོ་སེལ་བར་མཛོད།
 G Em Am Bm
 ཉམས་ཚེད་མི་ལེན་སློབ་པར་མཛོད།
 Em Am7 Em
 ངན་པ་ལས་ང་ཐར་པར་མཛོད།

Em Am Bm
 རྒྱལ་སྤྱི་དབང་དང་གཟི་བརྟི་རྒྱུ།
 Em G D
 རྒྱལ་སྤྱི་དབང་དང་གཟི་བརྟི་རྒྱུ།
 G Em Am Bm
 རྒྱལ་སྤྱི་དབང་དང་གཟི་བརྟི་རྒྱུ།
 Em Am7 Em
 རྒྱལ་སྤྱི་དབང་དང་གཟི་བརྟི་རྒྱུ།

English Singable Version

Father God in heaven
 May Your name be hallowed, Lord
 May Your heavenly kingdom come
 May Your heavenly kingdom come

As your will is done in heaven
 May your will be done on earth
 Give to us our daily bread
 As each day you give to us.

Grant forgiveness for our trespasses
 As we pardon others wrongs to us
 Lead us not into temptation
 From the evil one deliver us!

Yours the kingdom, power and glory
 Now and evermore, Amen!
 Yours the kingdom, power and glory
 Now and evermore, Amen! (2x)

DPS095 གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་སྲོལ་ལམ།

། མད་གྲ། (༥:༧-༩) །

Amdo Tibetan

Amdo melody

Em 1=G 6· Am 1 2 3 1 2 Bm 3 5 3- 5 3

༡ ཉམ་ མཁམ་ བཞུགས་ སའི་ རེད་ གྱི་ ཡབ།
 ༢ ཟྱིད་ གྱི་ དགོངས་ ས་ ཉམ་ མཁམ་ བཞིན།
 ༣ རེད་ གྱིས་ གཞན་ ཉེས་ བསལ་ ས་ ལྷན།
 ༤ རྒྱལ་ སྲིད་ དབང་ དང་ གཟི་ བརྗོད་ ལྷོ།

Em 3 3 3 6 G 1 2 3 1 D 2 --- G 3 5 2 3 Em 1 6 1 2 1

༣ ཟྱིད་ མཚན་ དམ་ སར་ ལྷན་ སར་ སོག་ ཟྱིད་ གྱི་ རྒྱལ་ སྲིད་
 ས་ ལའང་ དེ་ ལྷན་ རྒྱལ་ སར་ སོག་ རེད་ གྱི་ ཉི་ མ་
 རེད་ གྱི་ སྲིག་ ས་ བསལ་ སར་ མཚོད། ཉམས་ ཚོད་ མི་ ལེན་
 རྒྱལ་ ཉམས་ རྒྱལ་ རུ་ ཟྱིད་ གྱི་ ཡིན། རྒྱལ་ སྲིད་ དབང་ དང་

Am 6 5 3 5 Bm Em 6 1 1 3 Am7 5 6 1 6 Em 6 --- ||

མང་ སར་ སོག་ ཟྱིད་ གྱི་ རྒྱལ་ སྲིད་ མང་ སར་ སོག་
 མ་ རིའི་ ཟས། དེ་ རིང་ ཡང་ ཉི་ གནང་ སར་ མཚོད།
 རྒྱལ་ སར་ མཚོད། དན་ ས་ ལས་ ས་ སར་ སར་ མཚོད།
 གཟི་ བརྗོད་ ལྷོ། རྒྱལ་ ཉམས་ རྒྱལ་ རུ་ ཟྱིད་ གྱི་ ཡིན། མཚེན།

The Lord's Prayer

Matthew 6:9-13, Dungen melody མཁ་དྲན་གྲ།

དགོན་མཚོག་ཉིད་ཀྱི་བཀའ་

། (འགོ)

G

སྐབས་མགོན་ཡེ་ཤུའི་མཚོན་ཞིག་ནི།
དགོན་མཚོག་ཉིད་ཀྱི་བཀའ་དེ་ཡིན།
བཀའ་དེ་སྐར་ནི་གང་ཞེ་ན།
མཁུར་གྱུ་འདི་ལ་ཉུན་རྟོགས་གནང་།

། (མཉམ་)

Em F#m D A

༡ ཐོག་མར་བཀའ་ཡོད་ལགས་པ་དང་།
Bm G D GA
བཀའ་དེ་དགོན་མཚོག་མཉམ་དུ་བཞུགས།
Em F#m Bm Em A
བཀའ་དེ་དགོན་མཚོག་ལགས་པ་དང་།
F#m Bm Em D
གཤོད་ནས་དགོན་མཚོག་མཉམ་དུ་བཞུགས།

Em F#m D A

༢ དངོས་པོ་ཐམས་ཅད་བཀའ་དེས་མཛད།
Bm GD GA
ཁོང་མེད་ཅི་ཡང་མ་བྱུང་ངོ་།།
Em F#m Bm Em A
ཁོང་གི་ནང་ན་གསོན་པ་སྟེ།
F#m Bm Em D
གསོན་པ་མི་ཡི་འོད་དེ་ཡིན།

༣ དགོན་མཚོག་ཉིད་ཀྱི་བཀའ་དེ་ལ།
ང་ཚོས་སེམས་ནས་བསྟོན་པ་འབྱུང།
སྐབས་མགོན་གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུ་ལ།
དགའ་སྟོའི་བསྟོན་དབྱངས་འདི་འབྱུང་ལོ།

༤ འོད་དེ་སྐྱེས་པའི་ནང་དུ་གས།
སྐྱེས་པས་གཞན་པར་མ་ཉུས་སོ།།
བཀའ་དེ་སྐྱེས་ལུས་ལྡན་པར་གྱུར།
ང་ཚོའི་ཁོད་དུ་བཞུགས་མཛད་ངོ།།

༥ ཡབ་ནས་བྱུང་བའི་སྐུས་གཅིག་པོ།
སྐྱུགས་ཇི་དང་བདེན་པས་གང་བ་ཡི།
གཟི་བུ་དུ་གཟེར་ང་ཚོས་མཐོང་།
གཟི་བུ་དུ་ཁོ་ང་ཚོས་མཐོང་།

༦ དགོན་མཚོག་ཉིད་ཀྱི་བཀའ་དེ་ལ།
ང་ཚོས་སེམས་ནས་བསྟོན་པ་འབྱུང།
སྐབས་མགོན་གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུ་ལ།
དགའ་སྟོའི་བསྟོན་དབྱངས་འདི་འབྱུང་ལོ།

English Translation

In the beginning was the Word
And the Word was with God
And the Word was God
He was with God in the beginning.

Through Him all things were made;
Without Him nothing
Was made that has been made.
In Him was life,
And that life was the light of men.

The Word of God
We praise you from our hearts.
To Jesus Christ
Sing this joyful praise song.

The light shines in the darkness,
But the darkness
Has not understood it.
The Word became flesh and made
His dwelling among us.

We have seen His glory,
The glory of the One and Only
Who came from the Father,
Full of grace and truth.

The Word of God
We praise you from our hearts.
To Jesus Christ
Sing this joyful praise song

DPS096 དགོན་མཚོག་ཉིད་ཀྱི་བཀའ་ལ།

ལོ་ཉེན་ལ། 7:78 །

Amdo Tibetan

Amdo melody

1=D Em 2· 1 6 5 6 | F#m 5-- 6 | D 1· 2 3 5 6 | A 5--- | Bm 3 5 6- i | G 1 6 1 2 | D 3- |

༡ ཐོག་མཚོ་བཀའ་ ཡོད་ལགས་ བ་དང་། བཀའ་ དེ་ དགོན་མཚོག་
 ༢ དངོས་ བོ་ ཐམས་ ཅད་བཀའ་ དེས་ མཛད། ཁོང་ མེད་ ཅི་ ཡང་
 ༣ དགོན་མཚོག་ ཉིད་ ཀྱི་བཀའ་ དེ་ ལ། ང་ཚོས་ ཐམས་ ལས་
 ༤ དངོས་ དེ་ ལུན་ པའི་ ལང་ ཅུ་ ཤར། ལུན་ པས་ གནལ་ པར་

7 G 5 6 1 6 5 3 5 | A 2--- | Em 2· 3 2 3 5 6 | F#m 5-- 6 | Bm 1· 3 2 1 6 1 | Em

མཉམ་ ཅུ་ བཞུགས། བཀའ་ དེ་ དགོན་མཚོག་ལགས་ བ་
 མ་ བྱང་ རོ། ཁོང་ བོ་ ལང་ ལ་ གསོན་ པ་
 བསྟོད་ པ་ འབྲུལ། རྒྱལ་མགོན་ གཙོ་ བོ་ ཡེ་ ལུལ།
 མ་ ལུས་ མོ། བཀའ་ དེ་ རྒྱ་ ལུས་ ལུན་ པར་

12 A 5--- | F#m 2 3 5- 3 5 | Bm 6· 5 3- | Em 2· 1 6 1 6 5 6 | D 1--- ||

དང་། གདོད་ ལས་ དགོན་མཚོག་ མཉམ་ ཅུ་ བཞུགས།
 ཉི། གསོན་ པ་ མི་ ཡི་ ལོད་ དེ་ ཡིན།
 ལ། དགའ་སྟོན་ བསྟོད་ དབྱངས་ འདི་ འབྲུལ་ ལོ།
 ལུར། ང་ཚོའི་ ཁོང་ ཅུ་ བཞུགས་ མཛད་ རོ།

༥ ཡབ་ནས་བྱུང་བའི་སྲས་གཅིག་པོ།
 ལྷགས་རྗེ་དང་བདེན་པས་གང་བཡི།
 གཟི་བུ་ལོ་ན་ང་ཚོས་མཐོང་།
 གཟི་བུ་ལོ་ན་ང་ཚོས་མཐོང་།

༦ དགོན་མཚོག་ཉིད་ཀྱི་བཀའ་དེ་ལ།
 ང་ཚོས་ཐམས་ལས་བསྟོད་པ་འབྲུལ།
 རྒྱལ་མགོན་གཙོ་བོ་ཡེ་ལུལ།
 དགའ་སྟོན་བསྟོད་དབྱངས་འདི་འབྲུལ་ལོ།

བཀྲ་ཤིས་ཤོག

Am Em
 ཨོ་བཀྲ་ཤིས་ཤོག ཨོ་རྟེན་འབྲེལ་ལྷུ།
 Am
 བཀྲ་ཤིས་ཤོག རྟེན་འབྲེལ་ལྷུ། བཀྲ་ཤིས་ཤོག རྟེན་འབྲེལ་ལྷུ།
 Dm
 ལ་ལ་ལ་ལ་ལ་ལ། ལ་ལ་ལ་ལ་ལ་ལ།
 Am
 ཡེ་ཤུའི་འཕྲུངས་སྐར་ལ་རྟེན་འབྲེལ་ལྷུ། རྟེན་འབྲེལ་ལྷུ།
 Dm Am G
 ང་ཚོས་དགའ་བའི་བསྟོད་དབྱུངས་འབྲུལ། བསྟོད་དབྱུངས་འབྲུལ།
 Am Em Am
 ང་ཚོས་སྦྱིད་པའི་བློ་གར་འབྲུལ། བློ་གར་འབྲུལ།
 Em Am
 ཀུན་ལ་ཁ་བློ་བཀྲ་ཤིས་ཤོག བཀྲ་ཤིས་ཤོག ར

Am
 ཡེ་ཤུའི་འཕྲུངས་སྐར་ལ་རྟེན་འབྲེལ་ལྷུ།
 Dm Am Dm Am
 ང་ཚོས་དགའ་བའི་བསྟོད་དབྱུངས་འབྲུལ།
 Dm
 ང་ཚོས་སྦྱིད་པའི་བློ་གར་འབྲུལ།
 Am Dm Em Am
 ཀུན་ལ་ཁ་བློ་བཀྲ་ཤིས་ཤོག
 Em Am Em Am
 བཀྲ་ཤིས་ཤོག བཀྲ་ཤིས་ཤོག
 བཀྲ་ཤིས་བདེ་ལེགས་ལྷུ་སྦྱོར་ཚོགས་པར་ཤོག །

Am Em
 ཨོ་དུས་ཚེན་གྱི་མཚོག ཨོ་རྟེན་འབྲེལ་ལྷུ།
 Am
 དུས་ཚེན་མཚོག རྟེན་འབྲེལ་ལྷུ། དུས་ཚེན་མཚོག རྟེན་འབྲེལ་ལྷུ།
 Dm
 ལ་ལ་ལ་ལ་ལ་ལ། ལ་ལ་ལ་ལ་ལ་ལ།
 Am
 ང་ཚོའི་ཆེད་ལ་མགོན་ཞིག་འཕྲུངས། མགོན་ཞིག་འཕྲུངས།
 Dm Am G
 ཁོང་གི་མཚན་ལ་ཡེ་ཤུ་གསོལ། ཡེ་ཤུ་གསོལ།
 Am Em Am
 དབང་དང་རུས་ཤུགས་ཁོང་ལ་འཛོལ། ཁོང་ལ་འཛོལ།
 Em Am
 ཁོང་ཉིད་ང་ཚོའི་རྒྱལ་པོ་ཡིན། རྒྱལ་པོ་ཡིན།

English Translation

Oh may we have a good fortune.
 Oh give congratulations. (3x)
 La La La
 Give congratulations
 For Jesus birthday.
 We offer up joyful praises.
 We dance happily.
 Everywhere/always
 May we have a good fortune.
 Oh good festival.
 Oh give congratulations. (3x)
 La La La
 A God has been born for our sake
 In His name tell Jesus (pray to Jesus)
 Power and strength
 Come together in Him.
 He is our King.

ཨོ་དུས་ཚེན་གྱི་མཚོག ཨོ་བཀྲ་ཤིས་ཤོག
 དུས་ཚེན་མཚོག བཀྲ་ཤིས་ཤོག དུས་ཚེན་མཚོག བཀྲ་ཤིས་ཤོག
 ལ་ལ་ལ་ལ་ལ་ལ། ལ་ལ་ལ་ལ་ལ་ལ།
 ང་ཚོ་ཚང་མའི་སྐྱབས་མགོན་འཕྲུངས། སྐྱབས་མགོན་འཕྲུངས།
 ཁོང་གིས་ང་ཚོར་ཆེ་སློག་གནང་། ཆེ་སློག་གནང་།
 དགའ་སྟོའི་བསྟོད་དབྱུངས་ཀུན་ལ་བྲུབ། ཀུན་ལ་བྲུབ།
 གཟི་བུ་བཞིན་པ་ཁོང་ལ་འབྲུལ། ཁོང་ལ་འབྲུལ།

Oh good festival.
 Oh give congratulations. (3x)
 La La La
 The Savior of us all has been born.
 He gives us life.
 Totally filled with joyful praises.
 Offer glorious praises to Him.

Page intentionally blank

DPS111 ཡེ་ཤུའི་འབྲུངས་སྐར་ལ་རྟེན་འབྲེལ་བྱ།
ཨ་མདོའི་བསྟོན་དབྱངས།

Amdo Tibetan
Tibetan melody

1=C Am Em Am
6 - 6 i 6 | 6 --- | 6.6 i 6 5 | 3 --- | 6 3 5 3 2 3 |

༡ ཡེ་ བཀྲ་ ཤེས་ ཤོག་ ཡེ་རྟེན་ འབྲེལ་ བྱ། བཀྲ་ ཤེས་ ཤོག་ རྟེན་ འབྲེལ་ བྱ།
༢ ཡེ་ ཏུས་ ཚེན་ གྱི་ མཚོག་ ཡེ་རྟེན་ འབྲེལ་ བྱ། ཏུས་ ཚེན་ མཚོག་ རྟེན་ འབྲེལ་ བྱ།
༣ ཡེ་ ཏུས་ ཚེན་ གྱི་ མཚོག་ ཡེ་བཀྲ་ ཤེས་ ཤོག་ ཏུས་ ཚེན་ མཚོག་ བཀྲ་ ཤེས་ ཤོག་

6 2 1 2 1 6 5 || : 6.5 5 6 5 6 0 : || : 2. i i 2 i 2 0 : ||

བཀྲ་ ཤེས་ ཤོག་ རྟེན་ འབྲེལ་ བྱ། ལ་ ལ་ ལ་ ལ་ ལ་ ལ། ལ་ ལ་ ལ་ ལ་ ལ་ ལ།
ཏུས་ ཚེན་ མཚོག་ རྟེན་ འབྲེལ་ བྱ།
ཏུས་ ཚེན་ མཚོག་ བཀྲ་ ཤེས་ ཤོག་

9 Am Dm
|| : 3 - 3. 5 | 6 3 - 2 | 1 2 3 1 2 3 | 2 - 2. 3 |

ཡེ་ ཤུའི་ འབྲུངས་ སྐར་ ལ་ རྟེན་ འབྲེལ་ བྱ། རྟེན་ འབྲེལ་ བྱ། ང་ ཚོས་
ང་ ཚོའི་ ཚེད་ ལ་ མཐོན་ བེག་ འབྲུངས་ མཐོན་ བེག་ འབྲུངས་ ཁོང་ གི་
ང་ ཚོ་ ཚང་ མའི་ རྒྱབས་ མཐོན་ འབྲུངས་ རྒྱབས་ མཐོན་ འབྲུངས་ ཁོང་ གིས་

13 Am G Am Em
2 1 - 6 | 1 2 2 1 2 2 | 3 - 3. 5 | 6 6 i. 6 |

དགའ་ བའི་ བསྟོན་ དབྱངས་ འབྲུལ། བསྟོན་ དབྱངས་ འབྲུལ། ང་ ཚོས་ རྒྱུད་ བའི་
མཚན་ ལ་ ཡེ་ ཤུ་ གསོལ། ཡེ་ ཤུ་ གསོལ། དབང་ དང་ ལུས་ ལུགས་
ང་ ཚོར་ ཚེ་ རྟོག་ གནང་། ཚེ་ རྟོག་ གནང་། དགའ་ རྒྱུའི་ བསྟོན་ དབྱངས་

17 Am Em Am

6 5 3 6 5 3 | 3 3 5̣ 5 3 | 5 6 6 5 6 6 :||

ཕྱོ་གར་འབྲེལ། ཕྱོ་གར་འབྲེལ། ཀུན་ལ་— ལ་ ཕྱོ་བཀྲ་ཤིས་ཤོག། བཀྲ་ཤིས་ཤོག།
 ཁོང་ལ་འཛོམས། ཁོང་ལ་འཛོམས། ཁོང་ཉིད་— ང་ ཚོའི་རྒྱལ་པོ་ཡིན། རྒྱལ་པོ་ཡིན།
 ཀུན་ལ་བྱེད། ཀུན་ལ་བྱེད། གཟི་བརྗེད་— བསྟོན་པ་ ཁོང་ལ་འབྲེལ། ཁོང་ལ་འབྲེལ།

20 Am Dm Am Dm Am

6̣ 6̣ 6̣ 5̣ 3̣ 5̣ | 6̣ 1̣ 3̣ 5̣ 3 - | 2̣ 3 2 1 | 2̣ 1 6̣ 5̣ 6̣ - |

ཡེ་ཤུའི་འཕྲུངས་སྐར་ལ་རྟེན་— འབྲེལ་— བྱ། ང་ ཚོས་དགའ་བའི་བསྟོན་དབྱེད་འབྲེལ།

24 Dm Am Dm Em Am

3̣ 3̣ 3̣ 5̣ | 6̣ 5̣ 3̣ 5̣ 2 - | 1̣ 3 2 1 | 2̣ 1 6̣ 5̣ 6̣ - :||

ང་ ཚོས་སྦྱིད་བའི་ཕྱོ་— གར་— འབྲེལ། ཀུན་ལ་ལ་ ཕྱོ་བཀྲ་— ཤིས་— ཤོག།

DPS115 AT Lord and Saviour Jesus

Key of Em

སྐབས་མགོན་གཙོ་བོ་ཡི་ཤུ།

Em

སྐབས་མགོན་གཙོ་བོ་ཡི་ཤུ། ུ

Em

ཞི་བདེ་རང་དབང་ང་ཚོར་གནང་བར་ཕེབས་པ་རེད།

D

སྐྱུག་དང་དཀའ་ངལ་ཁོང་གིས་སྤོང་བར་ཕེབས་པ་རེད། ་

Em

D Em

ཧ་ལེ་ལོ་འུ་ཡུ། ཞལ་མེན། ་

Em

D Em

ཧ་ལེ་ལོ་འུ་ཡུ། ཞལ་མེན། ་

Em

སྐབས་མགོན་གཙོ་བོ་ཡི་ཤུ། ུ

Em

ང་ཚོ་ཚང་མས་ཁོང་ལ་ཡིད་ཆེས་བྱེད་དང་།

D

ཁོང་ནི་ང་ཚོ་སྐྱེ་བར་ཕེབས་པ་རེད། ་

Em

D Em

ཧ་ལེ་ལོ་འུ་ཡུ། ཞལ་མེན། ་

Em

D Em

ཧ་ལེ་ལོ་འུ་ཡུ། ཞལ་མེན། ་

English Singable Version

Lord and Savior Jesus (4x)

Jesus came to give

Us peace and freedom

And he came to bear

Our pain and suffering (2x)

Hallelujah Amen (3x)

Hallelujah Amen (3x)

Lord and Savior Jesus (4x)

All of us must choose

To put our faith in Him

For He came to earth

To save us all (2x)

Hallelujah Amen (3x)

Hallelujah Amen (3x)

DPS115 སྐབས་མགོན་གཙོ་བོ་ཡི་བྱ།

། ཀམ་བསོད་ནམས་ཀྱིས་བརྗེས་པའི་བསྟོན་དབྱངས། །

Amdo Tibetan
Kham melody

Em 1=G 6 1· 6 5 | 6 6· 0 - | 6 1· 6 5 | 6 6· 0 - :||

སྐབས་མགོན་གཙོ་བོ་ཡི་བྱ། སྐབས་མགོན་གཙོ་བོ་ཡི་བྱ།

Em

ཞི་བདེ་རང་དབང་ང་ཚོར་གནང་བར་ཐེབས་པ་རྟོ།
ང་ཚོ་ཚང་མས་ཁོང་ལ་ཡིད་ཆེས་བྱེད་དང།

D

སྐྱུག་དང་དཀའ་ངལ་ཁོང་གིས་ཚུང་བར་ཐེབས་པ་རྟོ།
ཁོང་གི་ང་ཚོ་སྐྱབ་པར་ཐེབས་པ་རྟོ།

Em D Em D D Em

ཏ་ལེ་ལོ་ལུ་ཡཱ་ཨ་མེན། ཏ་ལེ་ལོ་ལུ་ཡཱ་ཨ་མེན། ཏ་ལེ་ལོ་ལུ་ཡཱ་ཨ་མེན།

Lord and Saviour Jesus

Music Notation Copyright © 2016/2020 Central Asia Publishing

DPS128 AT You Were Born to Be Loved

Key of D

བྱམས་པ་ཐོབ་པའི་ཕྱིར་སྐྱེས་པའི་མི།

D A/C#
 ལྷོད་ནི་གཙོ་བོའི་བྱམས་པ་ཐོབ་པའི་ཕྱིར།
 Bm Bm7/A
 བདམས་པའི་མི་ཡི་ཆེད་ལྟར།
 G D/F#
 ལྷོད་ཀྱི་འཚོ་བའི་རྒྱུ་དུ།
 Em (Em7) Asus4 (D) A7
 སུན་སུམ་ཚོགས་པའི་བྱམས་པ་ ཡོད། ༢

English Translation

You were created
 To receive the greatest love.
 You experience this love in
 Every portion of your life

From the beginning God has shown
 His love to bless you.
 As we greet and bless each other,
 There is fruit of love
 Because you are with us,
 We experience tremendous joy.
 Let us come before our God

D
 འཇིག་རྟེན་མ་བསྐྱུན་ཕྱོད་ལ།
 Bm Bm7/A
 དཀོན་མཚོག་གིས་ང་ཚོར་གཙམས།
 G D/F#
 ང་ཚོའི་ལྷན་འཛོམས་བརྒྱུད་ནས།
 Em A7sus
 བྱམས་པའི་འབྲས་བུ་བསྐྱེད།
 D A7 Bm Bm7/A
 འཇིག་རྟེན་འདི་ནས་ལྷོད་རང་ཡོད་པའི་རྒྱུ་ལྱིས།
 G D/F# Em A7 D
 ང་ཚོ་ལ་ཞི་བདེ་དང་དགའ་སྤོལ་ཚད་མེད་པ་ཞིག་བྱུང།

With thanksgiving in our hearts.
 You were created
 To receive the greatest love
 You now experience
 His never ceasing love.

D A/C# Bm Bm7/A
 ལྷོད་ནི་གཙོ་བོའི་བྱམས་པ་ཐོབ་པའི་ཕྱིར་སྐྱེས་པའི་མི་ཡི་ཆེད།
 G D/F# Em (A7) Asus4 (D)
 ད་ལྟར་དུང་མཐའ་མེད་པའི་བྱམས་པ་དེ་ཐོབ། ༢

Page intentionally blank

DPS128 བྱམས་པ་ཐོབ་པའི་སྤྱིར་བདམས་པའི་མི།

Amdo Tibetan
Korean melody

། ཞེས་པའི་སྣོ་ཁའོ་ཤན་གྱི་བསྟོན་དབྱངས། །

D=1 1 2 ||: 3 3 5 5 5 4 3 3 4 |

སྤྱིར་ བེ་ གཙུ་ ཐོའི་ བྱམས་ པ་ ཐོབ་ པའི་ སྤྱིར། བདམས་

Bm Bm7/A G D/F#

པའི་ མི་ ཡིན་ ཞིང། སྤྱིར་ གྱི་ འཚོ་ བའི་ བླང་ ཏུ། སྤྱོད་ སྤྱོད་ ཚོགས་

1. Em Asus4 A7 2. Em Em7 D

པའི་ བྱམས་ པ་ ཡོད། སྤྱིར་ བེ་ པའི་ བྱམས་ པ་ ཡོད།

D Bm Bm7/A

འཇིག་ རྟེན་ ལ་ བསྐྱེད་ སྟོན་ ལ། དགོན་ མཚོགས་ བྱིས་ ང་ ཚོར་ གཅེས། ང་ ཚོའི་

G D/F# Em A7sus4 D A7

སྤྱོད་འཚོམས་བརྒྱུད་ བྱམས་ པའི་འབྲས་བུ་ བསྐྱེད། འཇིག་ རྟེན་ འདི་ བླང་ སྤྱིར་ རང་

Bm Bm7/A G D/F# Em A7 D

ཡོད་ པའི་ རྒྱུ་ གྱིས། ང་ ཚོ་ ལ་ ཞི་ བདེ་ ངང་ དགའ་ སྟོ་ ཚང་ མེད་ པ་ ཞིག་ སྤྱིར།

14

D A/C# Bm Bm7/A

ཁྱོད་ བེ་གཙོ་ བོའི་བྱམས་ པ་ ཐོབ་ པའི་ཕྱིར་ རྒྱུས་ པའི་ མི་ ཡིན།

16

G D/F# 1.Em A sus4 2.Em A7 D

ད་ ལྟ་ ད་ རུང་མཐའ་མེད་ པའི་བྱམས་ པ་ དེ་ ཐོབ། བྱམས་ པ་ དེ་ ཐོབ།

You Were Born to Be Loved

Music and lyrics 당신은 사랑받기 위해 태어난 사람 by Dang Shin Eu

Music Notation Copyright © 2019/2020 Central Asia Publishing

ཁོང་ཨ་ཕ་དེད།

Bm

ང་ནི་ཁྱོད་ཚེདི་དགོན་མཚོག་ཡིན་ལ།

A

ཁྱོད་ཚོར་དགོན་མཚོག་གཞན་མི་དགོས།

Bm F#m Bm

དགོན་མཚོག་གཅིག་པོ་དེ་ང་ཡིན།

A Bm

ང་རང་གཙོ་བོ་ཨ་ཕ་དེ་ཡིན།

A

ཡ་རེ་ལོ། ཞང་ཡ་རེ་ལོ།

Bm A F#m Bm

ང་རང་གཙོ་བོ་ཨ་ཕ། ཨ་ཕ་དེ་ཡིན།

Bm

ཁྱོད་ཚོས་ལྷ་སྐུ་གཟུགས་བརྟན་དག་ལ།

A

ལུས་ངག་ཡིད་གསུམ་གྱིས་ཕྱག་མཁའ་ཚལ།

Bm F#m Bm

བསྟོད་དབྱངས་སྟོན་ལམ་ཁོང་ལ་ཐོབས་དང་།

A Bm

ཁོང་ང་ཚེདི་དྲིན་ཆེན་ཨ་ཕ་དེ་དེད།

A

ཡ་རེ་ལོ། ཞང་ཡ་རེ་ལོ།

Bm A F#m Bm

ཁོང་ང་ཚེདི་དྲིན་ཆེན་ཨ་ཕ། ཨ་ཕ་དེ་དེད།

Bm

ཁྱོད་ཀྱིས་སྐྱབས་མགོན་གསུང་ལ་ཉོན་དང་།

A

ཁྱོད་དགོན་མཚོག་ཐུགས་ཉིད་དབང་ཐོབ་ནས།

Bm F#m Bm

དུས་དང་ནམ་པ་ཀུན་ཏུ་ཁྱོད་ལ།

A Bm

བྱིན་རྒྱལས་གནང་མཁན་ཨ་ཕ་དེ་དེད།

A

ཡ་རེ་ལོ། ཞང་ཡ་རེ་ལོ།

Bm A F#m Bm

བྱིན་རྒྱལས་གནང་མཁན་ཨ་ཕ། ཨ་ཕ་དེ་དེད།

English Singable Version

I am the Lord your God
You need no other gods
I am the one true God
I am the Lord, your Apa
Ya re lo, shang ya re lo.
I am the Lord your God, your Apa Father.

You shall worship no other gods
You shall make no idols in your heart
Your songs of praise give to Him
For good and gracious is our Apa
Ya re lo, shang ya re lo.
For gracious is our God, our Apa Father.

We shall listen to our Savior's word
We shall receive the Spirit's power
Every moment every hour
All blessings come from our Apa.
Ya re lo, shang ya re lo.
For blessings come from God,
Our Apa Father.

DPS140 ཁོང་ཨ་པ་རེད།

Amdo Tibetan

Amdo melody

ཁོང་མདོའི་བསྟོན་དབྱངས།

Bm
1=D 6 6 6 5 6 1 1 2 | 3- 6- | 6 6 6 5 — 6 1 1 2 |

༡ ང་ བེ་ ཁྱེད་ ཚེའི་ དཀོན་ མཚན་ ཡིན་ ལ། ཁྱེད་ ཚེད་དཀོན་ མཚན་ གཞན་ མི་
༢ ཁྱེད་ ཚེས་ ལྷ་ ལྷ་ གཟུགས་ བརྟན་ དག་ ལ། ལུས་ དག་ ཡིད་ གསུམ་ གྱིས་ ཕྱག་མ་

A Bm F#m Bm A
4 2--- | 3· 5 5 3 5 6 6- 6- | 2 2 1 2 3 3 1 6 |

དགོས། དཀོན་ མཚན་གཅིག་ བོ་ དེ་ ང་ ཡིན། ང་ རང་གཙོ་ བོ་ ཨ་ པ་ དེ་
འཚལ། བསྟོན་དབྱངས་ ལྷོན་ ལམ་ ཁོང་ལ་ ཐོབས་ དང་། ཁོང་ ང་ ཚེའི་ དྲིན་ཚེན་ ཨ་ པ་

Bm A
8 6--- | 5 6 6- 3 5 | 5 6 — 5 3 | 5 6 3 2 1 6 1 2 | 2--- |

ཡིན། ལ་ མེ་ ལྷོ། ཞང་ ལ་ མེ་ ལྷོ།
དེ་རེད། ལ་ མེ་ ལྷོ། ཞང་ ལ་ མེ་ ལྷོ།

Bm A F#m Bm
13 3· 5 5 6 3 2 | 1 6 1 2 2· 3 | 3 5 1 2 1 6 | 6---: ||

ང་ རང་གཙོ་ བོ་ ཨ་ པ་ ཨ་ པ་ དེ་ ཡིན།
ཁོང་ ང་ ཚེའི་ དྲིན་ཚེན་ ཨ་ པ་ ཨ་ པ་ དེ་ རེད།

༣ ཁྱེད་གྱིས་སྐྱབས་མགོན་གསུང་ལ་ཉོན་དང་།
ཁྱེད་དཀོན་མཚན་གསུགས་ཉིད་དབང་ཐོབ་ནས།
དུས་དང་རྣམ་པ་ཀུན་ཏུ་ཁྱེད་ལ།
བྱིན་རླབས་གནང་མཁན་ཡབ་ཚེན་དེ་རེད།
ལ་རེ་ལྷོ། ཞང་ལ་རེ་ལྷོ།
བྱིན་རླབས་གནང་མཁན་ཨ་པ་ཡིན། ཨ་པ་དེ་རེད།

DPS145 AT We Are All One Family

Key of Em

ང་ཚོ་ཨ་མའི་ཁོག་ནས་ཡོད་དུས་སུ།

Em

ང་ཚོ་ཨ་མའི་ཁོག་ནས་ཡོད་དུས་སུ།

དགོན་མཚོག་གིས་ང་ཚོའི་ལུས་ངག་ཡིད་གསུམ་བསྐྱུ་

ཁོང་གིས་ཡ་མཚན་སྒོ་ནས་ང་ཚོ་མཇེད།

Em

ཁོང་གིས་ང་ཚོ་མཁྱེན།

G D

ཁོང་གིས་ཐམས་ཅད་གཟིགས།

Em D Em

ང་ཚོ་ཚང་མ་བྱིས་ཚང་གཅིག་གི་མི་རེད།

Em

ཁྱོད་ཀྱི་ཨ་ཕ་ཡ་ཏོ་སྐྱ་རེད།

D Em

ང་ཡི་ཨ་ཕ་ཡ་ཏོ་སྐྱ་ཡིན།

G

ང་ཚོ་ཚང་མ་དགོན་མཚོག་གི་སྐུ་ཕྱུག་ཡིན།

Em

གཅིག་སེམས་གཅིག་ལ་འབྲེལ།

G D

གཅིག་སྒོ་གཅིག་ལ་མཐུན།

Em D Em

ང་ཚོ་ཚང་མ་བྱིས་ཚང་གཅིག་གི་མི་རེད།

Em

ང་ཚོའི་སྐྱབས་མགོན་གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུ་ཡིན།

D Em

ང་ཚོ་སྐྱོབ་མཁན་ཁོང་ཉིད་གཅིག་སྐུ་ཡིན།

G

ཁོང་གིས་རང་སློག་ང་ཚོའི་དོན་ལ་གནང།

Em

ཐུགས་ཉིད་གཅིག་གི་ནང་།

G D

ཚང་མ་ལྟན་དུ་སྐྱེལ།

Em D Em

ང་ཚོ་ཚང་མ་བྱིས་ཚང་གཅིག་གི་མི་རེད།

སྐྱུ་སྐྱེ་ཚང་མས་ཁོང་གི་བཀའ་བཞིན་དུ།

ཕན་ཚུན་བུམས་པས་བསྐྱེད་ཞིང་གཅེས་ན།

འཇིག་རྟེན་མི་ཡིས་ང་ཚོ་ཚང་མ་ནི།

ཁོང་གི་རྗེས་འབྲང་བ།

ཡིན་པ་ཤེས་པར་འགྱུར།

ང་ཚོ་ཚང་མ་བྱིས་ཚང་གཅིག་གི་མི་རེད། ར

English Translation

Knit together in our mothers' womb
God created all that's within us
Wonderfully complex we've been made
He knows all of me
He sees everything
We are all one precious family

Your Father is Jehovah God
My Father is Jehovah God
All of us are God's own children
Keep our hearts as one
Keep our minds as one
We are all one precious family

Our Savior is the Lord Jesus Christ
He is the only One who saves
He gave up His life for all of us
By one Spirit
We are unified
We are all one precious family

Brothers please do follow His commands
Love each other as if you are one
Then all of the people on the earth
They will know that
We are His followers
We are all one precious family

DPS145 བྱིམ་ཚང་གཅིག་གི་མི།

Amdo Tibetan
Tibetan melody

། གསུང་མགུར། ༡༣:༡, ༡༣:༡༤ ཡི་རྟུན་ན། ༡༣:༣༥ །

1=G Em 6̣. 1 3 5 3 3 2 1 | 3 --- | 6̣ 6̣ 1 3 5 3 3 2 1 |

༡ ང་ ཚེ་ལ་མའི་ཁོག་ནས་ ཏུས་ ལྷ། དགོན་མཚོག་གིས་ ང་ཚོའི་ལུས་ ངག་ ཡིད་གསུམ་
༢ བྱིམ་ གྱི་ལ་ བ་ ཡ་ རྟོ་ ལྷ་— རེད། ང་— ཡི་ ལ་ བ་ ཡ་ རྟོ་ ལྷ་—

Em G D 6̣. --- | 3̣. 5̣ 6̣ 1 3 3 2 1 | 2 --- |

བསྐྱུན། ཁོང་ གིས་ ཡ་ མཚན་ ལྷོ་ བས་ ང་ ཚེ་ མཇེད།
ཡིན། ང་ ཚེ་ ཚང་ མ་ དགོན་མཚོག་ གི་ ལུ་ ལྷུག་ ཡིན།

Em G D 3. 2 1 6̣ 6̣ | 1. 6̣ 5̣ 3̣ 3̣ |

ཁོང་ གིས་ ང་ ཚེ་ མཚུན། ཁོང་— གིས་ ཐམས་ ཅད་ གཞིགས།
གཅིག་ སེམས་ གཅིག་ ཡ་ འབྲེལ། གཅིག་— ལྷོ་ གཅིག་ ཡ་ མཚུན།

Em D Em 3. 5 6 1 3 3 2 1 | 6 5 3 5 6 - | 6 -||

ང་ ཚེ་ཚང་ མ་ བྱིམ་ ཚང་ གཅིག་ གི་ མི་— རེད།—

༣ ང་ཚོའི་སྐྱབས་མགོན་གཙོ་བོ་ཡི་ལྷ་ཡིན།
ང་ཚོ་སྐྱབ་མཁན་ཁོང་ཉིད་གཅིག་ལྷ་ཡིན།
ཁོང་གིས་རང་སྤྱོད་ང་ཚོའི་དོན་ལ་གནང།
ལྷགས་ཉིད་གཅིག་གི་ནང་། ཚང་མ་ལྷན་དུ་སྐྱེལ།
ང་ཚོ་ཚང་མ་བྱིམ་ཚང་གཅིག་གི་མི་རེད།

༤ ལྷན་སྐྱེས་ཚང་མས་ཁོང་གི་བཀའ་བཞིན་དུ།
ཕན་ཚུན་བྱམས་པས་བསྐྱེད་ཞིང་གཅིག་ན།
འཇིག་རྟེན་མི་ཡིས་ང་ཚོ་ཚང་མ་ནི།
ཁོང་གི་རྗེས་འབྲུང་བ། ཡིན་པ་ཤེས་པར་འགྱུར།
ང་ཚོ་ཚང་མ་བྱིམ་ཚང་གཅིག་གི་མི་རེད།

DPS150 AT Oh My God I Worship You

Key of C

ང་ཡི་དཀོན་མཚོག་ངས་ཁྱེད་ལ་བསྟོད།

C
G
Am
 ང་ཡི་དཀོན་མཚོག་ངས་ཁྱེད་ལ་བསྟོད།
F
C
 ང་རང་སེམས་གཏིང་ནས་ཁྱེད་ལ་དགའ།
F
G
 ཁྱེད་ཀྱི་བཞུགས་ཁྲིམ་དུ་
F
 ངས་ཁྱེད་ཀྱི་བཀའ་དྲིན་བྱུང་།
C
G
C
 ང་ཡིས་སེམས་ནས་ཁྱེད་ལ་བསྟོད་པ་འབྲུལ།

English Singable Version

Oh my God, I worship You
 And I love You with all my heart
 For Your grace is so clear
 As I come before Your throne
 Oh I worship You with all my heart.

Lord, You are my heart's desire
 And You are my only joy
 For Your grace is so clear
 As I come before Your throne
 Oh my God , I worship You.

Am
Em
 ཁྱེད་ནི་ངའི་ཡིད་སེམས་ཀྱི་འདོད་མོས།
Am
Em
 ཁྱེད་ནི་ངའི་དགའ་སྤྱོད་ཀྱི་ཡིད།
F
G
 ཁྱེད་ཀྱི་བཞུགས་ཁྲིམ་དུ་
F
 ངས་ཁྱེད་ཀྱི་བཀའ་དྲིན་བྱུང་།
C
G
C
 ང་ཡི་དཀོན་མཚོག་ངས་ཁྱེད་ལ་བསྟོད།

DPS150 ང་ཡི་དགོན་མཚོག་ངས་བྱིད་ལ་བསྟོན།

Amdo Tibetan
Chinese melody

། ཞེས་པའི་རྒྱ་རིགས་ཀྱི་བསྟོན་དབྱེངས། །

1 = C 3 5 | 5. 3 2 3 2 | 1 -- 3 5 | 6. 1 1 6 1 | 5 -- 3 5

ང་ཡི་དགོན་མཚོག་ངས་བྱིད་ལ་བསྟོན། ང་རང་སེམས་གཏིང་ནས་བྱིད་ལ་དགའ། བྱིད་ཀྱི་

5 | 6 6 3 2 3 2 1 | 1 1 6 6 6 6 | 5. 3 2. 3 2

བཞུགས་ཁྱིམ་མདུན་དུ། ངས་བྱིད་ཀྱི་བཀའ་རྒྱུ་རྩལ་བྱུང་། ང་ཡིས་སེམས་ནས་བྱིད་ལ་བསྟོན་པ་

8 | 1 -- 3 5 | 1. 1 1 3 6 | 5. 3 5 3 5 | 1. 1 1 6 3 | 5 -- 3 5

འཇུག་བྱིད་ནི་ངའི་ཡིད་སེམས་ཀྱི་འདོད་མོས། བྱིད་ནི་ངའི་དགའ་སྟོན་ཁོ་ན་ཡིན། བྱིད་ཀྱི་

13 | 6 6 3 2 3 2 1 | 1 1 6 6 6 6 | 5. 3 2 3 2 | 1 -- ||

བཞུགས་ཁྱིམ་མདུན་དུ། ངས་བྱིད་ཀྱི་བཀའ་རྒྱུ་རྩལ་བྱུང་། ང་ཡི་དགོན་མཚོག་ངས་བྱིད་ལ་བསྟོན།

Oh My God I Worship You, 我的神我敬拜你
Melody of My Heart Music Ministry, Composed by Lin Wen Lan
Music Notation Copyright © 2017/2020 Central Asian Publishing

DPS156 AT My Heart's Support

Key of Am

ང་ཡི་སེམས་ཀྱི་བརྟེན་ས།

Am Em Am Dm
 ང་ཡི་སེམས་ཀྱི་བརྟེན་ས་ཚམ་མཁའི་ཡབ་ཆེན་དཀོན་མཆོག་།
 Am G Em Am
 ང་ལ་ཐར་བ་གནང་ཕྱིར་ཉིད་ཀྱི་སྲས་གཅིག་གནང་སོང་།
 Am F Am G
 བྱེད་ཀྱི་བྱམས་པ་དེ་ཡིས་ང་ཡི་ཡིད་སེམས་བཀལ་བ་བྱུང་།
 F Am Am Dm
 བྱེད་ཀྱི་སྐྱབས་དགོངས་ཤེས་ཆེད་ང་ལ་བཀའ་ཞིག་གནང་རོགས།
 Am Em Am
 ང་ལ་བཀའ་ཞིག་གནང་རོགས།

English Translation

Heavenly Father God,
 You are my heart's tower of strength.
 You gave up Your only Son
 Thus giving me salvation.
 Your great love is drawing my heart.
 Please give me a word,
 That I might know Your will.
 Please give me a word.

Savior Jesus,
 You are the lover of my soul.
 Without regret you gave your own life
 To take away my sin.
 You have suffered,
 Thus I myself am healed.
 With compassionate eyes
 Please look at me,
 That I might belong to You.
 With compassion look at me.

Am Em Am Dm
 ང་ཡི་སེམས་ཀྱི་བྱམས་པ་སྤྱིང་གི་སྐྱབས་མགོན་ཡེ་ཤ།
 Am G Em Am
 ང་ཡི་སྤྱིག་པ་སེལ་ཆེད་རང་སློག་ཡངས་མེད་བཏང་སོང་།
 Am F Am G
 བྱེད་ཀྱིས་སྐྱབས་བུལ་མུངས་པས་ང་རང་ཡེ་ནས་དྲག་བྱུང་།
 F Am Am Dm
 ང་རང་བྱེད་ལ་དབང་ཕྱིར་སྤྱིང་རྗེའི་སྐྱབས་ཀྱིས་གཟིགས་རོགས།
 Am Em Am
 སྤྱིང་རྗེའི་སྐྱབས་ཀྱིས་གཟིགས་རོགས།

Beloved Holy Spirit,
 You are my heart's companion.
 You came into my heart
 To give me Your comfort
 When You touch my life,
 I am strengthened.
 Please protect my heart,
 That I might stay close to You.
 Please protect my heart.

Am Em Am Dm
 ང་ཡི་སེམས་ཀྱི་སྤོངས་གོགས་བརྟེན་བའི་དམ་པའི་སྐྱབས་ཉིད།
 Am G Em Am
 ང་ལ་སེམས་གསོ་གནང་ཆེད་བྱེད་ངའི་སེམས་སྐྱེལ་བས་བྱུང་།
 Am F Am G
 བྱེད་ཀྱིས་ཐེངས་གཅིག་རེག་པས་ང་ལ་སྤོངས་ཤུགས་འཛོམས་བྱུང་།
 F Am Am Dm
 བྱེད་དང་མཉམ་དུ་གནས་ཕྱིར་ང་ཡི་ཡིད་སེམས་སྐྱུང་རོགས།
 Am Em Am
 ང་ཡི་ཡིད་སེམས་སྐྱུང་རོགས།

DPS156 ང་ཡི་སེམས་ཀྱི་བརྟེན་སྒྲིག་པ།

Amdo Tibetan
Amdo melody

། ཨ་མ་དོ་འོ་བ་སྟོན་དབྱུང་སྒྲིག་ དབྱུང་གཙང་གི་གནང་སྒྲིག་ །།

1=C Am Em Am Dm
 6 6 1 2 3 6 6 5 | 3 3 2 3 1 2 2 2
 ང་ ཡི་ སེམས་ ཀྱི་ བརྟེན་ སྒྲིག་ པ། རྣམ་ མཁའ་ལོ་ ཡབ་ ཆེན་ དཀོན་ མཚོག་

3 Am G Em Am
 6 6 1 2 5 5 4 2 | 3 3 2 3 2 6 6
 ང་ ལ་ ཐུག་ བ་ གནང་ ཕྱིར་ ཉིད་ ཀྱི་ ལྷན་ གཅིག་ གནང་ སོང་།

5 Am F Am G
 6 2 4 5 4 2 | 6 6 5 6 4 5 5 5
 རྒྱུད་ ཀྱི་ རྩམས་ པ་ དེ་ ཡིས་ ང་ ཡི་ ཡིད་ སེམས་ བཀའ་ གནང་ བྱུང་།

7 F Am Am Dm
 4 6 5 6 6 3 2 1 1 | 6 1 2 3 3 1 2 2 2
 རྒྱུད་ ཀྱི་ རྩམས་ དམོངས་ རེས་ ཆེད། ང་ ལ་ བཀའ་ རིག་ གནང་ རོགས།

9 Am Em Am
 6 1 2 3 3 1 6 6 6
 ང་ ལ་ བཀའ་ རིག་ གནང་ རོགས།

༡ ང་ཡི་སེམས་ཀྱི་བརྟེན་སྒྲིག་པ་སྟེང་གི་སྐྱབས་མགོན་ཡེ་སྤྱུ།
 ང་ཡི་སྤྲིག་པ་བསལ་ཆེད་རང་སྟོག་ཕངས་མེད་བཏང་སོང་།
 རྒྱུད་ཀྱིས་སྐྱབས་བཟུལ་བྱུངས་པས།
 ང་རང་ཡེ་ནས་དྲག་བྱུང་།
 ང་རང་རྒྱུད་ལ་དབང་ཕྱིར།
 རྒྱུད་ཆེད་སྐྱབས་ཀྱིས་གཟིགས་རོགས། ༢

༢ ང་ཡི་སེམས་ཀྱི་སྟོངས་ལྟོགས་བརྟེན་པའི་དམ་པའི་ལྷན་ཉིད།
 ང་ལ་སེམས་གསོ་གནང་ཆེད། རྒྱུད་པའི་སེམས་སུ་ཕེབས་བྱུང་།
 རྒྱུད་ཀྱིས་ཐེངས་གཅིག་རེག་པས།
 ང་ལ་སྟོབས་ལྷན་ལ་འཛོམས་བྱུང་།
 རྒྱུད་དང་མཉམ་དུ་གནས་ཕྱིར།
 ང་ཡི་ཡིད་སེམས་སྐྱུང་རོགས། ༣

ང་ཡོ་ཤུའི་རྗེས་སུ་འབྲང་བར་ཐག་བཅད།

C(Am) C(Em) C(Am)
 ང་ཡོ་ཤུའི་རྗེས་སུ་འབྲང་བར་ཐག་བཅད།
 F(Am) F(Dm) C(Am)
 ང་ཡོ་ཤུའི་རྗེས་སུ་འབྲང་བར་ཐག་བཅད།
 C(Em) Am(Am)
 ང་ཡོ་ཤུའི་རྗེས་སུ་འབྲང་བར་ཐག་བཅད།
 C(Em) G(Dm) C(Am)
 ད་ཕྱིར་མི་འགོ། ད་ཕྱིར་མི་འགོ། |

C(Am) C(Em) C(Am)
 གཞན་པ་ངའི་མཉམ་དུ་མི་འགོ་ཡང་ང་འགོ།
 F(Am) F(Dm) C(Am)
 གཞན་པ་ངའི་མཉམ་དུ་མི་འགོ་ཡང་ང་འགོ།
 C(Em) Am(Am)
 གཞན་པ་ངའི་མཉམ་དུ་མི་འགོ་ཡང་ང་འགོ།
 C(Em) G(Dm) C(Am)
 ད་ཕྱིར་མི་འགོ། ད་ཕྱིར་མི་འགོ།

C(Am) C(Em) C(Am)
 ཤིང་རྒྱ་གམ་སྤུན་ཀླུ་འཇིག་རྟེན་རྒྱུ་ལོང་།
 F(Am) F(Dm) C(Am)
 ཤིང་རྒྱ་གམ་སྤུན་ཀླུ་འཇིག་རྟེན་རྒྱུ་ལོང་།
 C(Em) Am(Am)
 ཤིང་རྒྱ་གམ་སྤུན་ཀླུ་འཇིག་རྟེན་རྒྱུ་ལོང་།
 C(Em) G(Dm) C(Am)
 ད་ཕྱིར་མི་འགོ། ད་ཕྱིར་མི་འགོ།

C(Am) C(Em) C(Am)
 ང་ཡོ་ཤུའི་རྗེས་སུ་འགོ་སེམས་དགའ་སྤོ་ཡིས་ཁེངས།
 F(Am) F(Dm) C(Am)
 ང་ཡོ་ཤུའི་རྗེས་སུ་འགོ་སེམས་དགའ་སྤོ་ཡིས་ཁེངས།
 C(Em) Am(Am)
 ང་ཡོ་ཤུའི་རྗེས་སུ་འགོ་སེམས་དགའ་སྤོ་ཡིས་ཁེངས།
 C(Em) G(Dm) C(Am)
 ད་ཕྱིར་མི་འགོ། ད་ཕྱིར་མི་འགོ།

English Singable Version

I have decided
 To follow Jesus. (3x)
 No turning back. No turning back.
 Though none go with me,
 Still I will follow (3x)
 No turning back. No turning back.
 The cross before me,
 The world behind me. (3x)
 No turning back. No turning back.
 With a heart of gladness
 I'll follow Jesus. (3x)
 No turning back. No turning back

DPS159 ང་ཡི་ཤུའི་རྗེས་སྲུ་འབྲང་བར་ཐག་བཅད།

། ཞེས་པའི་བསྟོན་དབྱེངས། །

Amdo Tibetan
English melody

C(Am) C(Em) C(Am)

1=C 1 1 3 | 5 5. 5 6 5 | 3 1 0 i i i |

། ང་ ཡི་ ཤུའི་ རྗེས་ སྲུ་ འབྲང་ བར་ ཐག་ བཅད། ང་ ཡི་ ཤུའི་

། གཞན་ པ་ ངའི་ མཉམ་ ཏུ་ མི་ འགོ་ ཡང་ ང་ འགོ། གཞན་ པ་ ངའི་

། ཤིང་ རྩ་ གྲམ་ རྩུན་ ཅུ་ འཇིག་ རྟེན་ རྩུབ་ ཅུ་ ཡོད། ཤིང་ རྩ་ གྲམ་

། ང་ ཡི་ ཤུའི་ རྗེས་ སྲུ་འགོ་ སེམས་ དགའ་ རྩོ་ ཡིས་ ཞེངས། ང་ ཡི་ ཤུའི་

F(Am) F(Dm) C(Am) C(Em)

3 i i. i 2 i | 6 5 0 1 1 3 | 5 5. 5 6 5 |

རྗེས་ སྲུ་ འབྲང་ བར་ ཐག་ བཅད། ང་ ཡི་ ཤུའི་ རྗེས་ སྲུ་ འབྲང་ བར་

མཉམ་ ཏུ་ མི་ འགོ་ ཡང་ ང་ འགོ། གཞན་ བའི་ མཉམ་ ཏུ་ མི་ འགོ་ ཡང་

རྩུན་ ཅུ་ འཇིག་ རྟེན་ རྩུབ་ ཅུ་ ཡོད། ཤིང་ རྩ་ གྲམ་ རྩུན་ ཅུ་ འཇིག་ རྟེན་ རྩུབ་

རྗེས་ སྲུ་འགོ་ སེམས་ དགའ་ རྩོ་ ཡིས་ ཞེངས། ང་ ཡི་ ཤུའི་ རྗེས་ སྲུ་འགོ་ སེམས་ དགའ་ རྩོ་

Am(Am) C(Em) G(Dm) C(Am)

6 3 1 0 5 6 5 | 3 - 3 1 3 2 | 1 - 1 ||

ཐག་ བཅད། ང་ རྩུར་ མི་ འགོ། ང་ རྩུར་ མི་ འགོ།

ང་ འགོ། ང་ རྩུར་ མི་ འགོ། ང་ རྩུར་ མི་ འགོ། ང་ རྩུར་ མི་ འགོ།

ན་ ཡོད། ང་ རྩུར་ མི་ འགོ། ང་ རྩུར་ མི་ འགོ། ང་ རྩུར་ མི་ འགོ།

ཡིས་ ཞེངས། ང་ རྩུར་ མི་ འགོ། ང་ རྩུར་ མི་ འགོ། ང་ རྩུར་ མི་ འགོ།

I Have Decided to Follow Jesus

Lyrics from Garo Christians

Music Notation Copyright © 2019/2020 Central Asia Publishing

རྗེ་སྐྱེག

G Em
 ཐོག་མར་སྐྱེགས་སུ་བཅངས་ནས།
 G D
 དང་པོར་སྐྱེག་གིས་གཟིགས་དུས།
 G Am
 བྱི་བུམས་བཅེ་ཟབ་མོས།
 D G
 ང་ཚོར་རྗེ་སྐྱེག་མཛད་ཡོད།

G Em
 ཕྱིས་སུ་སྤོང་རྗེས་མ་བཟོད།
 G D
 དུང་སེམས་དུག་པོས་བསྐྱེད་ནས།
 G Am
 ཡབ་ཚེན་དུང་ནས་ཐེབས་ཞིང་།
 D G
 སྐྱར་མཛེས་སྐྱེད་བ་བསྐྱེད་བྱུང་།

D Em
 ཡེ་ཤུ་ང་ཡི་ཡེ་ཤུ
 D Em
 སུ་ཡང་བྱིད་ལ་སྐྱེག་མཛེན།
 Am Em
 ཡང་བསྐྱར་སྤོབས་ཤུགས་འཛོམས་ཞིང་།
 Am D
 སྐྱེག་ལྟར་གཤོག་ཟུང་བརྒྱུད་ནས།
 Bm D
 བྱིད་དང་མཉམ་དུ་བསྐྱོད་ཡོང་།

G Em
 ང་ཚོའི་ཡ་རྒྱུད་སེམས་འདི།
 G D
 བྱིད་ལ་དུང་ཞིང་སྐྱེག་ཕྱིར།
 G Am
 ཅིག་ཅར་ཉིད་དུ་འགྲུག་རོགས།
 D G
 ལྷུས་ནས་བྱིད་མཛེན་གནས་ཡོང་།

English Singable Version

Before we all were created
 We were all first known in God's heart.
 With eyes of peace and compassion
 For us He lovingly waited.

Time passed and Mercy acted
 Filled with fierce love and devotion
 He came from our Father's presence
 To make the way that we can meet God.

Jesus, my Jesus
 Those who wait upon the Lord
 Will renew their strength
 On the wings of the eagle
 We will soar with You.

Now may these hearts that we offer
 Wait for you now with deep longing
 Asking you to draw us closer
 Into your presence we come now

DPS182 རེ་སྐྱུག

Amdo Tibetan

Amdo melody

ཨ་མདོའི་བསྐྱོད་དབྱངས།

G Em G D

1=G 1 1 2 3 5 1 | 6 6 6-- | 5 5 1 6 6 5 | 3 2 2-- |

༡ ཐོག་མར་ འུགས་སུ་— བཅངས་ནས། དང་ སོར་ ལྷན་ བྱིས་ གཤེགས་ ཏུས།
 ༢ བྱིས་ སུ་— ལྷིང་ རྗེས་ མ་ བསྐོད། ཏུང་ སེམས་ ཏུག་ སོས་ བསྐྱུལ་ བས།
 ༣ ང་ ཚོའི་ ཡ་ རྒྱང་ སེམས་ འདི། བྱིང་ ལ་— ཏུང་ ཞིང་ ལྷག་ བྱིར།

G Am D G

3 3 5 6 1 3 | 2 2 1 2 1 6- | 5 5 6 1 1 3 | 2 1 1 1--: ||

བྱིང་ བྱི་— བྱམས་ བཅེ་ ཟབ་ མོས།— ང་ ཚོར་ རེ་ ལྷག་ མཇུག་ ཡོད།
 ཡབ་ཚེན་ ཏུང་ བས་ སེབས་ ཞིང།— ལྷན་མཇུག་ ལྷལ་ བ་ བསྐྱུན་— ཏུང།
 ཅིག་ཅར་ ཉིང་ ཏུ་འགྲུག་ རོགས།— ལྷུས་ བས་ བྱིང་ མཏུན་ གནས་— ཡོད།

D Em D Em

7 7 7. 7 7 1 7 | 6. 5 3. 5 6 | 7 7 1 6. 6 1 |

ཡེ་ ལྷ།— ང་ ཡི་ ཡེ་— ལྷ།— སུ་ཡང་ བྱིང་ ལ་ ལྷག་ མཇུག། ཡང་བསྐྱུར་

Am Em Am D Bm D

2 2 1 6. 6 1 | 2 2 1 7. 3 5 | 7 7 1 7- ||

སྐྱོབས་ལྷགས་འཇོམས་ཞིང། ལྷག་ལྷར་ གཤོག་བྱུང་ བཅུངས་ནས། བྱིང་ དང་ མཉམ་ ཏུ་བསྐྱོད་ ཡོད།

Waiting in Hope

Music Notation Copyright © 2020 Central Asia Publishing

གདོད་མ་ཉིད་ནས་ཇི་སྲིད་འཚོ་བའི་བར།

Dm Am
གདོད་མ་ཉིད་ནས་ཇི་སྲིད་འཚོ་བའི་བར།
Gm Am
སྟོན་ལ་ཇི་ལྟར་བལྟགས་པ་ཡིན་ན་ཡང་།
Dm Am
ད་ལྟ་དེ་ལྟར་བལྟགས་བཞིན་ཡོད་པའི་སྐབས།
Am Dm
ཁོང་ཉིད་འགྲུར་ལྗོག་གཏན་ནས་མེད་པ་ལགས།

Dm
གཙོ་བོ་ང་ཡི་ཇི་བོ་ལགས།

ཁྱེད་མཚན་དམ་པར་སྲུང་བར་ཤོག།
Gm
རྩུལ་ཞིམ་སར་བསྐྱལ་བར་མཛད།

ལྷ་མིག་བཟང་སར་བྲིད་པར་མཛད།
Dm
ཐར་བ་ཡང་ནི་གནང་བར་མཛད།

སེམས་ཅན་ལམ་ཕྱེད་སྟོན་པར་མཛད།
Am
འཚི་ཉེན་ཡོད་སར་འགོ་དགོས་ན།
ང་ལ་འཇིགས་པ་གང་ཡང་མེད།

Dm Am
གདོད་མ་ཉིད་ནས་ཇི་སྲིད་འཚོ་བའི་བར།
Gm Am
སྟོན་ཆད་ཁོང་ཉིད་ཀྱུན་དབང་དཀོན་མཚོག་ཡིན།
Dm Am
ད་ལྟ་དེ་ལྟར་ཀྱུན་དབང་སྐྱབས་མགོན་ཡིན།
Am Dm
ཁོང་ཉིད་འགྲུར་ལྗོག་གཏན་ནས་མེད་པ་ལགས།

གདོད་མ་ཉིད་ནས་ཇི་སྲིད་འཚོ་བའི་བར།
སྟོན་ཆད་ཁོང་ཉིད་སྟོང་ཇི་བུམས་པ་ཡིན།
ད་ལྟ་དེ་ལྟར་བུམས་པའི་བདག་པོ་ཡིན།
ཁོང་ཉིད་འགྲུར་ལྗོག་གཏན་ནས་མེད་པ་ལགས།

English Translation

From the first until the last He lives
From the past and evermore again
At this time forever more He is
He Himself will never ever change

RAP

The Lord God is my shepherd
Your holy name is my guard
May I rest in green meadows
Lead me to the peaceful springs
Give to me your salvation
Guide me to the way of peace
Even when I walk through death
Nothing will I ever fear

From the first until the last He lives
From the past He is Almighty God
At this time Mighty Savior He is
He Himself will never ever change

From the first until the last He lives
From the past He himself
Is compassionate love
At this time He is the loving One
He Himself will never ever change

DPS194 གདོད་མ་ཉིད་ནས་ཇི་སྲིད་འཚོ་བའི་བར།

Amdo Tibetan
Amdo melody

། ཨ་མདོའི་བསྟོན་དབྱེངས། །

1=F 4/4 Dm Am

གདོད་ མ་ ཉིད་ ནས་ ཇི་ སྲིད་ འཚོ་ བའི་ བར།

Gm Am

སྟོན་ ལ་ ཇི་ ལྟར་ བཞུགས་ བ་ ཡིན་ ཅུ་ ཡང་།
 སྟོན་ ཚད་ ཁོང་ ཉིད་ གུན་ དབང་ དགོན་ མཚོག་ ཡིན།
 སྟོན་ ཚད་ ཁོང་ ཉིད་ ལྟར་ ཇི་ རྩམས་ བ་ ཡིན།

Dm Am

ད་ ལྟ་ དེ་ ལྟར་ བཞུགས་ བཞིན་ ཡོད་ པའི་ ལྟ་ བས།
 ད་ ལྟ་ དེ་ ལྟར་ གུན་ དབང་ ལྟ་ བས་ མགོན་ ཡིན།
 ད་ ལྟ་ དེ་ ལྟར་ རྩམས་ པའི་ བདག་ སྟོན་ ཡིན།

Am Dm

ཁོང་ ཉིད་ འགྱུར་ ལྟོག་ གཏན་ ནས་ མེད་ བ་ ལགས།

Dm Gm Dm Am

གཙོ་བོ་ང་ཡི་རྗེ་བོ་ལགས། ཐར་བ་ཡང་ནི་གནང་བར་མཛད།
 བྱིད་མཚན་དམ་པར་སྲུང་བར་ཤོག། སེམས་ཅན་ལམ་སྲེང་སྟོན་པར་མཛད།
 ལྷ་ལ་ཞིམ་སར་བསྐྱལ་བར་མཛད། འཚོ་ཉེན་ཡོད་སར་འགྲོ་དགོས་ན།
 ལྷ་ལྷིག་བཟང་སར་བྱིད་པར་མཛད། ང་ལ་འཇིགས་པ་གང་ཡང་མེད།

From Beginning to End He Lives (Unchanging Rap)
 Music Notation Copyright © 2018/2020 Central Asia Publishing

སྤྱིང་རྗེའི་ཆར་བ་ཕབ་རོགས།

Bm Em G
 གནས་ས་གཉིས་ཀྱི་བདག་པོ།
 Bm Em A
 ཀུན་དབང་དཀོན་མཆོག་ཉིད་ཀྱིས།
 G A D
 རེ་བ་དང་མ་འོངས་པ།
 Bm Em
 གནང་བའི་ཐུགས་དགོངས་བཅངས་ཡོད།
 Bm F#m Bm
 གནང་བའི་ཐུགས་དགོངས་བཅངས་ཡོད།

English Singable Version
 Lord of heaven and of earth
 Almighty God Himself
 He's decided to give us
 A hope and a future
 A hope and a future

 If we call upon Him
 And from our hearts seek Him
 God Almighty will hear us
 And then we will find Him
 And then we will find Him

Bm Em G
 ང་ཚོས་ཁོང་ཉིད་འབོད་ཅིང་།
 Bm Em A
 སྤྱིང་ནས་ཁོང་ཉིད་བཙལ་ན།
 GA D
 ཁོང་གིས་ང་ཚོར་གསན་ཞིང་།
 Bm Em
 ང་ཚོས་ཁོང་ཉིད་རྟོན་ཡོང་།
 Bm F#m Bm
 ང་ཚོས་ཁོང་ཉིད་རྟོན་ཡོང་།

Saviour Jesus Most High
 In your compassion and great love
 On all Tibetan places
 Send Your rain of compassion
 Send Your rain of salvation.

Bm Em G
 སྐབས་མགོན་ཡེ་ཤུ་མཆོག་གིས།
 Bm Em A
 བུ་མས་དང་སྤྱིང་རྗེ་ཆེན་པོས།
 GA D
 བོད་རིགས་ས་ཕྱོགས་ཀུན་ལ།
 Bm Em
 སྤྱིང་རྗེའི་ཆར་བ་ཕབ་རོགས།
 BmF#m Bm
 བར་བའི་ཆར་བ་ཕབ་རོགས།

DPS200 གནམ་ས་གཉིས་ཀྱི་བདག་པོ།

Amdo Tibetan
Amdo melody

ཡིང་མདོ་༡༡-༡༩།༥

1=D Bm Em G Bm Em

1 2 1 6· 1 | 2 3 5 6 6- | 6 1 5 3 2· 1 |

༡ གནམ་ས་གཉིས་ཀྱི་བདག་པོ། ཀུན་དབང་དགོན་མཚན།
 ༢ ང་ཚོས་ཁོང་ཉིད་འཕོད་ཅིང་། ལྷིང་ནས་ཁོང་ཉིད་
 ༣ ལྷུབས་མགོན་ཡེ་ཤུ་མཚན་གིས། བྱམས་དང་ལྷིང་རྗེ།

A G A D Bm

2 3 5 6 5- | 5 3 2 1 6 5 6 | 1- 1- | 1 2 3 3 2 1

ཉིད་ཀྱིས། རེ་བ་དང་མ་ལོངས་པ། གནང་བའི་བྱས་དགོངས་
 བཅངས་ན། ཁོང་གིས་ང་ཚོར་གསུམ་ཞིང་། ང་ཚོས་ཁོང་ཉིད་
 ཚེན་པོས། ཕོད་རྟོགས་ས་ཕྱོགས་ཀུན་ལ། ལྷིང་རྗེའི་ཆར་བ་

Em Bm F#m Bm

2- 2- | 1 2 3 3 2 1 | 6- 6- ||

བཅངས་ཡོད། གནང་བའི་བྱས་དགོངས་བཅངས་ཡོད།
 ལྷིང་ཡོད། ང་ཚོས་ཁོང་ཉིད་ལྷིང་ལྷིང་ཡོད།
 སའ་རྟོགས། སར་བའི་ཆར་བ་སའ་རྟོགས།

Lord of Heaven and Earth

Jeremiah 29:11-14

Copyright © 2019/2020 Central Asia Publishing

DPS205 AT Thankfulness Song

Key of D

བྱུང་ང་རང་སྟོ།

D A D

བྱུང་ང་རང་སྟོ།

A G D

སྤྱིན་པ་དཀར་པོའི་ངང་ཚུལ།

D G D

ས་ཕྱོགས་གང་ལ་ཐོན་ཀྱང་།

D A D

ཐར་བའི་འཕྲིན་བཟང་བསྐྱགས་ཡོད།

English Translation

I am a small happy boy
White clouds moving
Wherever I go
I will tell the good news.

I am a small happy boy
When I see the sunsets
The clouds are a red color
I give everything into Father's hands.

D A D

བྱུང་ང་རང་སྟོ།

A G D

རྒྱབ་ཁའི་ཉི་མའི་ངང་ཚུལ།

D G D

མཚམས་སྤྱིན་དམར་པོའི་བར་ནས།

D A D

ལས་དབང་ཁོང་ལ་བཅོལ་ཡོད།

I am a small happy boy
In Autumn the tree leaves fall
The wind blows
I remember his goodness.

D A D

བྱུང་ང་རང་སྟོ།

A G D

སྟོན་ཁའི་སྟོང་ལོའི་ངང་ཚུལ།

D G D

སེལ་སེལ་རྒྱང་བུའི་ཁྲོད་ནས།

D A D

ཁྱེད་ཀྱི་བཀའ་དྲིན་དྲན་བྱུང་། ༢

DPS205 བཀའ་དྲིན་དབྱེ་སྐྱུ།

ཨ་མ་དོའི་བསྐྱོད་དབྱེ་བཤམ།

Amdo Tibetan

Amdo melody

1=D 4/4

D 5̣ 5̣ 6̣ 1̣ 2̣ 6̣ | 1-- 6̣ 1̣ | A 2̣ 2̣ 3̣ 5̣ 6̣ 5̣ | G

༡ ལྷ་མཚན་ བ་ མང་ ལྷོ། ལྷོ་ བ་ དཀར་ སེའི་

༢ ལྷ་མཚན་ བ་ མང་ ལྷོ། ལྷོ་ ལའི་ ཉི་ མའི་

༣ ལྷ་མཚན་ བ་ མང་ ལྷོ། ལྷོ་ ལའི་ ལྷོ་ ལའི་

4

D 3 3 3-- | D 3 3 5 6 i 6 | G 5̣ 6̣ 6̣ 5̣ 3 | D

དང་ ལྷོ། ས་ ལྷོ་ལས་ གང་ བ་ ལྷོ་ ཀུང་།

དང་ ལྷོ། མཚན་ལས་ ལྷོ་ དམར་ སེའི་ བར་ བས།

དང་ ལྷོ། སེའི་ སེའི་ ལྷོ་ ལའི་ ལྷོ་ བས།

7

D 5̣ 5̣ 6̣ 1̣ | A 2̣ 3 2 | D 1 1 1-- ||

མར་ ལའི་ ལྷོ་ བཟང་ ལྷོ་ ལའི་

ལས་ དབང་ ལྷོ་ བ་ ལྷོ་ ལའི་

ལྷོ་ ལྷོ་ བཀའ་ དྲིན་ དབྱེ་ ལྷོ་

Thankfulness Song

Music Notation Copyright © 2016/2020 Central Asia Publishing

DPS210 AT King Above All Kings

Key of G

སྐྱོན་མེད་པའི་རྒྱལ་པོ།

G AmD7 Bm7 Em
སྐྱོན་མེད་པའི་རྒྱལ་པོའི་རྒྱལ་པོ་ནི་གཙོ་བོ་ཡིན།
Am D7 G7
ཡེ་ཤུའི་གཟི་བརྗིད་མཐོན་པོར་བསྐྱེངས་པ་ཡིན།

Am7 D7
གཙོ་བོའི་མཚན་ལ་བསྟོད་བསྐྱེད་བཞུགས་བརྗོད།
Bm7 Em7
ང་ཡི་སེམས་ནས་ཁྱེད་ལ་བསྟོད་བསྐྱེད་བཞུགས་བརྗོད།
Am7 D7
ང་ཡིས་ཆེས་ཁྱད་ཏུ་འཕགས་པའི་
Bm7(G)
བསྟོད་བསྐྱེད་བཞུགས་ཁྱེད་ལ་འབྲུལ། ར

G Am D7 Bm7 Em
རྒྱལ་ནས་རྒྱལ་དུ་ བྱམས་པའི་ རྩི་མོ་ནི་གཙོ་བོ་ཡིན།
Am D7 G7
ཡེ་ཤུའི་མཚན་མཐོན་པོར་བསྐྱེངས་པ་ཡིན།

English Singable Version

Our Lord God is the Most High King of kings
Let the name of Jesus be lifted high

Praise the name of the Lord
From my heart I give to you my praise.
And I offer unto you my highest praise.

Our Lord God is forever the height of love
Let the name of Jesus be lifted high

DPS218 AT All Nations Will Bring You Glory

Key of Bm

གཙོ་བོ། གཟི་བུ་ཚང་མ་ཁྱེད་ལ་འབྲུལ།

Bm A Bm F#m Bm
༡ གཙོ་བོ། ལྷ་ཡི་ཁྱེད་ཀྱི་འབྲུལ་སྐྱེས་ཡང་མེད།

Bm A
མི་རིགས་ཐམས་ཅད་ཁྱེད་ཀྱི་མདུན་དུ་ཡོང་ནས།
ཁྱེད་ལ་བསྟོད་བུམ་གསུམ་བཞུགས།
Bm F#m Bm
གཟི་བུ་ཚང་མ་ཁྱེད་ལ་འབྲུལ། ༢

Bm A Bm F#m Bm
༢ གཙོ་བོ། ཁྱེད་ཉིད་ལོ་ན་ངོ་མཚར་ལྡན་པའི་དཀོན་མཆོག་ཡིན།

Bm A Bm F#m Bm
༣ གཙོ་བོ། ཁྱེད་ཀྱི་བདེན་པའི་ལམ་དེ་ང་ལ་སློབ་པར་མཛོད།

Bm A Bm F#m Bm
༤ གཙོ་བོ། ཁྱེད་ཀྱི་མཚན་ལ་འཛིགས་ཕྱིར་ངའི་སློ་སེམས་ཅེ་གཅིག་ཡིན་པར་མཛོད།

English Singable Version

Oh Lord our God, among the gods there is no one like You.

All the nations You have made will come and worship You
Oh Lord. They will bring glory to Your name.

For You are great and do marvelous deeds, You alone are God

So teach me Your way Oh Lord, and I will walk in Your truth.

That I may fear Your name, please give me an undivided heart.

DPS218 གཙོ་བོ། གཟི་བུ་བཟོད་ཚང་མ་བྱིད་ལ་འབྲུལ།

Amdo Tibetan

། གསུང་མགུར། ༤༩:༤-༡༡ །

Kham melody

1=D Bm A

6-- 5 6 | 3. 6 5 4 |

༡ གཙོ་ བོ། ལྷ་ ལྷ་ ལྷ་ ལྷ་

༢ གཙོ་ བོ། བྱིད་ བྱིད་ བྱིད་ བྱིད་

༣ གཙོ་ བོ། བྱིད་ བྱིད་ བྱིད་ བྱིད་

༤ གཙོ་ བོ། བྱིད་ བྱིད་ མཚན་ ལ་ འཕྲིན་ལུ་ བྱིད་

Bm F#m Bm

3 3 6 7 6 7 6 5 4 | 3 - - - |

༣ བྱིད་ བྱིད་ འཕྲིན་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་

༤ ལུ་ མཚན་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་

༥ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་

༦ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་

Bm A

3 3 6 6 3 3 1 3 | 5 5 3 5 2 1 6 |

༧ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་

༨ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་

༩ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་

༡༠ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་ ལུ་

Bm F#m Bm

6 6 2 3 2 3 2 1 7 | 6 - - - ||

༡༡ གཙོ་ བཟོད་ ཚང་ མ་ བྱིད་ ལ་ འབྲུལ།

All the Nations Will Bring You Glory

Psalm 86:8-11

Music Notation Copyright © 2017/2020 Central Asia Publishing

DPS235 AT Messenger of Jesus

Key of Bm

ཡེ་ཤུའི་ཕོ་ཉ།

Bm Em Bm
 བརྩེ་ལྷན་གངས་ལྷག་གཞོན་ལྷོ་ཚོ།
 D Em Bm
 འཇིགས་རུང་ལྷན་པའི་གཏིང་རིམ་ནས།
 Bm Bm
 འོད་ཟེར་འཕྲོ་བའི་ལམ་དུ་འགྲོ།
 D Em Bm
 ང་ནི་ཡེ་ཤུའི་ཕོ་ཉ་ཡིན། ༢

Bm Em Bm
 མཛོས་པའི་གངས་ཅན་ཡུལ་ལྗོངས་ནས།
 D Em Bm
 ལྷན་པའི་བསྐྱོད་དབྱངས་ལེན་བཞིན་འགྲོ།
 Bm Bm
 དགའ་བའི་འཕྲིན་བཟང་བཤད་བཞིན་འགྲོ།
 D Em Bm
 ང་ནི་ཡེ་ཤུའི་ཕོ་ཉ་ཡིན། ༢

Bm Em Bm
 ལྷ་བོ་རིང་པོའི་འགམ་བརྒྱད་ནས།
 D Em Bm
 ཡེ་ཤུའི་མཚན་ལྷན་སློག་བཞིན་འགྲོ།
 Bm Bm
 ལྷན་རྒྱར་ཐར་ལམ་སློན་བཞིན་འགྲོ།
 D Em Bm
 ང་ནི་ཡེ་ཤུའི་ཕོ་ཉ་ཡིན། ༢

English Singable Version

Precious snow land child that I love
 I can feel the danger and the darkness
 But I will follow the light
 For a messenger of Jesus am I (2x)

Oh Tibetan land that I love
 I can hear your pleasant beautiful songs
 So I will sing and tell the gospel
 For a messenger of Jesus am I (2x)

Walking through this land that I love
 I will go and tell the way of salvation.
 Lifting high the name of Jesus
 For a messenger of Jesus am I (2x)

DPS235 ཡེ་ཤུའི་ཕོ་ཉ།

Amdo Tibetan
Amdo melody

ཨ་མ་དོའི་རུང་ལེན། །

1=D Bm Em Bm

6. 1 3 5 3 6 1 | 3 - - 2 3 |

བཙེ་ ལྷན་ གངས་ ཡུག་ གཞིན་ ཅུ་ ཚོ།

3 D Em Bm

5 3 3 3 2 3 6 | 1 - - 6 |

འཇིགས་ རུང་ ལུན་ པའི་ གཉིང་ རིམ་ བས།

5 Bm

6. 1 3 5 3. 6 | 1 - - 6 |

འོད་ ཟེར་ འཕྲོ་ པའི་ ལམ་ ཅུ་ འཕྲོ།

7 D Em Bm

5 5 1 1 2 1 2 1 | 6 - - - ||

ང་ བོ་ ཡེ་ ཤུའི་ ཕོ་ ཉ་ ཡིན།

༢ མཇོ་མ་པའི་ཨ་མ་དོ་ཡུལ་སྤོངས་ནས།
 ལྷན་པའི་བསྟོན་དབྱངས་ལེན་བཞིན་འགྲོ།
 དགའ་བའི་འཕྲིན་བབང་བཤད་བཞིན་འགྲོ།
 ང་འི་ཡེ་ཤུའི་ཕོ་ཉ་ཡིན།

༣ མ་སྐང་རིང་མོའི་འགྲམ་རྒྱུད་ནས།
 ཡེ་ཤུའི་མཚན་ལྷན་སྟོན་ག་བཞིན་འགྲོ།
 ལུན་རྒྱུར་ཐར་ལམ་སྟོན་བཞིན་འགྲོ།
 ང་འི་ཡེ་ཤུའི་ཕོ་ཉ་ཡིན། །

Messenger of Jesus
Dramyen Song

གཙོ་བོའི་མདུན་ལམ།

E
 འཚོ་བ་སྲིད་པོ་མིན་ན།།
 C#m E
 སྐབས་མགོན་ཡེ་ཤུའི་མདུན་ནས།།
 A B7
 དམ་པའི་གསུང་རབ་ལྗོན་དང་།།
 E B7 E
 ཡ་ཏོ་ལྷ་ཡིས། ང་ཚོར་སྲིད་པོ་སྲིན་གྱི།

English Singable Version

When life is not happy
 In Savior's presence
 Read the Bible and
 Jehovah gives us happiness

When you fall into a difficult situation,
 In Lord Jesus' presence
 Offer prayer steadily
 And Jehovah gives us salvation

E
 དཀའ་སྲུག་གནས་སུ་ལྷུང་ན།།
 C#m E
 དཀོན་མཚོན་ཡེ་ཤུའི་མདུན་ནས།།
 A B7
 སྲོན་ལམ་བརྟན་པོས་ལུས་དང་།།
 E B7 E
 ཡ་ཏོ་ལྷ་ཡིས། ང་ཚོར་ཐར་བ་གནང་གི།

When you don't have joy in your heart
 In Lord Jesus' presence
 Offer pleasant sounding songs of praise
 And Jehovah gives us joy.

When you don't have peace in your heart
 In the Holy Spirit's presence
 Talk to the brothers and sisters
 And Jehovah shows us the way.

E
 སེམས་ལ་དགའ་སྲོལ་མེད་ན།།
 C#m E
 གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མདུན་ནས།།
 A B7
 ལྷན་པའི་བསྟོན་དབུངས་སུ་ལ་དང་།།
 E B7 E
 ཡ་ཏོ་ལྷ་ཡིས། ང་ཚོར་སྲོ་སྲིད་གནང་གི།

E
 སེམས་ལ་ཞི་བདེ་མེད་ན།།
 C#m E
 དམ་པའི་སྲུགས་ཉིད་མདུན་ནས།།
 A B7
 མིང་སྲིང་ཁ་བརྗེས་དང་།།
 E B7 E
 ཡ་ཏོ་ལྷ་ཡིས། ང་ཚོར་བདེན་པའི་ལམ་སྟོན།།

DPS237 གཙོ་བོའི་མདུན་ལམ།

འཇམ་དོའི་བསྟོན་དབྱངས།

Amdo Tibetan
Amdo melody

1=E E C#m

འཚོ་བ་སྦྱིན་པོ་མེན་གཤམ་སྐྱབས་མགོན་ཡེ་ཤུའི་

E A B7

མདུན་ནས། དམ་པའི་གསུང་རབ་སྟོག་དང་།

E B7 E

ཡ་ཉོ་སྐྱ་ཡིས། ང་ཚོར་སྦྱིན་པོ་སྦྱིན་གྱི།

༢ དགའ་སྐྱབས་གནས་སྐྱེས་ལྷུང་དུས།
དགོན་མཚོག་ཡེ་ཤུའི་མདུན་ནས།
སྟོན་ལམ་བརྟན་པོས་བྱས་དང་།
ཡ་ཉོ་སྐྱ་ཡིས། ང་ཚོར་ཐར་པ་གནང་ཡོང་།

༤ སེམས་ལ་ཞི་བདེ་མེད་དུས།
དམ་པའི་སྐྱབས་ཉིད་མདུན་ནས།
མིང་གིང་ཁ་བརྗེས་དང་།
ཡ་ཉོ་སྐྱ་ཡིས། ང་ཚོར་བདེན་པའི་ལམ་སྟོན།

༣ སེམས་ལ་དགའ་སྟོན་མེད་དུས།
གཙོ་བོ་ཡེ་ཤུའི་མདུན་ནས།
སྟོན་པའི་བསྟོན་དབྱངས་སྐྱེས་དང་།
ཡ་ཉོ་སྐྱ་ཡིས། ང་ཚོར་སྦྱིན་གནང་ཡོང་།

ཡབ་དཀོན་མཚོག་གི་རྒྱལ་སྲིད།

D

ཡབ་དཀོན་མཚོག་གི་རྒྱལ་སྲིད།

A

ཕ་ཡུལ་བོད་ལ་ཡོང་བར་ཤོག ་༢

A

ཡབ་དཀོན་མཚོག་གི་ཞི་བདེ།

D

ཕ་ཡུལ་བོད་ལ་ཡོང་བར་ཤོག ་༢

D

ཡབ་དཀོན་མཚོག་གི་བྱམས་པ།

A

ཕ་ཡུལ་བོད་ལ་གནང་བར་ཤོག ་༢

A

ཡབ་དཀོན་མཚོག་གི་བྱམས་པ།

D

ཕ་ཡུལ་བོད་ལ་གནང་བར་ཤོག ་༢

D

ཡབ་དཀོན་མཚོག་གི་རེ་བ།

A

ཕ་ཡུལ་བོད་ལ་གནང་བར་ཤོག ་༢

A

ཡབ་དཀོན་མཚོག་གི་ཐར་བ།

D

ཕ་ཡུལ་བོད་ལ་གནང་བར་ཤོག ་༢

D

ཡབ་དཀོན་མཚོག་གི་རྒྱལ་སྲིད།

A

ཕ་ཡུལ་བོད་ལ་གནང་བར་ཤོག

A

ཡབ་དཀོན་མཚོག་གི་བྱམས་པ།

D

ཕ་ཡུལ་བོད་ལ་གནང་བར་ཤོག

D

ཕ་ཡུལ་བོད་ལ་གནང་བར་ཤོག ་༢

English Translation

May Father God's kingdom
Come to Tibet.

May Father God's kingdom
Come to Tibet.

May Father God's peace
Come to Tibet.

May Father God's peace
Come to Tibet.

May Father God's love
Give to Tibet.

May Father God's love
Give to Tibet.

May Father God's grace
Give to Tibet.

May Father God's grace
Give to Tibet.

May Father God's hope
Give to Tibet.

May Father God's hope
Give to Tibet.

May Father God's salvation
Give to Tibet.

May Father God's salvation
Give to Tibet.

May Father God's kingdom
Be given to Tibet.

May Father God's love
Be given to Tibet.

Be given to Tibet.

Be given to Tibet.

DPS257 AT The Lord Is My Shepherd

Key of Bm

ལྷག་ཇི་བཟང་པོ་ཡེ་ཤུ།

Bm A
 ལྷག་ཇི་བཟང་པོ་ཡེ་ཤུ།
 Bm F#m7
 ལྗང་ལྗང་སྤང་ལ་ང་རང་བསྟལ།
 Bm Bm7
 ལྷ་མིག་གཙང་མེད་འགྲམ་དུ་འཁྲིད།
 Bm F#m7 Bm
 ང་ལ་གང་དགོས་ཚང་མ་གནང་།

Bm A
 ལྷག་ཇི་བཟང་པོ་ཡེ་ཤུ།
 Bm F#m7
 དྲང་བདེན་ལམ་ལ་འཁྲིད་པར་མཛད།
 Bm Bm7
 འཆི་བའི་ཀླང་ལ་སོང་ནའང་།
 Bm F#m7 Bm
 ང་ལ་འཇིགས་སྐྱོང་གང་ཡང་མེད།

Bm A
 ལྷག་ཇི་བཟང་པོ་ཡེ་ཤུ།
 Bm F#m7
 ལྷན་དུ་ང་དང་མཉམ་དུ་བཞུགས།
 Bm Bm7
 ལྗང་གི་ཕྱག་གི་ཕྱག་རྩེ་དེས།
 Bm F#m7 Bm
 ངའི་སེམས་གསོ་ཞིང་སྟོབས་ཀྱང་གནང་།

ལྷག་ཇི་བཟང་པོ་ཡེ་ཤུ།
 དག་པོ་མཉམ་དུ་ཡོད་དུས་སུ།
 ལྗང་གི་ཕྱག་གིས་ངའི་ཆེད་དུ།
 གསོ་ལ་སྟོན་ཆེན་པོ་ཞིག་བཤམས་སོ།།

ལྷག་ཇི་བཟང་པོ་ཡེ་ཤུ།
 ང་ཡི་མགོ་ལ་སྦྱུང་སྦྱགས་ནས།
 ང་ཡི་པོར་པ་གང་ནས་མེད།
 ང་ཡི་སེམས་པ་དགའ་སྟོབས་ཁེངས།

ལྷག་ཇི་བཟང་པོ་ཡེ་ཤུ།
 ལྗང་གི་ཕྱག་གིས་ངའི་ཆེད་དུ་
 ང་ཡི་སེམས་ཆེད་པོར་ཡོད།
 ང་རང་ལྗང་གི་རྩེ་ལོང་དོ།།

English Translation

Good shepherd Jesus
 He lets me rest in green pastures
 He leads me beside quiet waters
 He gives me all I need

Good shepherd Jesus
 He guides me along right paths
 Even when I walk through
 Valleys of death I will not be afraid

Good shepherd Jesus
 Is always with me
 Your Hand's staff
 Gives me comfort and strength

Good shepherd Jesus
 When I am in the presence
 Of my enemies
 Your Hand prepares a feast for me

Good shepherd Jesus
 My head is anointed with oil
 My cup overflows
 My heart is full of joy

Good shepherd Jesus
 Your grace and goodness are with me
 All the days of my life
 I will come into your presence.

DPS257 ལྷ་མེད་པོ་ཡི་ལྷན་པོ།

། གསུང་མགུར། ༢༣ ཡི་ཏཱ་ཀའ། ༡༠:༡༡ །

Amdo Tibetan
Tibetan melody

1=D 6 3 2 1 | 2 2-- | 3 5 6 5 |

༡ ལྷ་མེད་པོ་ཡི་ལྷན་པོ། ལྷ་མེད་པོ་ཡི་ལྷན་པོ།
༢ ལྷ་མེད་པོ་ཡི་ལྷན་པོ། ལྷ་མེད་པོ་ཡི་ལྷན་པོ།

4 F#m7 5 3 3 2 | 3 5 6 i | i 6 6 5 |

ང་ རང་ བསྐྱེད། རྒྱ་ མིག་ གཙང་ མོའི་ འགྲམ་ ཏུ་ འབྲིད།
འབྲིད་ པར་ མཛད། འཆི་ བའི་ ལྷན་ པོ་ སོང་ བཤམས།

7 Bm 6 3 2 1 | 2 2 3 1 7 | 6---

ང་ ལ་ གང་ ཏཱ་མོ་ ཚང་ ལ་ གནང།
ང་ ལ་ འཇིགས་ ལྷན་ གང་ ལ་ མཛད།

༣ ལྷ་མེད་པོ་ཡི་ལྷན་པོ།
རྒྱུན་ཏུ་ ང་ ང་ མཉམ་ཏུ་ བཞུགས།
ཁྱེད་ཀྱི་ རྩལ་གི་ རྩལ་རྟེན་ དེས།
ངའི་ སེམས་གསོ་ཞིང་ ལྷོ་བས་ཀྱང་ གནང།

༤ ལྷ་མེད་པོ་ཡི་ལྷན་པོ།
དག་པོ་མཉམ་ཏུ་ ཡོད་ཏུས་སྟུ།
ཁྱེད་ཀྱི་ རྩལ་གིས་ ངའི་ཆེད་ཏུ།
གསོལ་ ལྷོ་བ་ཆེན་ པོ་ཞིག་ བཤམས་སོ།།

༥ ལྷ་མེད་པོ་ཡི་ལྷན་པོ།
ང་ཡི་མགོ་ལ་ ལྷུ་ལྷུ་གས་ནས།
ང་ཡི་ཚོར་པ་གང་ བས་མེད།
ང་ཡི་སེམས་པ་ དགའ་སྤྱོད་ཁེངས།

༦ ལྷ་མེད་པོ་ཡི་ལྷན་པོ།
ཁྱེད་ཀྱི་ རྩལ་གིས་ རྩལ་གི་
ང་ཡི་མི་ཆེ་གང་ པོར་ཡོད།
ང་རང་ཁྱེད་ཀྱི་ རྩལ་ཡོད་འོ།།

The Lord Is My Shepherd
Psalm 23 and John 10-11

DPS262 AT I Exalt Thee

Key of E

ས་གཞི་ཆེན་པོའི་ཡང་སྤང་ནས།

E A
ས་གཞི་ཆེན་པོའི་ཡང་སྤང་ནས།

E C#m
གཙོ་བོ་ཡི་ཤུ་རབ་དུ་འཕགས།

A B (D7) E
ཁྱེད་ནི་ཐམས་ཅད་ལས་ཤིན་དུ་མགོ་བ་ ཡིན། ར

E
ང་ཚོས་བསྟོད་བཤགས་འབུལ།

B
ཁྱེད་ལ་བསྟོད་བཤགས་འབུལ།

A E
ཁྱེད་ལ་བསྟོད་བཤགས་འབུལ། གྱེ་སྐྱབས་མགོ་བ། ར

English Singable Version

For thou, O Lord,
Art high above all the earth
Thou art exalted far above all gods

I exalt Thee, I exalt Thee,

I exalt Thee, Oh Lord.
I exalt Thee, I exalt Thee,
I exalt Thee, Oh Lord.

DPS262 ས་གཞི་ཚེན་པོའི་ཡང་སྟེང་ནས།

Amdo Tibetan
American melody

། ཞེས་པའི་དབྱིན་ཇིའི་བསྟོན་དབྱངས། །

1=E E A B E C#m
 5̣. 1 3 | 4- 4 3 | 2- 5̣. 7̣. 1 2 | 3-- 2 | 1-

ས་གཞི་ཚེན་པོའི་ཡང་སྟེང་ནས། གཙོ་བོ་ཡི་བྱ་རབ་ཏུ་འཕགས།

3 A 1. B E 2. B7 E
 1 2 3 | 4 4- 4 3 | 2- 1 6 | 5̣--- | 5̣.: || 2- 1 7 | 1--- | 1-

བྱིད་ནི་ཐམས་ཅད་ལས་ཤིན་ཏུ་མཐོ་བ་ཡིན། མཐོ་བ་ཡིན།

12 E B
 ||: 5 5 | 5. 6 5- | 5- 5 5 | 5. 6 5- | 5- 5 5

ང་ཚོས་བསྟོན་བསུགས་འབུལ། — བྱིད་ལ་བསྟོན་བསུགས་འབུལ། — བྱིད་ལ་

17 1.A E 2.A B E
 || 5. 4 | 4- | 4- 3 5 | 5--- | 5-: || 5. 4 | 4. 3 | 2- 3 2 | 1--- ||

བསྟོན་བསུགས་འབུལ། གྱེ་རྒྱབས་མགོན། — བསྟོན་བསུགས་འབུལ། གྱེ་རྒྱབས་མགོན།

I Exalt Thee

Music by Pete Sanchez 1983

Music Notation Copyright © 2019/2020 Central Asia Publishing

སེམས་ལ་ཞི་བདེ་མེད་ཀྱི།

C
 སེམས་ལ་ཞི་བདེ་མེད་ཀྱི།
 G

ཞི་བདེ་ཡོ་ཤུས་གནང་ཡོང་།
 C Am

སེམས་ལ་དགའ་སྤྱོད་མེད་ཀྱི།
 C G C

དགའ་སྤྱོད་ཡོ་ཤུས་གནང་ཡོང་། ༢

C
 སེམས་ལ་ཐར་བ་མེད་ཀྱི།
 G

ཐར་བ་ཡོ་ཤུས་གནང་ཡོང་།
 C Am

སེམས་ལ་རེ་བ་མེད་ཀྱི།
 C G C

རེ་བ་ཡོ་ཤུས་གནང་ཡོང་། ༢

C
 སེམས་ལ་ཞི་བདེ་མེད་ཀྱི།
 G

ཞི་བདེ་ཡོ་ཤུས་གནང་ཡོང་།
 C Am

སེམས་ལ་དགའ་སྤྱོད་མེད་ཀྱི།
 C G C

དགའ་སྤྱོད་ཡོ་ཤུས་གནང་ཡོང་། ༢

C
 སྤྱོད་ལམ་ཡོ་ཤུས་ལུས་ཀྱི།
 G

སྤྱོད་ལམ་ཡོ་ཤུས་གསན་ཡོང་།
 C Am

བྱིན་རླབས་ཡོ་ཤུས་ལུས་ཀྱི།
 G C

བྱིན་རླབས་ཡོ་ཤུས་གནང་ཡོང་། ༢

English Translation

If your mind is restless
 True peace comes from Jesus
 If your heart lacks joy now
 True joy comes from Jesus (2x)

If you need salvation
 This will come from Jesus
 If your heart lacks hope now
 Inner hope comes from Jesus (2x)

If you're needing true love
 This will come from Jesus
 If you need compassion
 This will come from Jesus (2x)

If you pray to Jesus
 He will grant your prayer
 Ask him now to bless you
 Blessing comes from Jesus. (2x)

DPS263 སེམས་ལ་ཞི་བདེ་མེད་ན།

Amdo Tibetan
Lhomi melody

། འགྲུང་མེད་རིན་ཆེན་གྱིས་བརྒྱུ་བཟུམས་པའི་བསྐྱོད་དབྱུངས། །

1=C C 1· 2 3 5 6 | i i-- | i· 3̣ 2̣ ị 6̣ ị 6̣ | 5 5-- |

སེམས་ ལ་ ཞི་ བདེ་—མེད་ ན། ཞི་ བདེ་ ཡེ་— རྒྱས་— གནང་ ཡོང།

5 C Am C G C ||: 1· 2 3 5 | 6 6-- | 5 6 5 3 2 1 6 | 1 2 1--: ||

སེམས་ ལ་ དགའ་ རྫོགས་ མེད་ ན། དགའ་ རྫོགས་ ཡེ་— རྒྱས་ གནང་ ཡོང།

༡ སེམས་ལ་ཐར་བ་མེད་ན།
ཐར་བ་ཡེ་རྒྱས་གནང་ཡོང།
སེམས་ལ་རེ་བ་མེད་ན།
རེ་བ་ཡེ་རྒྱས་གནང་ཡོང། ༡

༢ རྫོགས་ལམ་ཡེ་རྒྱལ་ཞུས་ན།
རྫོགས་ལམ་ཡེ་རྒྱས་གསན་ཡོང།
བྱིན་རྒྱལ་ཡེ་རྒྱལ་ཞུས་ན།
བྱིན་རྒྱལ་ཡེ་རྒྱས་གནང་ཡོང། ༢

༣ སེམས་ལ་ཞི་བདེ་མེད་ན།
ཞི་བདེ་ཡེ་རྒྱས་གནང་ཡོང།
སེམས་ལ་དགའ་རྫོགས་མེད་ན།
དགའ་རྫོགས་ཡེ་རྒྱས་གནང་ཡོང། ༣

Serenity

Words and melody by James Lhomi

Music Notation Copyright © 2019/2020 Central Asia Publishing

DPS270 AT Psalm 51

Key of Bm

Capo: 2

གསུང་མགུར་ལྔ་བརྒྱ་དང་གཅིག་པ།

Bm F#m Bm
 ཉེ་ཉེ་སྤྲོ་མེད་དཀོན་མཆོག་།
 Em D F#m
 བདག་ལ་ཡིད་སེམས་གཙང་མ།
 Em D F#m
 དེས་པར་མཛོད་ཅིག་དཀོན་མཆོག་།
 Bm F#m A
 ཞོ། ཡིད་སེམས་བརྟན་པོར་གནང་རོགས།།
 Bm F#m Bm
 ཡིད་སེམས་བརྟན་པོར་གནང་རོགས།།

English Singable Version

Oh Almighty God
 Purify my heart
 God who makes me pure
 Oh keep my heart's faith strong
 Keep my heart's faith strong.

Ask me not to leave Thee Lord
 Take Thy Spirit not from me
 Oh Spirit in my heart
 Oh never more withdraw
 Never more withdraw from me.

Bm D
 བདག་ནི་སྤོད་པར་མི་མཛོད།
 Bm D
 བྱེད་དང་འབྲལ་བར་མི་མཛོད།
 Em D F#m
 ཞོ། བདག་གི་སེམས་ལས་སྤྱགས་ཉིད།
 Bm F#m A
 ཞོ། སྤྲུང་ཡང་ལེན་པར་མི་མཛོད།
 Bm F#m Bm
 སྤྲུང་ཡང་ལེན་པར་མི་མཛོད།།

Give me salvation's joy
 Spirit come more upon me
 When I live salvation's way
 Oh sinners I will teach
 And sinners will come back to Thee

Bm F#m Bm
 བདག་ལ་ཐར་བའི་དགའ་སྤྱོད།
 Em D F#m
 སྤྱགས་ཉིད་སྤྲུང་ཡང་གནང་རོགས།།
 Em D F#m
 ཐར་བའི་ཚོས་ལ་བརྟེན་ཕྱིར།
 Bm F#m A
 ཞོ། སྤྱིག་ཅན་བསྐྱབ་བྱ་བསྟན་ནས།
 Bm F#m Bm
 ཉེས་ཅན་བྱེད་ཕྱོགས་འཁོར་ཡོང་།།

DPS270 གསུང་མགུར་༥༧

Amdo Tibetan
Amdo melody

ཨ་མ་དོའི་སྐྱོ་སྐྱུ། གསུང་མགུར། ༥༧ །

1=E \flat Cm Gm Cm Fm E \flat Gm
6· 3 3 2 1 | 6· - - | 2· 6 5 3 1 2 | 3 - - |

༡ གྱེ་ གྱེ་ སྐྱ་ མེད་ དགོན་ མཚོགས་ བདག་ ལ་ ཡིད་ སེམས་ གཙང་ མ།
༢ བདག་ ལ་ ཐར་བའི་ དགའ་ སྐྱོ། ཐུགས་ ཉིད་ སྐྱར་ ཡང་ གནང་ རོགས།

Fm E \flat Gm Cm Gm B \flat
2· 3 5 3 2 1 | 3 - - 5 6 | 1· 3 3 2 6 1 | 2 - - 3 |

དེས་ པར་མཚོད་ ཅིག་དགོན་ མཚོགས་ ཞོ། ཡིད་ སེམས་ བརྟན་ ཐོར་ གནང་ རོགས།
ཐར་ བའི་ ཚོས་ ལ་ བརྟེན་ སྤྱིར། ཞོ། སྤྱིག་ ཅན་ བསྐྱབ་ སྤུ་ བསྐྱབ་ བས།

Cm Gm Cm Cm E \flat
1· 3 3 2 1 | 6· - - | 6· 3 6 7 6 3 2 | 3 - - |

ཡིད་ སེམས་ བརྟན་ ཐོར་ གནང་ རོགས། བདག་ བེ་སྐྱོད་པར་ མི་ - མཚོད།
ཉེས་ ཅན་ བྱིད་ ཐུགས་ འཁོར་ ཡང་།

Cm E \flat Fm E \flat Gm
6· 3 6 7 6 3 2 | 1 - - 0 6 1 | 2· 3 5 3 2 1 | 3 - - 5 6 |

བྱིད་དང་འབྲུལ་བར་ མི་ - མཚོད། ཞོ། བདག་གི་ སེམས་ ལས་ཐུགས་ ཉིད། ཞོ།

Cm Gm B \flat Cm Gm Cm
1· 3 3 2 6 1 | 2 - - 3 | 1· 3 3 2 1 | 6 - - - ||

སྐྱར་ ཡང་ལེན་པར་ མི་ - མཚོད། - སྐྱར་ ཡང་ལེན་པར་ མི་ མཚོད།

Psalm 51

ངས་ཡེ་ཤུ་ལ་དད་པ་བྱེད་བཞིན་ཡོད།

Bm Em Bm
 ངས་ཡེ་ཤུ་ལ་དད་པ་བྱེད་བཞིན་ཡོད།
 Bm A D
 ལོང་ནི་དཀོན་མཚོག་གི་སྲས་དེ་ཡིན།
 Bm A D Em
 ལོང་གྲོངས་པ་ནས་སྤྲར་ཡང་གསོན་པ་རེད།
 D Em7 Bm
 ལོང་གིས་ང་ལ་ཐར་བ་གནང་བ་རེད།
 Bm D
 ཨོ།.....ཨོ།.....
 Bm Em
 ལོང་གྲོངས་པ་ནས་སྤྲར་ཡང་གསོན་པ་རེད།
 D Em7 Bm
 ལོང་གིས་ང་ལ་ཐར་བ་གནང་བ་རེད།

Bm Em Bm
 ལོང་ང་ཚོའི་དཀྱིལ་ལ་བཞུགས་ཡོད།
 Bm A D
 ཚོང་མའི་དཀྱིལ་ལ་ཡོད།
 Bm A D Em
 རྒྱ་སངས་པའི་དབང་རྩམ་བྱེད་ལ་ཡོད།
 D Em7 Bm
 སྤྱིག་ཉེས་བསལ་བའི་དབང་ཡང་ཡོད།
 Bm D
 ཨོ།.....ཨོ།.....
 Bm Em
 རྒྱ་སངས་པའི་དབང་རྩམ་བྱེད་ལ་ཡོད།
 D Em7 Bm
 སྤྱིག་ཉེས་བསལ་བའི་དབང་ཡང་ཡོད།

ངས་བྱེད་རང་ལ་དད་པ་བྱེད་བཞིན་ཡོད།
 བྱེད་ནི་དཀོན་མཚོག་གི་སྲས་དེ་ཡིན།
 བྱེད་གྲོངས་པ་ནས་སྤྲར་ཡང་གསོན་པ་རེད།
 བྱེད་ཀྱིས་ང་ལ་ཐར་བ་གནང་བ་རེད།
 Bm D
 ཨོ།.....ཨོ།.....
 བྱེད་གྲོངས་པ་ནས་སྤྲར་ཡང་གསོན་པ་རེད།
 བྱེད་ཀྱིས་ང་ལ་ཐར་བ་གནང་བ་རེད།

English Singable Version

I believe in Jesus Christ
 He is the Son of God
 He has risen from the dead
 And He has saved me
 Oh....
 He has risen from the dead
 And He has saved me

 Jesus is in the midst of us
 He is near to all of us
 Healing power, You do have
 And our sin You take away
 Oh....Healing power, You do have
 And our sin You take away
 I believe in You Jesus

You are the Son of God
 You have risen from the dead
 And You have saved me
 Oh....
 You have risen from the dead
 And You have saved me

I believe in Jesus Christ
 He is the Son of God
 He has risen from the dead
 And He has saved me
 Oh....
 He has risen from the dead
 And He has saved me

GL4 ངས་ཡི་བྱུ་ལ་དད་པ་བྱེད་བཞིན་ཡོད།

Amdo Tibetan
Amdo melody

Bm Em Bm A D

1=D 3 6 3· 5 | 2 3 1 2 3- | 6 6 6 6 5 5 5 6 5 | 3---|

ངས་ཡི་བྱུ་ལ་དད་པ་བྱེད་བཞིན་ཡོད། ཁོང་ནི་དགོན་མཚོག་གི་སྲས་དེ་ཡིན།

Bm A D Em D Em7 Bm

3 6 6· 1̇ | 5 6 3 5 2- | 3 5 2 3 1 2 2 1 | 6---|

ཁོང་གྲོངས་པ་ནས་སྤར་ཡང་གསོན་པ་རེད། ཁོང་གིས་ང་ལ་ཐར་བ་གནང་བ་རེད།

D

6 3 5 6 1̇ 6 5 6 | 6--- | 6 3 5 6 1̇ 6 5 6 | 5 3 3---|

ཨྱ། _____ ཨྱ། _____

Bm Em D Em7 Bm

6 3 6 6 3 3 1 3 | 2--- | 3 5 2 3 1 2 2 1 | 6---||

ཁོང་གྲོངས་པ་ནས་སྤར་ཡང་གསོན་པ་རེད། ཁོང་གིས་ང་ལ་ཐར་བ་གནང་བ་རེད།

༢ ཁོང་ང་ཚོའི་དགྲིལ་ལ་བཞུགས་ཡོད།
 ཚང་མའི་དགྲིལ་ལ་ཡོད།
 བད་སངས་པའི་དབང་ནི་བྱེད་ལ་ཡོད།
 རྟིག་ཉེས་བསལ་བའི་དབང་ཡང་ཡོད། ཨྱ། ཨྱ།
 བད་སངས་པའི་དབང་ནི་བྱེད་ལ་ཡོད།
 རྟིག་ཉེས་བསལ་བའི་དབང་ཡང་ཡོད།

༣ ངས་བྱེད་རང་ལ་དད་པ་བྱེད་བཞིན་ཡོད།
 བྱེད་ནི་དགོན་མཚོག་གི་སྲས་དེ་ཡིན།
 བྱེད་གྲོངས་པ་ནས་སྤར་ཡང་གསོན་པ་རེད།
 བྱེད་གྲིས་ང་ལ་ཐར་བ་གནང་བ་རེད། ཨྱ། ཨྱ།
 བྱེད་གྲོངས་པ་ནས་སྤར་ཡང་གསོན་པ་རེད།
 བྱེད་གྲིས་ང་ལ་ཐར་བ་གནང་བ་རེད།

MC CT Beatitudes

Key of G#m

དོན་དམ་གྱི་བདེ་བ།

G#m C#m E B F#m B
 ཡང་ ཁོང་གིས་ཁོ་རྣམས་ལ་ཚོས་ བསྟན་ཏེ་གསུངས།

E B F#m
 སེམས་རྒྱུད་དབུལ་ རྣམས་བདེ་བ་དང་ལྷན་ཏེ།
 G#m B C#m
 དཀོན་མཚོག་རྒྱལ་སིད་ཁོང་ཚོའི་ཡིན་པས་སོ།
 E C#m

ལྷུང་ན་ཅན་རྣམས་བདེ་བ་དང་ལྷན་ཏེ།
 B G#m B
 ཁོ་ཚོར་སེམས་གསོ་འཕྲོག་དེས་ཡིན་པས་སོ།
 B G#m C#m
 ཁོ་ཚོར་སེམས་གསོ་འཕྲོག་དེས་ཡིན་པས་སོ།

E B F#m
 ལྷེམས་རྒྱུད་བ་རྣམས་བདེ་བ་དང་ལྷན་ཏེ།
 G#m B C#m
 ཁོ་ཚོས་གཞིའི་བདག་པོར་འགྱུར་དེས་ཡིན།
 E C#m

བཀྲེས་སློམ་ཅན་གྱི་དྲང་བདེན་མི་དེ་རྣམས།
 B G#m B
 བདེ་བ་ཡིན་ཏེ་སློབ་ཡིད་ཚིམ་པས་སོ།
 B G#m C#m
 བདེ་བ་ཡིན་ཏེ་སློབ་ཡིད་ཚིམ་པས་སོ།

E B F#m
 ལྷིང་ཇེ་ཅན་གྱི་མི་རྣམས་བདེ་བ་སྟེ།
 G#m B C#m
 ཁོ་ཚོར་ལྷིང་ཇེ་དེས་པར་འཕྲོག་པས་སོ།
 E C#m

ལྷད་མེད་སེམས་བཟང་ཅན་དག་བདེ་བ་སྟེ།
 B G#m B
 ཁོ་ཚོས་དཀོན་མཚོག་མཇུག་བར་འགྱུར་བས་སོ།
 B G#m C#m
 ཁོ་ཚོས་དཀོན་མཚོག་མཇུག་བར་འགྱུར་བས་སོ།

འདུམ་སློལ་མཁན་རྣམས་བདེ་བ་དང་ལྷན་ཏེ།
 ཁོ་ཚོར་དཀོན་མཚོག་སྲུང་ཞེས་འབོད་པར་འགྱུར།
 དྲང་བདེན་ཉིད་མིར་འཚེ་བ་ཕོག་པ་རྣམས།
 དཀོན་མཚོག་རྒྱལ་སིད་ཁོ་ཚོའི་ཡིན་པས་བདེ་ལོ། ར
 འ་མེན།

English Translation

Again He taught them saying,

Blessed are the poor in spirit,
 Theirs is the kingdom of heaven.
 Blessed are those who mourn,
 They shall be comforted.

Blessed are the gentle,
 They shall inherit the earth.
 Those who hunger
 And thirst for righteousness,
 Are blessed and shall be satisfied.

Blessed are the merciful,
 They shall receive mercy.
 Blessed are the pure in heart,
 They shall see God.

Blessed are the peacemakers,
 They shall be called sons of God.
 Those persecuted for righteousness,
 Theirs is the kingdom of heaven.

MC རོན་དམ་གྱི་བདེ་བ།

Central Tibetan
Sherpa melody

མདུག་གླིང་ ༥:༢-༧

1=E G#m7 C#m E B F#m B

7- 1 1 0 | 1- 7 7 0 | 6·7 7 2 7 6 | 1. | 7---: || | 2. | 7-- |

ཡང་ ཁོང་གིས་ ཁོ་ རྣམས་ལ་ ཚོས་ བསྟན་ ཏེ་ གསུངས། གསུངས།

E B F#m

7 2 | 3· 5 3 2 2 7 7 3 | 2 2-- 5 5 |

༡ སེམས་ རྒྱུད་ དབུལ་ རྣམས་ བདེ་ བ་ དང་ ལྷན་ ཏེ། དཀོན་མཆོག་
 ༢ སྟེམས་ རྒྱུད་ བ་ རྣམས་ བདེ་ བ་ དང་ ལྷན་ ཏེ། ཁོ་ ཚོ་

8 G#m B C#m E C#m

5· 3 2 7 7 3 2 | 1 6 6 6·- 3 3 | 3· 2 1 6 6 7 |

རྒྱལ་ སིད་ ཁོང་ ཚོའི་ ཡིན་ པས་ སོ། ཟུ་ དན་ ཅན་ རྣམས་ བདེ་ བ་ དང་
 ས་ གཞིའི་བདག་པོར་འགྱུར་དེས་ ཡིན། བགྲོས་སྐྱོམ་ ཅན་ གི་ དྲང་བདེན་ མི་

11 B G#m B

6 6- 5 6 | 7· 3 7 6 6 5 | 5-- 5 6 |

ལྷན་ ཏེ། ཁོ་ ཚོར་ སེམས་ གསོ་འཕྲོད་ དེས་ ཡིན་ པས་ སོ། ཁོ་ ཚོར་
 དེ་ རྣམས། བདེ་ བ་ ཡིན་ ཏེ། རྩོ་ ཡིད་ ཚེས་ པས་ སོ། བདེ་ བ་

14 B G#m C#m G#m C#m

7· 2 7 6 6 5 | 6-- 0 || 5 | 6--- ||

སེམས་ གསོ་འཕྲོད་ དེས་ ཡིན་ པས་ སོ། འ་ མེན།།
 ཡིན་ ཏེ། རྩོ་ ཡིད་ ཚེས་ པས་ སོ།

༣ རྒྱུད་རྩེ་ཅན་གྱི་མི་རྣམས་བདེ་བ་སྟེ།
 ཁོ་ཚོར་རྒྱུད་རྩེ་དེས་པར་འཕྲོད་པས་སོ།
 རྒྱུད་མེད་སེམས་བཟང་ཅན་དག་བདེ་བ་སྟེ།
 ཁོ་ཚོས་དཀོན་མཆོག་མཇུག་པར་འགྱུར་བས་སོ།༢

༤ འདུམ་རྒྱུག་མཁན་རྣམས་བདེ་བ་དང་ལྷན་ཏེ།
 ཁོ་ཚོར་དཀོན་མཆོག་སྐྱེས་ཞེས་འབོད་པར་འགྱུར།
 དྲང་བདེན་ཉིད་མིར་འཚེ་བ་ཕྱོག་པ་རྣམས།
 དཀོན་མཆོག་རྒྱལ་སིད་ཁོ་ཚོའི་ཡིན་པས་བདེའོ།༢ འ་མེན།།

Beatitudes

Melody by Migmar Dhondup, Lyrics Matthew 5:2-10
 Music Notation Copyright © 2019/2020 Central Asia Publishing

MC LOWA Folded Sleeves

Key of Bm

སྤངས་བ་མཉམ་ཞིབ།

Bm G
ང་ཚོ་མི་རིགས་སྐུན་རྒྱ།
D F#m
དམ་པའི་བཀའ་ལ་ཉམ་ནས།
Bm Em
སྤངས་བ་མཉམ་ཞིབ་བྱས་ཏེ།
Bm A Bm
དམ་པའི་བཀའ་བཞིན་བརྩོན་རྟོགས།

English Translation
We as a family from different nations
In obedience to His Word
Join our hands together
To live in His Word

My beautiful homeland
With the beautiful Himalayas
With all kinds of tribes and tastes
This is like having heaven on earth

Bm G
ང་ཡི་སྐྱིད་ས་པའི་ཕ་ཡུལ།
D F#m
སྐྱིད་ས་པའི་དི་མ་ལ་ཡུ།
Bm Em
ཟས་རིགས་སྣ་ལྔ་མཛོམས་པ།
Bm A Bm
ལྷས་སེམས་བདེ་བའི་ཞིང་ཁམས།

All the mountains covered with snow
Pour out blessings
To all nations
From God our Saviour

By his grace and love
We are delighted
To live in His Word

My beautiful homeland
With the beautiful Himalayas
He has changed my evil heart

Bm G
ཕྱོགས་བཞི་གངས་རིས་བསྐྱར་ཡོད།
D F#m
ནང་དུ་ཚོར་བུ་བཞུགས་ཡོད།
Bm Em
ང་ཚོ་གོགས་པོ་ནམས་ཀྱི།
Bm A Bm
བྱམས་པའི་སྐྱབས་མགོན་ཡེ་ཤུ།

ཁོང་གི་བྱུགས་རྩེ་བཀའ་དྲིན།
ང་ཚོར་བདེ་སྐྱིད་གནང་བུང་།
སྐྱབས་མགོན་ཡེ་ཤུ་མཚོག་གིས།
དམ་པའི་གསུང་རབ་གྲོག་ཞེས།

ང་ཡི་སྐྱིས་པའི་ཕ་ཡུལ།
སྐྱིད་ས་པའི་དི་མ་ལ་ཡུ།
ང་ཚོའི་སྐུན་ནག་སེམས་པ།
དཀར་བོ་བདེ་སྐྱིས་འཕྱིད་བུང་།

MC ལྷུངས་བ་མཉམ་ཞིབ།

། ལྷོ་པའི་བརྗོད་དབྱངས། །

Lowa
Lowa melody

1=D Bm G D F#m

6· 6̣ 1̣ 6̣ 3̣ 5̣ | 5̣ 6̣ 6- 0 | i· 2̣ 1̣ 6̣ 1̣ 6̣ 5̣ 6̣ 5̣ | 3 3- 0 |

༡ ང་ ཚེ་ མི་ — རིགས་ ལྷན་ ལྷ། དམ་ པའི་ བཀའ་ — ལ་ ཉན་ ཅས།
 ༢ ང་ མི་ ལྷིང་ — པའི་ བ་ ཡུལ། ལྷིང་ པའི་ ཉི་ — མ་ ལ་ ཡུ།
 ༣ ལྷོགས་ བཞི་ བཀའ་ — རིགས་ བརྗོད་ ཡོད། ཅན་ ཏུ་ རོར་ — ཏུ་ བཞུགས་ ཡོད།
 ༤ རོང་ བྱི་ ལྷོགས་ རྗེ་ བཀའ་ དྲིན། ང་ ཚེ་ བདེ་ — ལྷིང་ གནང་ ཏུང།
 ༥ ང་ མི་ ལྷིང་ — པའི་ བ་ ཡུལ། ལྷིང་ པའི་ ཉི་ — མ་ ལ་ ཡུ།

5 Bm Em Bm A Bm

6· 6̣ 6̣ 1̣ 3̣ 1̣ | 2 2-- | 6· 2 1 6 5 5 | 6 6- 0 ||

ལྷུངས་ བ་ མཉམ་ — ཞིབ་ ཏུ་ ཉ། དམ་ པའི་ བཀའ་ — བཞིན་ བརྗོད་ རིགས།
 ལྷོགས་ རིགས་ ལྷ་ — ལྷ་ མཚོ་མས་ པ། ལྷོགས་ མཚོ་མས་ བདེ་ — པའི་ ཞིང་ ལམས།
 ང་ ཚེ་ ལྷོགས་ — སོ་ ཅན་ ལྷི། ཏུ་མས་ པའི་ ལྷུངས་ མཚོ་མས་ ཡོད། ཏུ།
 ལྷུངས་ མཚོ་མས་ ཡོད། — ཏུ་ མཚོ་མས་ བྱི། དམ་ པའི་ གསུང་ རབ་ ལྷོགས་ ཞིག
 ང་ ཚེ་ ལྷོགས་ — ཅན་ མཚོ་མས་ པ། དཀའ་ སོ་ བདེ་ — ལྷོགས་ ལམི་ ལྷུང།

Folded Sleeves

Words and melody by Pema Wangdu

Music Notation Copyright © 2019/2020 Central Asia Publishing

MC DZONGKHA Stars in the Sky

Key of Dm

གནམ་ཁའི་ཀར་མ།

Dm Gm Am C

གནམ་ཁའི་ཀར་མ་ལེགས་པས་མོ།

Dm Gm Am Bb

འདི་ན་ཡོད་པའི་ཉི་མ་འདི།

Dm Gm Am C

གནམ་ཁར་འཕུར་མི་སྤྲུལ་ཚུ།

Dm Gm Am Bb

གནམ་ལས་བྱུང་མི་ཚར་པ་འདི།

Bb Gm Am Gm

འདི་ཚུ་གར་ཕྱོད་ཀྱི་གོང་ལས་ཨིན།

C Gm Am Gm

དགའ་བ་ བྱིན་ཡིང་བཅས་ལྷ།

C Gm Am Gm

འདི་ཚུ་གར་ཕྱོད་ཀྱི་གོང་ལས་ཨིན།

C Gm Am Gm C

དགའ་བ་ བྱིན་ཡིང་བཅས་ལྷ།

Dm Gm Am C

ས་ཞིང་འདི་ནང་མི་ཡི་ལ་གར་ ལེགས།

Dm Gm Am Bb

འདི་ནང་ཡོད་ཡོད་མི་ཚུ་དང་གངས་རི་ཚུ།

Dm Gm Am C

ས་ཁར་ཤར་མི་མེ་ཏོག་དང་ཤིང་ལེགས།

Dm Gm Am Bb

ཕྱོད་ཀྱི་བཟོ་མི་སེམས་ཅན་དགའ་བས་མོ།

English Translation

The beautiful stars in the sky

Lie beneath the shining sun

All the birds that are fly high

And rain that falls from above

All are your beautiful creations

That fill us with your joy

All are your beautiful creations

That fill us with your joy.

All beautiful souls on the earth

All the seas and mountains in it

All the flowers that are blooming

All the creatures you created are graceful

MC གནམ་ཁའི་ཀར་མ།

Dzongkha
Bhutanese melody

1=F Dm Gm Am C

5 3 2 3 3 5 6 | 5 3 2 2 1 2 | 3· 5 3 2 1 | 2-- |

༡ གནམ་ཁའི་ _____ ཀར་ མ་ _____ ལེགས་ བས་ _____ མོ།
 ༢ གནམ་ཁར་ _____ འཕྱར་ མི་ _____ སུ་ གྲུ་ _____ ཚུ།

Dm Gm Am Bb

5 3 2 3 3 5 6 | 5 3 2 2 1 2 | 3· 5 3 2 1 | 6--: ||

འདི་ བ་ _____ ཡོད་ པའི་ _____ ཉིམ་ འདི། _____
 གནམ་ ལས་ _____ བྱད་ མི་ _____ ཚར་པ་ འདི། _____

Bb Gm Am Gm C Gm

6 | 6· 6 5 5 | 5 3 2 3 3 1 2 | 6· 6 6 7b 6 | 5· 5 1 2 | 6 5 6 6 6 7b 6 |

འདི་ ཚུ་ _____ ག་ ར་ རྩོད་ཀྱི་ _____ གོང་ལས་ ཨིན། _____ དགའ་ བ་ _____

Am Gm C Gm Am

5 3 2 3 3 1 2 | 6· 6 6 7b 6 | 5· 5 1 2 | 6 5 6 6 5 5 | 5 3 2 3 3 1 2 |

བྱིན་ཡི་ _____ ང་བཅས་ ལྷ། _____ འདི་ ཚུ་ _____ ག་ ར་ རྩོད་ཀྱི་ _____ གོང་ལས་

Gm C Gm Am Gm C

6· 6 6 7b 6 | 5· 5 1 2 | 6 5 6 6· | 5 3 2 3 3 1 2 | 6· 6 6 7b 6 | 5-- ||

ཨིན། _____ དགའ་ བ་ _____ བྱིན་ཡི་ _____ ང་བཅས་ ལྷ། _____

༣ ས་ཞིང་འདི་ནང་མི་ཡི་ལ་ག་ར་ལེགས། ༤ ས་ཁར་ཤར་མི་མེ་རྟོག་དང་ཤིང་ལེགས།
 འདི་ནང་ཡོད་ཡོད་མི་ཚུ་དང་གངས་རི་ཚུ། བྱིད་ཀྱི་བཟོ་མི་སེམས་ཅན་དགའ་བས་མོ།